

**KLINKIERY
GLAZURA
KLEJE**

83-000 Pruszcz Gdański
ul. F. Nowowiejskiego 24a
tel./fax: 82-29-81
teleks: 51-22-40

80-399 Gdańsk
ul. Obrzeźków Wybrzeża 3
tel./fax: (58) 55-18-61

KURIER
DZIENNIK POMORSKI
Widryński
TYGODNIK

**NAJTAŃSZY
CEMENT**
Firma Handlowa

bat

Sierakowice, tel. 816-338
816-936
Gd.-Kokoski, tel. 41-20-56
wew. 641
ul. Cementowa 1 (Szkoła Drzew)

KWIDZYŃ, SUSZ, SADLINKI, GARDEJA, PRABUTY, KISIELICE, RYJEWO
ROK IV ● NR 17/199 ● TEL. 30-59, TEL./FAX 22-64 ● 27.04.1995 R ● ISSN 1232-0099 ● CENA 80 GR/8 000 ZŁ

RADIO "GŁOS"
71,09 mHz
ŁUCHAJ NAS
W GODZ.
6.00 - 12.00
17.00 - 22.00
RADIO "GŁOS"
GŁOS TWOJEJ RODZINY
83-130 Pępeln
ul. Biskupa Dominika 11
tel. (069) 36-19-33, 36-14-98

INTERNATIONAL PAPER NIE CHCE MIEJSKICH ŚCIEKÓW

Jak wiadomo, 4 kwietnia ścieki miejskie popłynęły za pomocą kolektora do oczyszczalni International Paper Kwidzyna S.A. Okazuje się, że od 30 czerwca IP nie może przyjąć więcej ścieków. Do Przedsiębiorstwa

Wodociągów i Kanalizacji wpłynęło wypowiedzenie umowy o przyjmowaniu ścieków do oczyszczalni IP. Wypowiedzenie jest trzymiesięczne i będzie obowiązujące z dniem 30 czerwca. Informację tę potwierdził w rozmowie telefonicznej prezes

PWiK Jacek Wilke. Zapytany, czy trwają próby porozumienia się z przedstawicielem IP, powiedział, że cały czas, ale bez rezultatu. Wiceburmistrz Wiesław Gnitecki nie potwierdził jednak faktu wypowiedzenia przez IP umowy o przyjmowaniu miejskich ścieków przez oczyszczalnię zakładów papierniczych. Powiedział, że jest to nieprawda i umowa jest aktualna. Problem tkwi tylko w ustaleniu ceny przyjmowania

ścieków. Wiceburmistrz W. Gnitecki na konferencji prasowej 19 kwietnia powiedział, że prawdopodobnie cena rządzana przez IP będzie wynosiła 2 800 starych złotych za 1m³ odpróbowanych ścieków. W całej tej sprawie zastanawia tylko fakt, że przez PWiK mówi, że IP wypowiedziało umowę o przepływie ścieków miejskich, a wiceburmistrz zaprzecza.

**SYNAK
MEBLE
KWIDZYŃ**

JAK WIEŚLA W KOZŁOPIE DRYNIE
TAK U NAS NAJWIĘKSZY WYBÓR W KWIDZYŃCE
MEBLE SYDIAŁYCH, POKOJOWYCH I
KUCHENNYCH WSZYSTKICH WYMIARÓW I
A NA DODATEK W CICHACH I RATACH
ZNAKOMITYCH
ul. Toruńska 36, tel. 32-88 wew. 26
Czynny w godz. 10.00-18.00, 6.00-10.00-14.00

PRABUTY
Sportowe święto

12 kwietnia w Prabutach odbyła się wojewódzka inauguracja Dni Olimpijskiego, połączona z finałami XX Wojewódzkich Igrzysk Młodzieży Szkolnej mistrzostwami szkół ponadpodstawowych w sztafetowych biegach przełajowych "Gimnazjada". Gośćmi imprezy byli: dwukrotny mistrz olimpijski z Barcelony w pięcioboju nowoczesnym Arkadiusz Skrzypaneck, medalista igrzysk olimpijskich w Squaw Valley w łyżwiarstwie szybkim Helena Plekajczyk, mistrz Europy w boksie Jacek Bielski i znakomity niedzielnik kolarz Tadeusz Mylnik. Szkoda tylko, że zapominano o jednym z naszych olimpijczyków z naszego regionu - jeźdźcu Jacku Krukowskim. W parku miejskim zebrano się tego dnia ponad 2 tys. osób reprezentujące szkoły uczestniczące w biegach, młodzież, mieszkańcy Prabut, szefowie

O Dniach Olimpijskiego na str. 5

KONFERENCJA PRASOWA

19 kwietnia odbyła się konferencja prasowa z udziałem władz miasta. Tytuł konferencji: "Przebudowa i modernizacja przydrożnych oświetleń". Poruszone mają być m.in. sprawy organizacyjne związane z połączeniem Przedszkola nr 7 i nr 4, konkursem na dyrektora Przedszkola nr 2. Zosiane też poruszone problemy reorganizacji Miejskiego Zakładu Budowlanego, który po przekształceniu ma zajmować się tylko sprawami księgowo-finansowymi. Jako odrębne pioniry mają być wydzielone z MZB dwie placówki budżetowe: Kwidzyńskie Centrum Kultury oraz Kwidzyńskie Centrum Sportu. Zdaniem przewodniczącego R. Bery bardzo istotna na sesji będzie informacja, jaką przedstawi radnym

szef kwidzyńskiego oddziału Telekomunikacji Polskiej S.A. o stanie telefonizacji Kwidzyna. Jak stwierdził przewodniczący: "Prawde mówiąc, wiemy jak ten stan jest, raczej interesują nas plany na najbliższe lata, zamierzenia inwestycyjne".

Konferencja prasowa str. 6

WZPOW - PO PIERWSZYM ETAPIE

W Warmińsku! Zakładach Przetwórstwa Owocowo-Warzywnego - jak poinformował nas prezes Zarządu stosunkowo niedawno utworzonej spółki Zbigniew Piotrowski - zakończony został pierwszy etap prywatyzacji. Proces ten, który doprowadził do odłożenia firmy, a należy pamiętać, że jeszcze rok

temu "Warmińskie" miały ponad bilonowy dług (w starych złotych), trwał kilka miesięcy. Bankowe postępowanie ugodowe zostało rozpoczęte w kwietniu ubiegłego roku, w październiku 1994 r. ugoda bankowa została podpisana przez większość dotychczasowych wierzycieli, uprawomocniła się

ona w listopadzie ubiegłego roku, a w końcu grudnia została podpisana przez ministra przekształcającego własnościowych. W ten sposób 1 lutego została utworzona spółka prawa handlowego, która przyjęła oficjalną nazwę Warmińskie Zakłady Przetwórstwa Owocowo-Warzywnego sp. z o.o. Zakonczenie

pierwszego etapu prywatyzacji pozwoliło na zdobycie się ok. 80% zadłużenia. W chwili obecnej największym wierzycielem, którym WZPOW byłoby nie mniej niż 1 miliard starych złotych, a było ich 26 obejmują udziały - dotychczasowe udzielniki - w spółce O kondycji WZPOW na str. 5

Małżeństwo z rozsądku STRAŻ MIEJSKA Z POLICJĄ

Można już na kwidzyńskich ulicach zobaczyć patroli mieszane, złożone z funkcjonariuszy policji i Straży Miejskiej, poruszające się samochodem Straży Miejskiej (na samochody policyjne jak wiadomo nałożono limity paliwa). Koszt patroli finansuje miasto. O współpracy policjantów ze strażnikami miejskimi mówili już na początku roku. Wydaje się, że takie małżeństwo z

rozsażeniem było jak najbardziej wskazane. Straż Miejska uzyskała w ten sposób (mimo, że "kuchennymi drzwiami") większe kompetencje. Policja zaś, która od kilku lat uskarża się na brak dostatecznej ilości etatów, dostanie wsparcie ze strony Straży Miejskiej. Wprawdzie już funkcjonuje system wspólnych patroli, ale dopiero w przyszłym miesiącu poinformujemy o szczegółach owej współpracy.

J.K.



STARÓWKĘ KOPIĄ ARCHEOLOGDZY

W ubiegłym tygodniu, 20 kwietnia, został rozstrzygnięty dwustopniowy przetarg dotyczący wyłonienia firmy, która będzie zajmowała się pracami archeologicznymi-wykopaliskowymi na terenie kwidzyńskiego Starożytności. Do pierwszego etapu przetargu przystąpiło aż sześć firm, wśród nich Pracownia Konserwacji Zabytków w Poznaniu, Uniwersyteckie Centrum Archeologii Średniowiecznej i Nowożytności Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu, Instytut Historii Architektury i Konserwacji Zabytków Politechniki Krakowskiej, firma CER Polonez z Warszawy oraz firmy z Grudziądza i Malborka. Komisja pracowała pod przewodnictwem przewodniczącego Rady Miejskiej Romana Bery. W jej składzie znaleźli się: obok radnych - miejski konserwator zabytków Wiesław Gałowski, architekt miejski Mirosław Góralski, a także rzeczoznawca ministerstwa kultury i sztuki ds. zabytków archeologicznych profesor Uniwersytetu Łódzkiego Leszek Kajzer. Pracy w komisji odmówia natomiast Maria Lubocka-Hoffmann - wojewódzki konserwator zabytków, czemu nie wypada się dziwić, znając trochę rolę wojewódzkiego konserwatora o kwidzyńskie zabytki.

O pracach na Starówce Czytaj str. 8

**KOLUMNY
GŁOŚNIKOWE**

**RADIOMAGNETOFONY
ZESTAWY WIEŻOWE
RADIOODTWARZACZE
SAMOCHODOWE**

**GŁOŚNIKI
SAMOCHODOWE**

"TECHTRONIK", UL. TARGOWA 11A, TEL. 72-65

Masz już kantę - skorzystaj z kredytu w rachunku.

BS

BANK SPÓŁDZIELCZY W KWIDZYŃCE

Druk-Ekspress DRUKARNIA OFFSETOWA
ul. 3 Maja 6, tel. 22-27 Kwidzyna.

PRAWIE

- DRUKUJEMY WSZYSTKO, CO KLIENT NAM ZLECI
- BEYSKAWICZNI
- TERMINOWO
- MIŁY PERSONEL I NADAL NISKIE CENY

NASZYM ZDANIEM

UMIEĆ SIĘ CIESZYĆ

Znane powiedzenie: "Jak się nie ma, co się lubi, to się lubi co się ma" kaže nam się zastanowić nad swoimi rzeczywistymi potrzebami i utrzymać w ryzach realności nasze pragnienia, marzenia a nawet chciwość niestety. Zawsze jednak kojarzymy to zdanie z wartościami materialnymi, z rzeczami, z mamoną. Rzadko kiedy zastanawiamy się nad tymi potrzebami człowieka, które bezpośrednio nas nie dotyczą, ale obserwując inne kraje i nasze reakcje, dojdziemy w końcu do tego, że życie nie kończy się w misce zarcia i wygodnym fotelu.

Wielu turystów, niedzielnych emigrantów i nawet wyjeżdżających na handel lub w interesach wpadła w zachwyty na widok małego niemieckiego miasteczka, które śni się czystością, malowidło kontrastuje z przyrodą, ale jednocześnie komponuje się jakos z naturą. Pięknie odmalowane domy, równiutko skoszone trawniki, zadnych papierów, puszek, opon, szkła i plastikowych worków, czyste powietrze, przezroczysta woda w rzecze i w jeziorze... Tak można długo wyliczać wspaniałości prowincjonalnego krajobrazu u naszych zachodnich sąsiadów. Jest to może zresztą przesada uogólnić w ten sposób, a każdy był może potrafiłby podać przykład miejsca, gdzie jest balagan, ale nie czyste, a smrodliwy komin kryje okolicę trującymi wyziewami. Zgoda, ale na to nie mamy wpływu. Możemy natomiast tak urządzić swój dom, ogród, kawałek chodnika czy podwórko, by goście nie przewracali się z żęty gruzu i śmieci.

Ciekawe, że dość często daje się słyszeć uwagi i zachwyty na temat takich małych miasteczek w Niemczech, Dani, Szwecji, Norwegii czy Finlandii. "Ach, jak tam czysto, jak ładnie, aż się chce żyć!" No właśnie. Nawet powietrze i woda wydają się nieskazalennie krystaliczne, jeżeli zadbac o to, na co ma wpływ każdy, przeciętny obywatel!

Tymczasem dzwoniącym trafem nie umiemy jakoś docenić tych elementarnych potrzeb człowieka u siebie. Można mieszkać w odrapanej, obtuczanej z tyłu rukszcie zasypanej śmieciami po wysoki parter, być w środku były wąskie kafelki, szwedzkie wykładziny, obłą skórą meble i japoński telewizor. Nie razi nas widok fruujących papierów, opakowań po produktach, leżących stert gruzu, złomu i wszelkiego innego typu śmieci. Polskie podwórka przedstawiają niesłychanie smutny widok, a porządek i czystość w granicach jakiejś posesji wywołuje sensację. Kwidzyn nie należy tu do wyjątków. Wystarczy zejść z głównych, pięknie odnowionych ulic, by zobaczyć zaniedbane trawniki, zapuszczone zaplecza domów i smutny obraz całych gór śmieci. Trudno się dziwić, że chodzimy tutaj przegrzebni osowiali. Proszę sobie wyobrazić, że we własnym domu nie sprzątam przy tydzień, nie zmywamy naczyń, nie sieciemy kurzu i nie wynosimy śmieci. Mieszkanie w takim otoczeniu szybko stałoby się nie do wytrzymania. A przecież ulice, podwórka, parki i skwerki miejskie, to też miejsce naszego przebywania i nasze samopoczucie także zależy od tego, jak wygląda droga do pracy, sklepu i na spacer.

W tym miejscu może paść argument, że przecież ludzkości się nie przelewa i wygospodarowanie pieniędzy na remont jest kruche lub niemożliwe, kiedy braknie do kolejnej wypłaty nawet środków na żywność i opłaty. Nie ma można zaprzeczyć, że bogaci nie jesteśmy, ale nikt nie powie, że sprzątnięcie podwórka czy trawnika przed domem wymaga wielkich nakładów finansowych. Kosztuje to tylko nieco wysiłku, ale końcowy efekt daje naprawdę dużą satysfakcję. Z drugiej jednak strony zbyt wielu z nas, prawdopodobnie z powodu poczucia niższości spowodowanego niskimi zarobkami, zaczyna kierować się brzydką chciwością i uważa, że każde kwiecień palcem, które nie przynosi pieniędzy, jest czasem straconym i bezsensownym wysiłkiem. Tymczasem mądrzy ludzie już dawno wymyśliłi, że nasze otoczenie ma wpływ nie tylko na nasz chwilowy nastrój, ale także na nasz stosunek do życia a nawet zdrowie. Jeżeli przebywamy w miejscu miłym dla oka i nosa, jeżeli nam się tam podoba, to i nerwy nasze, i samopoczucie, i ogólna kondycja ulega znacznej poprawie. Regenerujemy siły, nabieramy chęci do życia i stajemy się weselsi, zyciwi i bardziej optymistyczni. Mimo biedy, Ale wtedy może nawet znaleźć się, by z nią walczyć, albo chociaż ogólnie znosić.

Istnieje stosunkowo nowa dziedzina nauki zajmująca się tymi problemami. Ergonomia, bo o niej to oczywiście mowa, nie tylko bada warunki pracy i przystosowanie narzędy do jak najwygodniejszego ich używania. Zajmuje się całym otoczeniem człowieka, warunkami życia, wpływem środowiska pracy i zamieszkania na zdrowie lud. Ale żeby zrozumieć, dlaczego czujemy się lepiej w czystym, schludnym, zadbanym, choć czasem skromnym otoczeniu, nie jest nam potrzebna ergonomia. Zwyczajna logika podpowiada, że nasze samopoczucie zależy w dużej mierze od tego, w jakich warunkach i w jakim środowisku przebywamy. Nie potrzeba luksusów i wydatków milionów, żeby mieszkanie, ulica, miasto i cały kraj wyglądały ładnie. A nasze doznania estetyczne mają naprawdę wielki wpływ na nasze życie, o czym świadczą historia sztuki przemawiającej przez wieki właśnie do naszego poczucia estetyki.

Oczywiście warunkiem uzyskania znaczącego efektu i utrzymania przez cały czas czystego i zadbanego obrazu naszego miasta musi być jednocześnie wysiłek większości mieszkańców. Trudno jest jednak przełamać zakorzenione stereotypy myślenia, że "to oni (?) śmieć, a nie ja". Przykre jest także to, że wielu z nas nie przeszkadza już bud, smród i działośćwo nas otaczające. Czyżby raczej miał Karol Marks, pisać: "Był kastełtuje świadomości?"

Redakcja

PRABUTY

PRZEDSZKOŁA I TELEFONIZACJA

Głównymi dylematami, przed którymi stoi obecnie prabucki samorząd jest ograniczenie wydatków na przedszkola, telefonizacja miasta i gminy oraz ewentualna likwidacja Szkoły Rolniczej w Raniewie koło Prabut. Zdanie Marka Stanisławskiego, burmistrza Prabut, należy przede wszystkim ograniczyć wydatki na funkcjonowanie przedszkola. Wymosze arona przy niewielkim 3-milionowym budżecie ponad 500 tys. zł. Samorząd prabucki chciałby zlikwidować przedszkole nr 1, do którego uczęszcza tylko 45 dzieci, a którego utrzymanie wynosi aż 100 tys. zł. Takiej nieopulnej

decyzji sprzeciwiają się rodzice dzieci oraz dyrekcja placówki. W sytuacji, kiedy "Jestynka" zostanie utrzymana zostanie zmniejszone godzinny pracy i zredukowane do minimum etaty we wszystkich prabuckich przedszkolach.

Inną ważną sprawą, przed którą stanął prabucki samorząd jest budowa planowanej centrali telefonicznej. Zapotrzebowanie na telefonję jest w mieście i gminie duże i wielokrotne. Już w chwili obecnej zbliżony 1400 wnosków podłączenie telefonu. Burmistrz Prabut czyni starania, by planowana centrala zwiększyła swoją

pojemność do 2 000 numerów.

Trzecim ważnym problemem jest planowana przez Wydział Rolnictwa Urzędu Wojewódzkiego w Elblągu likwidacja Zespołu Szkół Rolniczych w Raniewie. Urząd Wojewódzki rozważa możliwość przekształcenia szkoły w pierwszym etapie w filię podobnej szkoły w Suszu, a w dalszym - całkowitej jej likwidacji. Władze samorządowe Prabut uważają także, że szkoła w Raniewie w dalszej perspektywie nie ma racji bytu, ale twierdzą, że na miejscu zlikwidowanej placówki należałoby utworzyć zawodową szkołę dla dziewcząt. graf

PRZECIĘTNY KWARTAŁ USC

Pierwszy kwartał 1995 r. okazał się zwykłym, przeciętnym, podobnym do innych okresów, jeżeli chodzi o wydarzenia w kwidzyńskim Urzędzie Stanu Cywilnego.

Jak poinformowała nas kierownik USC Daniela Wasiak, w I kwartale b. r. odnotowano 456 zdarzeń na terenie miasta i gminy Kwidzyn. W tym okresie przybyło 337 nowych mieszkańców. Chętnie na świat "pochali się" chłopcy, których urodziło się 179, dziewczyneczek urodziło się 158.

Rodzice nadalwi swym pocięciem odwieki od kilku lat modne imiona - starszy wykom Natalia, Patrycja, Anna, Aleksandra, Karolina i Małgorzata, chłopcom: Mateusz, Łukasz, Patryk, Krzysztof, nawet 1977.

Siedem kwidzyńnianek zawarło związek małżeński poza granicami kraju: pięć w Niemczech, jedna znalazła swego oblubienica we Francuzie, a jeszcze inna w Rosjaninie.

W pierwszym kwartale 1995 r. zmarło 87 osób, w tym 46 kobiet (wśród nich urodzona w 1897 r.) oraz 41 mężczyzn. Najczęstszymi przyczynami zgonów były choroby serca i nowotwory.

O ile pierwszy kwartał był przeciętny pod względem liczby zgonów, ślubów i urodzeń, to był nieprzeciętny - w porównaniu z poprzednimi latami - pod względem rozwodów, których odnotowano 21.

W pierwszym kwartale 1995 r. zmarło 87 osób, w tym 46 kobiet (wśród nich urodzona w 1897 r.) oraz 41 mężczyzn. Najczęstszymi przyczynami zgonów były choroby serca i nowotwory.

O ile pierwszy kwartał był przeciętny pod względem liczby zgonów, ślubów i urodzeń, to był nieprzeciętny - w porównaniu z poprzednimi latami - pod względem rozwodów, których odnotowano 21.

O ile pierwszy kwartał był przeciętny pod względem liczby zgonów, ślubów i urodzeń, to był nieprzeciętny - w porównaniu z poprzednimi latami - pod względem rozwodów, których odnotowano 21.

BRAWO MAGDA!

Sześciesięciu młodych recytatorów i wykonawców poezji śpiewanej spotkało się w ostatni przedświąteczny weekend w Miejskim Ośrodku Kultury w Malborku na wojewódzkich eliminacjach Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego. Najlepsi wzięli udział w eliminacjach okręgowych w Elblągu 22-23 kwietnia.

W kategorii recytacji uczniów szkolnopodstawowych pierwszeństwo otrzymała Magdalena MARGULEWICZ, uczennica klasy II c i Liceum Ogólnokształcącego, która recytowała "Lalki, mojejciście siostry" Henryka Bardziejewskiego i "Sen" Mirona Białoszewskiego.

W eliminacjach wojewódzkich, które odbyły się 22 kwietnia w Elblągu, Magda zajęła I miejsce i zakwalifikowała się do finału centralnego, który odbędzie się w maju w Głogowie. ajc

Wśród recytatorów i wykonawców poezji śpiewanej nie zabrakło kwidzyńniaków.

SUSZ POMÓŻMY POGORZELCOM

Nocą z 31 marca na 1 kwietnia spłonął w Suszu przy ul. Iławskiej 12 budynek, w którym mieszkało 5 rodzin. Ocalałe rodziny w wyniku pożaru poniosły ogromne straty materialne.

Pomoc finansową można przekazywać na konto MGOPFS w Suszu: BS Susz nr 3173-321 z dopiskiem: "pomoc pogorzelcom".

Pomoc w postaci urządzeń mebli, odzieży itp. można składać w Ośrodku Pomocy Społecznej w Suszu przy ul. Wybickiego 6. graf

Redakcja Kuriera Kwidzyńskiego
82-500 Kwidzyn
ul. Braterstwa Narodów 46
tel. (0555) 30-59 przyjmuje reklamy i ogłoszenia do dziennika



RZECZPOSPOLITA

TYDZIEŃ W KWIDZYŃNIE

KRONIKA POLICYJNA

Włamanie do fiata
17 kwietnia o godz. 8.20 zgłoszono włamanie do fiata 126p (ELO 1019). Pojazd był zaparkowany w Marze przy ul. Korzeniewskiej. Skradziono radioodtwarzacz, kolumny oraz odtwarzacz wideo marki "Olake". Szkołę w wysokości 540 zł. poniósł Tomasz M.

Kradzież na ul. Batalionów Chłopskich
18 kwietnia o godz. 2.30 włamanie się do sklepu przy ul. Batalionów Chłopskich w Kwidzynie, skąd zabrano papierosy, alkohol oraz rower górski. Emilia G. poniósła straty w wysokości 2 500 zł.

Sprawca zatrzymany
19 kwietnia w bezpośrednim pościgu zatrzymano w Kwidzynie mężczyznę, który próbował ukraść samochód marki Mercedes (ELL 56-38).

Kradzież na działce
19 kwietnia Henryk M. pracował na swojej działce i nie zauważył kiedy skradziono mu dyplomatkę. Oprócz dokumentów złodziej zabrał pięćdziesiąt biurko posesłko-senatorskiego SLD. Straty wyniosły 200 zł.

Zabrali nasiona
19 kwietnia włamanie się do hurtowni nasion "Rolnas" przy ul. Śliskiej. Oprócz nasion i opryskiwacza zabrano sprzęt komputerowy (komplet z drukarką). Wartość skradzionego towaru wyniosła ok. 4 000 zł.

Zniknęły rowery
19 kwietnia o godz. 14.00 Jerzy K. zgłosił włamanie do garażu przy ul. Braterstwa Narodów. Skradziono dwa rowery marki "Wagant". Straty wyniosły 800 zł.

Włamanie w Suszu
20 kwietnia w Suszu włamanie się do sklepu spożywczo-przemysłowego przy ul. Prabuckiej. Skradziono m.in. papierosy, alkohol i słodycze. Ewa W. poniósła straty w wysokości 1 112 zł.

Nagła śmierć
20 kwietnia o godz. 12.30 w mieszkaniu przy ul. Fredy w Kwidzynie zmarł nagle Waldemar J. Prowandze. Za czynności kochodzeniowe, mające na celu ustalenie okoliczności tego nagłego zgonu.

STRAŻ POŻARNA

13 kwietnia wylubch pożar w lokalu gastronomicznym w Kwidzynie przy ul. Słowackiego. Straty wyniosły 1 500 zł. Przypuszczalną przyczyną pożaru było podpalenie.

13 kwietnia palili się śmietnik na ul. Hallera 100. Nie spowodował strat. Przypuszczalną przyczyną było zaproszenie ognia przez osoby dorosłe.

14 kwietnia zapaliły się trzciny na bagnie w Gardzie. Pożar nie spowodował strat. Przypuszczalną przyczyną było podpalenie.

18 kwietnia palila się trawa na nieużytkach kołnych w Kwidzynie przy ul. Zamiejskiej. Pożar nie spowodował strat. Przypuszczalną przyczyną było podpalenie.

Inne zdarzenia
13 kwietnia mieszkający jednego z mieszkan przy ul. Na Skarpię zgłosili wydobycanie się dymu spod podłogi. Stracy nie stwierdzili pożaru. Prawdopodobnie nieszczelną była instalacja kominowa.

19 kwietnia strażacy usuwali zwalone drzewo na drodze w miejscowości Dankowo.

URZĄD STANU CYWILNEGO

Urodzenia: ogółem urodziło się 22 dzieci, miasto - 10, chłopców - 14, dziewczynki - 8.
Śluby: zawarto 9 związków małżeńskich, miasto - 7.
Zgony: zmarło 5 osób.

RZEMIEŚLNICZY PRZED KOMISJĄ

20 kwietnia 24 osoby zrzeszone w Cechu Rzemiosł Różnych w Kwidzynie zdawały egzamin przed Państwową Komisją Egzaminacyjną. Egzamin był finałem kursu pedagogicznego, obejmującego 110 godzin zajęć.

Warto dodać, że rzemieślnicy zrzeszeni w CRR szkołą 427 uczniów. Tyko w roku ubiegłym podpisano 187 nowych umów z uczniami. Cech umozliwiał zatem wielu młodym ludziom (których

liczba - jak widać - jest bardzo duża) zdobycie zawodu. J.K.

"SAMOTNE SERCA" W KAWIARNI ROMAN'S

W Kwidzynie powstał Klub Samotnych Serc. Pierwsze spotkanie wyznaczono na 28 kwietnia w kawiarni ROMAN'S przy ul. Kościuszki w godz. 19.00-24.00.

Z okazji spotkania organizatorzy przygotowali wiele różnych atrakcji. Jak nas poinformowali pomysłodawcy powołania do życia Klubu Samotnych Serc, do kawiarni mogą przybyć wyczasy samotni trzydziestolatkowie, ale nie tylko.

Zaproszenia w cenie zaledwie 1 zł, można nabywać codziennie w bufece kawiarni ROMAN'S. J.K.



skuteczna profesjonalna
Ceny promocyjne!
zlecenia przyjmuje -

Redakcja
Kuriera Kwidzyńskiego
82-500 Kwidzyn
ul. Braterstwa Narodów 46

HANDEL * ZAMIANA * OBRÓT
NIERUCHOMOŚCI

FIRMA "G&C"

Spółka z o.o. w Kwidzynie
ul. Chopina 21, tel./fax 40-32

INKUBATOR PRZED SZANSĄ?

Kwidzyński Inkubator Przedsiębiorczości działa już 2,5 roku. Ostatnio mówi się na jego temat wiele źle. Brakuje, a właściwie brakowało szefa KIP.

Na konferencji prasowej 19 kwietnia wiceburmistrz Wiesław Gnitecki mówił, że formula funkcjonowania KIP ma zostać usprawniona. Obecnie KIP ma nowego szefa, który pracując w Urzędzie Miejskim w okresie próbnym opracował program działania Inkubatora. Zdaniem wiceburmistrza wszystkie nowe propozycje oraz nowy szef - Janusz Pecka - powinni stworzyć warunki do lepszego funkcjonowania KIP. Zdaniem przewodniczącego RM Romana Bery,

jednym z zadań KIP była walka z bezrobociem i w Inkubatorze brakowało "głowy". Podkreślił jednak, że w znacznym stopniu przyczynił się do walki z bezrobociem. Pozwala znaleźć zatrudnienie np. na okres 6 miesięcy, co umożliwiło ponowne korzystanie z zasiłku (oczywiście po przepracowaniu tych 6 miesięcy).

Kwidzyński Inkubator Przedsiębiorczości ma zmienić nieco profil działania, chociaż w przyszłości ma pozostać taki sam. Czy nowa formuła sprawdzi się? Na to pytanie będzie można odpowiedzieć za kilka miesięcy. J.K.

II OGÓLNOPOLSKI TURNIEJ SZACHOWY O PUCHAR BURMISTRZA KWIDZYNA

W dniach od 30 kwietnia do 2 maja odbędzie się już II Ogólnopolski Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Kwidzyna.

Turniej zostanie rozegrany systemem szwajcarskim - 9 rund, tempo: 30 minut dla zawodnika. Zawodnicy będą zakwaterowani w Internacie Technikum Przemysłu Włókienniczego przy ul. Grudziądzkiej.

Organizatorem - oprócz Urzędu Miejskiego - są: MTS Kwidzyn, TKKF "Celuloza" Kwidzyn oraz ZHP. Przewidziano nagrody pieniężne: za pierwsze miejsce

350 zł, za drugie - 300 zł, za trzecie - 250 zł, za czwarte - 150 zł, za piąte - 80 zł i za szóste - 50 zł. Zawodnicy otrzymają także liczne nagrody niespodzianki.

Oprócz udziału w turnieju zawodnicy będą mieli możliwość zwiedzania muzeum zamkowego czy stajni koni.

Warto przypomnieć, że zwycięzcami I Turnieju, w którym brało udział 90 zawodników byli: Rafał Józwicki (Zakroczym - Start Elbląg), Sławomir Kraiński (Helman Szczecin), Dymitr Liszko (Rosja), Waldemar Kozłowski (AZS Olstyn).

W Turnieju ma być wprowadzona dodatkowa klasyfikacja dla pracowników branży papierniczej oraz dla członków Związku Harcerstwa Polskiego.

Terminarz rund rozgrywanym w godz. 10.00-14.00 jest następujący:

30.04.	rundy I-III
1.05.	rundy IV-VI
2.05.	rundy VII-IX

Szachowe partie rozgrywane będą w salach Teatru Miejskiego.

opr. J.K.

STOWARZYSZENIE KUPCÓW KWIDZYŃSKICH OGŁASZA WYNIKI LOSOWANIA KONKURSU W "CENTRUM HANDLOWYM", LOSOWANIE ODBYŁO SIĘ 15 KWIETNIA W CENTRUM HANDLOWYM.

OTO LISTA WYGRANYCH:

- | | | |
|--------------------------|---------------------------|--------------------|
| 0. Wasilewska Anna, | Zwirki i Wigury 10/4 | telewizor UNIMOR |
| 1. Kalaszewska Beata | Saflinki, zam. Broisławów | portfel skórzany |
| 2. Lidzka Ewa | Wakowice Dule 28 | serwetki i firanka |
| 3. Kwiatkowska Genowefa, | Wilana 9 | portmonek |
| 4. Patrykus Witold, | Gójska, Marka 29 | 3 pary skarpetek |
| 5. Dobosz Elżbieta, | Brat. Narodów 3 | rajstopy |
| 6. Obremska Agata, | Odrowski 4/31 | kosmetyki BLAZE |
| 7. Piór Bażena, | Odrowski 6/27 | zajczek - maskotka |
| 8. Jajka Małgorzata, | Osie 55 | latarka halogenowa |
| 9. Kwiatkowska Sylwia, | Stawica 43/10 | spinka do krawatu |
| 10. Rybacka Bogumiła, | Reymonta 5/4 | bon na 50 zł |
| 11. Szpadzik Joanna, | Chłopina 14/1 | portfel skórzany |
| 12. Kenkel Justyna, | Stawica 26/35 | czapka baseball |
| 13. Bek Aleksandra, | Najświęta 2/83 | wow FEELING |
| 14. Flaszek Joanna, | Bat. Chłopskich 40/11 | filmy AGFA |
| 15. Zrostak Elżbieta, | Junoszk 20 | literat do aparatu |
| 16. Spodenko Mariusz, | Junoszk 20 | komplet kaset |
| 17. Widlarz Jerzy, | Kraciowa 17/4 | bielizna damska |
| 18. Kamiński Krzysztof, | Potemianskiego 8/24 | |
| 19. Cichowicz Barbara, | Kamionka 28 | |
| 20. Rzepiżkowska Aniela, | Kochanowska 18 | |

Osoby nagrodzone proszone są o odbiór nagród w hokse nr 16. GRATULUJEMY !

KWIDYŃ '95

NOMINUJĄ NOMINOWANI

W dziesiątym numerze swoje propozycje do nagrody KWIDYŃ '95 przedstawia Waldemar Bukowski.

polityka
Józef Świokło - przewodniczący Rady Gminy Kwidzyn.
Z wykształcenia i zamieszkania lekarz weterynarii (Rejonowy Lekarz Weterynarii), z pasji działacz społeczny: przewodniczący Rady Gminy, członek Zarządu Okręgowego Izby Lekarsko - Weterynaryjnej w Gdańsku, członek Rady Nadzorczej Fundacji "Dobro Chłogo", w wiceburmistrza Klubu sportowego TECH-COMPLEX.
"W cugach" wygrał wybory samorządowe. Wspólnie z wdłem gminy i Radą realizując szereg poważnych przedsięwzięć (wodociąg, gaz, telekomunikacja, drogi oraz program "W każdej szkole sala gimnastyczna"). Jego dewiza: przekona polityczne i interesy prywatne zostają przed drzwiami Rady.

biznes
Józef Lewandowski - dyrektor ZEM "POLMO".
W dziesiątym biznesmenów Wyższej. Wyprzedaży ZEM na prostą, a jeszcze rok temu dalsza egzystencja zakładów stała pod znakiem zapytania. Wspomaga kwidzyński sport; pilkarski, rzeczni i koszykarskie mogą coś na ten temat powiedzieć.

kultura
Wanda Bojarczuk - plastyczka.
Członkini grupy KONTRASTY. Późno rozwinięty talent. Maluje od trzech lat. Ma w dorobku prawie dwieście obrazów. Udział w licznych plenerach i wystawach, polskich i zagranicznych. Wiele jej prac zdobyło zbiory kolekcjonerów w kraju i Europie. Najmniej znana w Kwidzynie.

sport
Janusz Szykiewicz - sędzia piłkarski szczebla centralnego. Kto choć trochę zna sport, wie ile potrzeba trudu i potu, aby awansować tak wysoko w sędziowskiej hierarchii. Ale można go spotkać, nie licząc czasu, również na boiskach najniższych klas rozrywkowych, gier lig miejskich czy szkolnych.

DARY DLA PRABUCKIEGO ZOZ-u

ZOZ w Prabutach otrzymał aparaturę rentgenowską o wartości 60.000 DM. Ofiarodawcą jest Hans Freyrik z miasta Zeren, położonego niedaleko Hamburga.

Hans Freyrik w dalszym ciągu chce wspierać placówki służby zdrowia w Prabutach. Transport sprzętu medycznego z Niemiec sfinansował Urząd Miasta i Gminy w Prabutach.

Wraz ze sprzętem do Prabud przyjechał również ofiarodawca, który był może w najbliższym czasie przekazać na ręce dyrekcji szpitala w Prabutach mammograf, czyli aparat służący do specjalistycznych zdjęć tkanki piersiowej. Tak znaczna pomoc pozwolił poprawić kondycję szpitala w Prabutach.

Obecnie sprzęt czeka na zainstalowanie. J.K.



HANS FREYRIK PRZEKAZUJE CENNE DARY

MISS ZIEMI ELBLĄSKIEJ

ELBLĄŻANKA W KORONIE I WICEMISS

21 kwietnia na scenie Teatru Dramatycznego w Elblągu dziesięć najładniejszych panien naszego województwa znalazły się dziewczęta wybrane w eliminacjach: 8 z Elbląga i 1 z Braniewa. Wszystkie one są jeszcze uczennicami. Część z nich przystąpi niebawem do egzaminów maturalnych. Kamila Wierdzi, ze konkursu traktuje jak przygodę - w skrytości ducha marzy, by przystąpiła do egzaminów i w pracy modelki obfitującej w artystyczne wożoz.

W czasie finałowego wieczoru finalistki zaprezentowały się w czterech kreacjach i czterech układach choreograficznych. Konkursierzy rozmawiali z pretendentkami do tytułu, a członkowie jury skrytycznie wyszły motując najwyższym wyróżnieniem uhonorowali 18-letnią uczestniczkę III klasy III LO w Elblągu Katarzynę Drozd. Miss Ziemi Elbląskiej jest ciemną blondynką o niebieskich oczach, wzrostu 177 cm i wymiarach: 90-62-90. W nagrodę otrzymała ufundowaną przez ORBIS wycieczkę do Sztokholmu, na którą pojedzie ze swoją sympatią. Decyzja jurorów była zgodna z wiodnią, gdyż K. Drozd została także Miss Publiczności. Członkowska Kamila z kwidzyńskiego II LO wróciła do Kwidzyna z tytułem wicemiss.

Wybory Miss Ziemi Elbląskiej wzbogacił swoim występem doskonały showmann Andrzej Rosiewicz. Było bardzo dużo tańca: od balu poprzez taniec towarzyski po występ nowoczesnej formacji, złożonej chyba jako antidotum na gorącą atmosferę - z samych mężczyzn. Opracowaniem choreograficznym imprezę zajął się Monika Mieczkowska, a muzyką Paweł Koszpel. Nie obyło się bez licznych i hojnych sponsorów. Miss Ziemi Elbląskiej ma otwartą drogę do finałów Miss Polonia.

Wszystkim, którzy służyli nam pomocą, okazali tyle serca i współczucia oraz uczestniczyli w ostatniej drodze naszego męża i ojca ś.p.

STEFANA HALAGIERY

- pioniera kwidzyńskiego -
Duchowieństwu z parafii katedralnej, Rodzinie, Krewnym, Przyjaciołom, Znajomym i Sąsiadom najgorętsze wyrazy podziękowania składają żona i dzieci z rodzinami

Urząd Skarbowy w Kwidzynie informuje, że w okresie od 24 kwietnia do 4 maja br. interesanci będą przyjmowani do godz. 18.00.



ZDOBYWCA NAGRODY GŁÓWNEJ PAN JANUSZ ZALEWSKI

Studio FOTO Agfa Starpril
J. Kucharska
KWIDZYŃ, ul. Chopina 12

Ogłasza wyniki losowania NAGROD MIESIĄCA MARCA I KWIETNIA OTO ZWYCIĘSKIE NUMERY:
320-423 Rower górski
320-735 Aparat fotogr.
320-668 Kalkulator
320-233 Album
320-414 Nagroda pocieszenia

Prosimy również o odebranie nagród wylosowanych z kart stałego klienta, pana Mirosława Nawrockiego (ul. Polna 20D/26 i panią Elżbietę Lesińską (Kaniczki 41)

Rada Gminy w Gardei ogłasza nabór na stanowisko WÓJTA w GARDEI

Zgłaszający winni legitymować się:
- minimum wykształcenie średnie licealne /matura/
- 5 letni staż pracy na kierowniczych stanowiskach
- znajomość problemów rolnictwa i budownictwa

Zgłoszenia prosimy kierować do siedziby Rady Gminy w Gardei, pokój nr 24 do dnia 5 maja 1995 roku. Komisja przeprowadzi wstępne rozmowy ze zgłaszającymi się przed ich wyborem przez Radę Gminy.

INTERBIURO
82-500 Kwidzyn, ul. Braterstwa Narodów 46, tel./fax (0-555) 22-75

- MASZYNO DO PISANIA
- KALKULATORY
- TASMY BARWIĄCE DO DRUKAREK
- MASZYNY ELEKTRYCZNYCH
- TONERY DO KSEROKOPIAREK

INFORMATOR

"STARE MIASTO"

*DELIKATESY IRENEUSZA BRZYKA ul. Braterstwa Narodów: soboty 8.00 - 23.00, niedziele 10.00 - 19.00 *DELIKATESY "DEBOWA": soboty 8.00 - 22.00, niedziele 14.00 - 22.00 *DELIKATESY "KARO": ul. Chłopska codziennie i soboty 6.00 - 21.00, niedziele 10.00 - 21.00 *SAM ul. Braterstwa Narodów: soboty 6.00 - 22.00, niedziele 7.00 - 15.00 *SKLEP NA DWORCU PKS: codziennie 8.00 - 18.00, soboty i niedziele 9.00 - 16.00 *SKLEP "ŁASUCH" ul. Hallera: soboty 9.00-21.00, niedziele 9.00 - 21.00 *SKLEP SPOŻYWCZY NR 10 ul. Batalionów Chłopskich: codziennie 6.00 - 19.00, soboty 6.00 - 15.00, niedziele 7.00-12.00 *SKLEP NABIAŁOWY ul. Mickiewicza: codziennie 6.00 - 18.00, soboty 7.00-18.00, soboty 7.00-15.00 SUPER SAM "ELBA" ul. Targowa 15: codziennie 7.00 - 22.00, niedziele i święta 12.00 - 20.00.

"ZATORZE II"

*PRAWILNO SPOŻYWCZY "PERFEKT" NA ZATORZU I ul. J. Brzechwy: 6.00 - 23.00, niedziele 12.00-22.00, *DELIKATESY "B.M.S." ul. Warszawska 26: soboty 6.00 - 22.00, niedziele 15.00 - 22.00 *SKLEP "GROSNIK" ul. Staszica: soboty 6.00 - 19.00, niedziele 7.00 - 19.00 *SKLEP NABIAŁOWY ul. Mickiewicza: codziennie 6.00 - 18.00, soboty 6.00 - 13.00 *SKLEP SPÓŻYWCZY "JAGODA III" ul. Mickiewicza: codziennie 6.00 - 22.00, niedziele 9.00 - 21.00 *GROSNIK II ul. Warszawska 1 (k. Banku) czynny 6.00 - 21.00, niedziele 7.00 - 18.00.

"ZATORZE II"

*SAM ul. Wschodnia: soboty 6.00 - 20.00, wolne soboty 7.00 - 15.00, niedziele 7.00 - 16.00 *SAM ul. Kasprowska: soboty 7.00 - 18.00, wolne soboty 6.00 - 18.00, niedziele 7.00 - 15.00 *HARO ul. Korczaka: soboty 6.00 - 22.00, niedziele 8.00 - 22.00 *SKLEP OGÓLNO-SPOŻYWCZY "GAJA" ul. Korczaka 10A: soboty 7.00 - 18.00, niedziele 10.00 - 16.00 *Sklep "PROMIL" ul. Słowackiego 8 - 6.00-23.00, niedziele 8.00-21.00.

"OSIEDLE HALLERA"

*SAM "Dębowa" ul. Kamienna 13 6.00-22.00, niedziele 10.00-18.00 *SKLEP "KAMA" ul. Kamienna 15: piątki - soboty 6.00 - 20.00, niedziele 14.00 - 18.00 *MINI-DELIKATESY "JAGODA II" ul. Hallera: soboty 6.00 - 20.00, niedziele 9.00 - 18.00 *SKLEP "FUNDACJA NIOSĄCEJ POMOC" ul. Warszawska 5: soboty 6.00 - 22.00, niedziele 14.00 - 22.00.

"OSIEDLE BAJKOWE"

SKLEP SPOŻYWCZO-PRZEMYSŁOWY "JAGODA I" ul. Cypkisa 20: poniedziałek - piątek 6.30 - 16.00, sobota 6.30 - 14.00, niedziele i święta 10.00-18.00 *DELIKATESY "PLUS" ul. Hallera: soboty 6.00 - 20.00, soboty 6.00 - 21.30, niedziele 10.00 - 17.00. *SKLEP SPOŻYWCZY "MARLUK" Kwidzyn, ul. Sokola 7, tel. 79-24 6.00 - 22.00, niedziele 10.00 - 20.00.

DYŻURY APTEK

*Apteka "ESKULAP" ul. Kamienna 8.00 - 18.00, tel. 37-20.
*Apteka "MEDICA" ul. Staszica 8.00 - 19.00, tel. 43-27.
*Apteka "Centralna" ul. Chłopska 6.00 - 20.00, tel. 33-83, w każdą sobotę 6.00 - 14.00.
*Apteka "Cito" ul. Braterstwa Narodów 9.00 - 19.00, tel. 38-72.
*Apteka "Lek" w Tychnowach czynna w dni robocze od 8.30 do 15.00.
*Apteka "Zatorze" ul. Korczaka 15 A 9.00 - 19.00, soboty 9.00 - 14.00, tel. 42-19.
*Apteka "Pod Różą" w Rakowcu 9.00 - 16.00, soboty 9.00 - 13.00, tel. 16-59.
Od 24.04 do 30.04 dyżuruje apteka "Centralna" przy ul. Chłopska 6.
Od 1.05 do 7.05 dyżuruje apteka "Cito" przy ul. Braterstwa Narodów 52.

TELEFONY ALARMOWE

Pogotowie Ratunkowe	999 39-09
Policja	997 26-11
Straz Pożarna	968
Pogotowie Energetyczne	37-23
Pogotowie Gazowe	22-59
Pogotowie Ciepłownicze	37-26 963

LECZNICA DLA ZWIERZĄT

Rejonowy Oddział Weterynaryjny, Weterynaryjna Inspekcja Sanitarna, Kwidzyn, ul. Warszawska 112, telefon 31-62.
Lecznica dla zwierząt:
ul. Warszawska 112, tel. 38-61, czynna codziennie w godz. 8.00-22.00, w niedziele 10.00 - 22.00
dyżur domowy 22.00 - 8.00 (również wizyty domowe).
ul. Mickiewicza 1 - czynna 16.00-20.00, w soboty 9.00-12.00 (również wizyty domowe).
ul. 15 Sierpnia 5 C - czynna poniedziałek-piątek 10.00-18.00, sobota 10.00 - 14.00.

TELEFONY INFORMACYJNE

Biuro Numerów	913
Zegarnika	926
Międzymiastowa	900
Urząd Miejski (centrala)	42-31
Rada Miejska	22-38
Burmistrz Miasta	36-14
Centrala Wojskowa	37-93
PKP	26-31
PKS	20-06
Wydział Pracy przy Sądzie Rejonowym	czynny 7.30 - 15.00
* środy 7.30 - 16.00	
tel. 42-27, 42-28	
Postoju taxi przy PKP	36-01

PROMY

DDOP Gdańsk Zarząd Dróg w Kwidzynie informuje, że z dniem 22.12.94 r. (czwartek) zostaje wstrzymana przeprawa promowa na rzece Wiśle w miejscowości Korzeniewo.

BIBLIOTEKI W KWIDZYŃNIE

Wypożyczalnia dla dorosłych czynna:
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek - 11.00 - 18.00
sobota - 11.00 - 15.00
Czytelnia dla dorosłych czynna:
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek - 12.00 - 18.00,
środa - 11.00 - 15.00
Wypożyczalnia dla dzieci:
poniedziałek, wtorek, piątek - 12.00 - 17.00; sobota - 11.00 - 15.00; czwartek - 12.00 - 17.00; sobota - 11.00 - 15.00; piątek - 12.00 - 17.00; sobota - 11.00 - 15.00; czwartek - 12.00 - 16.00
Pierwsza sobota miesiąca: 9.00-15.00
Piacówka w budynku pływalni przy ul. Słowackiego 19 (powstała z połączenia filii nr 1 i nr 2):
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 11.00-16.00
środa 11.00-15.00
piersza sobota każdego miesiąca 10.00-15.00
Biblioteka Pedagogiczna ul. Grudziądzka
wypożyczalnia i czytelnia:
poniedziałek wtorek czwartek piątek - 10.00 - 17.00
środa 10.00 - 15.00
Pierwsza sobota miesiąca 9.00 - 13.00
Główna Biblioteka Publiczna Maresa 54:
wtorek, czwartek, piątek - 11.00 - 17.00
sobota - 10.00 - 15.00,
w poniedziałki nieczynna.

STACJE BENZYNOWE

ul. Malborska: w dni powszednie 6.00 - 20.00, w soboty 7.00 - 17.00 w niedziele 8.00 - 15.00
ul. Sportowa: czynna całą dobę
ul. Zwirowa: dni powszednie 6.00 - 20.00, dni wolne od pracy 7.00 - 15.00
ul. Hallera 71 codziennie 6.30 - 16.00, oprócz niedziel w kierunku Sztumu) czynna całą dobę
Stacja tankowania gazem propan-butan Kwidzyn, ul. Kotka 4. Czynna całą dobę
SADLINKI poniedziałek - piątek 7.00 - 18.00, soboty 8.00 - 14.00, niedziele i święta 10.00 - 13.00
GARDEJA: czynna całą dobę
RAKOWIEC: poniedziałek - sobota 6.30 - 20.00, niedziele i święta 8.00 - 17.00
NOWA STACJA W RAKOWCU - czynna całą dobę
NOWY DWÓR KWIDZYŃSKI: poniedziałek - piątek 7.00 - 15.00 (ON E 94)
CZARNE GÓRNE: poniedziałek - sobota 7.00-15.00

MUZEUM ZAMKOWE

Czynne codziennie oprócz poniedziałków w godz. 9.00 - 15.00. Wystawy stałe: archeologiczna, etnograficzna - dotychczas Dolnego Powiśla, zremontowane artystyczne z terenu Dolnego Powiśla, p. zrynicznica.

ODJAZDY POCIĄGÓW W KIERUNKU

ZDUNSKA WOLA KARSZNICE	9 57
INOWROCŁAW	9 57
TORUŃ	6 39; 9 57; 14 36; 15 05; 18 54
GRUDZIĄDZ	6 39; 9 57; 12 15 (A); 14 39; 15 36 (A); 16 05; 16 54; 20 17; 20 05; 22 23
MALBORK	5 26; 6 40; 8 29; 14 04; 15 30 (B); 16 51
PRABUTY	5 26; 6 45; 14 15; 16 40; 19 00

PRZYJAZDY POCIĄGÓW

ZDUNSKA WOLA KARSZNICE	16 50
INOWROCŁAW	16 50
TORUŃ	8 28; 14 03; 16 50; 17 51; 19 41
GRUDZIĄDZ	4 50; 5 35; 6 33; 7 30 (A); 8 28; 14 03; 15 06 (A); 16 50; 17 51; 19 41
MALBORK	6 38; 7 50 (A); 9 56; 14 35; 16 04; 18 53; 22 22
PRABUTY	6 30; 7 52; 16 28; 18 47; 20 15; 22 21

(A) - w dni robocze oprócz wolnych sobót
(B) - w dni robocze oprócz sobót

ODJAZDY AUTOBUSÓW

GDĄSK	6 00 12 45
MALBORK	10 50
ELBLAG	5 50 7 45 9 35 17 30
PRABUTY	4 15 6 30 7 20; 11 40 12 07 (w dni rob.)
GRUDZIĄDZ	13 45 (w dni rob.); 14 00; 14 30 (w dni rob.); 19 20 22 30 7 30 8 30 10 30

NA DUŻYM EKRANIE

"Gwiezdne wrota" zadaly kłam opinii, jakoby w Polsce nie sprzedawalo sie kino science fiction. Frekwencja na seansach premierowych byla imponujaca i mozna przypuszczac, ze duza widownia trafi takze do kina w Kwidzynie.

Jest rok 1928. Przewodzący prace archeologiczne w Egipcie profesor Langford odkrywa tajemne tablice z niezrozumiałymi hieroglifami oraz niezwykły metalowy pierścień o białym 10-metrowej średnicy. Mijają jednak dziesięciolecia i nikomu nie udaje się rozszyfrować hieroglifów. Duzdziału w tajnym rządowym projekcie zostaje zaproszony młody, zdolny uczonec. Odczytał hieroglify z tablicy uczonec wyzwał zakletą w metalowym pierścieniu niezwykłą moc zdolną przetranszować ludzi do innych wymiarów i innych galaktyk.

Ta nakręcona z dużym rozmachem wysokobudowa produkcja znanego także w Polsce Canala zawiera w znanym wydawaloby się schemacie fabularnym jedną nowość: tym razem to nie kosmiczni naszymi gośćmi, ale mych odwiedzamy.

Zdjęcia do filmu trwały trzy miesiące. Najtrudniejszy moment w realizacji stanowiły sekwencje kręcone w krzywym zwierciadle chore idee i przyzwyczajenia współczesnego świata. Przeczołsta tu zbanalizowana i ztrywializowana, a tytułowi urodzeni mordercy "oswojeni" poprzez sprawowanie ich do roli bohaterów popularnych

specjalnie są autorstwa Kita Westa, laureata Oscara za "Poszukiwaczy zaginionej arkii".
W rolę dwóch podróżników w czasie i przestrzeni wcielił się Kurt Russel (ogładany ostatnio w westernie "Tombsone") James Spader, niezapomniany także z "Seksu, kłamstw i kasiet wideo".
Największe wrażenie robi jednak posagowy Jaye Davidson ("Gra pozorów"), wcielający się w postać demonicznego boga Ra.

"Urodzeni mordercy" W ramach kina studyjnego i tylko dla widzów dorosłych zostanie zaprezentowany kontrowersyjny film autora m.in. "Plutonu" i "JKF", Olivera Stone'a. Jest to film, który wzbudził sensację w ciągu ostatnich miesięcy zarówno w Europie jak i w Ameryce.
Psychologia przemyco od dawna fascynowała twórców filmowych. Film taki jak: "Zimną krwią", Brookska, "Mechaniczna pomarańcza" Kubricka czy "Dzika banda" Pasoliniego przyniosły portrety psychopatycznych zabójców i próby analizy ich postępowania. Ostatnie lata i kinie poza ekranem przyniosły eskalację przemocy na niespotykaną dotąd skalę - "Wściekłe psy" Tarantino, "Śly porucznik" Ferrarj, Film Stone'a to dzieło ukazujące w krzywym zwierciadle chore idee i przyzwyczajenia współczesnego świata. Przeczołsta tu zbanalizowana i ztrywializowana, a tytułowi urodzeni mordercy "oswojeni" poprzez sprawowanie ich do roli bohaterów popularnych

Parę tytułowych oprawców grają kręcącemu Juliette Lewis ("Co gryzie Gilberta Grape") i Woody Harrelson ("Niemoralna propozycja"), uważany za największe odkrycie aktorskie ostatnich lat.
Seanse "Urodzonych morderców" odbędą się tylko w piątek i sobotę o godz. 20.30. Limit wieku 18 lat będzie przestrzegany bez wyjątku.

Tradycyjnie, jak co czwartek dla czterech osób, które zgłoszą się do redakcji "KK" z hasłem "Gwiezdne wrota" dystrybutor i kino przegwarantuje bezpłatne bilety na czwartkowy seans filmu "Gwiezdne wrota".

Szkoła Podstawowa Nr 3 w Kwidzynie - organizator Turnieju PIŁKARSKICH SZÓSTEK klas IV szkół podstawowych - składa serdeczne podziękowania:
- Zarządowi Kwidzyńskiego Klubu Sportowego RODŁO,
- Zakładom Elektrotechniki Motoryzacyjnej w Kwidzynie,
- Spółdzielni Mieszkaniowej POMEZANIA w Kwidzynie,
- Przedsiębiorstwu Produkcjno-Handlowo-Usługowemu ALMARAD s.c. w Kwidzynie,
- Miejskiemu Ośrodkowi Sportu i Rekreacji w Kwidzynie,
- Międzyszkolnemu Ośrodkowi Sportu w Kwidzynie
za okazaną pomoc w organizacji naszej imprezy

Z wyrazami szacunku
organizator
Szkoła Podstawowa Nr 3 w Kwidzynie

KINOTEATR PROSIUJE

27, 30 kwietnia
"Gwiezdne wrota"
USA, od 1. 12, godz. 17.30, 20.00

28, 29 kwietnia
"Gwiezdne wrota"
USA, od 1. 12, godz. 18.00

TURNIEJ PIŁKARSKICH SZÓSTEK

22 kwietnia 1995 r. na Stadionie Miejskim w Kwidzynie odbył się Turniej "Piłkarskich Szóstek" klas IV szkół podstawowych, zorganizowany przez Szkołę Podstawową Nr 3 w Kwidzynie.
W wyniku przeprowadzonych rozgrywek grupowych i finałowych klasyfikacja końcowa przedstawia się następująco:

1. Szkoła Podstawowa Nr 3
2. - - - - - Nr 9
3. - - - - - Nr 2
4. - - - - - Nr 5
5. - - - - - Nr 4
6. - - - - - Nr 6
7. - - - - - Nr 8

Najlepszym zawodnikiem Turnieju wybrano Jacka ZACHARSKIEGO z SP 3, najlepszym bramkarzem - Rafała WICISŁO z SP 5, natomiast królami strzelców zostali: Łukasz KURIATA z SP 5 i Piotr SULEK z SP 2.

Organizatorzy składają serdeczne podziękowania za okazaną pomoc przy organizacji Turnieju.

organizator
Krzysztof PiękarSKI
nauczyciel
wychowania fizycznego
w Szkole
Podstawowej Nr 3

F.H.P. **WALMAR**

Baldram 27 k. Kwidzyna Sklep firmowy
82-511 Tychnowy Kwidzyn, ul. Kościuszkis28
tel. (0555) 24-26 (w podwórzu)

Oferuje:

- płytki ceramiczne polskie i zachodnie (w cenie już od 12,90 zł)
- klinikiery, gresy, płytki schodowe i elewacyjne,
- prowadzimy promocyjną sprzedaż po niskiej cenie kleju "CERESIT"

KUPUJESZ JEDNORAZOWO TRZY WORKI, CZWARTY DOSTAJESZ GRATIS

- wyposażenie łazienek - ceramika łazienkowa
- blachodachówki - w cenach producenta
- grzejniki i drabiny aluminiowe
- przepływowo podgrzewacze wody "SIEMENSA"
- boazeria PCV

KONKURENCYJNE CENY

NAPOJE I WODA
MINERALNA
grodziska

w cenach producenta
ORAZ
ALKOHOLE:
- wódki,
- koniaki.

PROONUJE HURTOWNIA
PRZY UL. TORUŃSKIEJ 36
W KWIDZYŃNIE
TEL./ FAX 32-88 WEW. 24
TEL. KOM. (90) 50-33-20

DLA STAŁYCH ODBIORCÓW
DOGDONE TERMINY PŁATNOŚCI

TOR-PAL P. P. H. "TOR-PAL"

Stacja Obsługi Samochodów
Kwidzyn, ul. Lotnicza 1, tel. 81-13

WYKONUJEMY USŁUGI W CENACH NAJNIŻSZYCH
W KWIDZYŃNIE

1. PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE - WSZYSTKIE POJAZDY
2. NAPRAWY BIEŻĄCE
3. PEŁNA DIAGNOSTYKA

USŁUGI WYKONUJEMY NA PRZYRZĄDACH ELEKTRONICZNYCH
NAJNOWSZEJ GENERACJI Z WYDRUKIEM
WYSOKA JAKOŚĆ - NAJNIŻSZE CENY

PRZYJEDZ - UL. LOTNICZA 1 LUB PRZEBIŻWÓW TEL. 81-13

A MY DORADZIMY I ROZWIĄŻEMY
TWÓJ PROBLEM Z SAMOCHODEM.

STACJA CZYNNA W GODZ. 6.00 DO 22.00

RÓWNIĘŻ WE WSZYSTKIE SOBOTY.

PRABUTY. Sportowe święto

szefowie okręgowych związków sportowych, największych klubów województwa elbląskiego, władze samorządowe Prabut z burmistrzem Markiem Stanisławskim oraz wojewoda elbląski Zdzisław Olszewski.

Prezes Zarządu Województwa Szkolnych Zespołów Sportowych Henryk Rudak unosił nagrodę fair play nadawcą Alicję Kasprysk z Szkoły Podstawowej w Ryjewie za wychowawczą, zgodną z

Prabutach, przygotowaną przez Bernarda Reksa. Wśród sztafet chłopców ze szkół ponadpodstawowych drugie miejsce zajęła drużyna z ZSZ Nr 1 w Prabutach, a trzecie - ZS z Prabut.



Na zdjęciu od lewej: Jacek Bielski (bokser elbląskiej "Renomy" aktualny mistrz Europy), Tadeusz Mytnik, Helena Plejczyk, Arkadiusz Skrzypczak.

biskup ordynariusz diecezji elbląskiej Andrzej Śliwinski i wiceprezydent Polskiego Komitetu Olimpijskiego Jerzy Dachowski.

Apel olimpijski odczytała wyróżniająca się w nauce i sporcie uczennica VII klasy Szkoły Podstawowej Nr 1 w Prabutach Barbara Wilary. Należy dodać, że prabucka "Jedynka" była głównym organizatorem imprezy

podczas zawodów w Kwidzynie. Podczas rywalizacji sztafeta w prabuckim Dmku Kultury odbyło się spotkanie z olimpijczykami.

W rywalizacji szkół podstawowych drugie miejsce zajęła sztafeta z SP 1 w Prabutach, w sztafecie dziewcząt szkół ponadpodstawowych pierwsze miejsce zajęła drużyna z Zespołu Szkół

Najlepsze trzy zespoły każdej kategorii uświetniono pucharami ZSZ, dyplomami i pamiątkowymi koszulkami PKO. Młodym sportowcom nagrody wręczał były olimpijczyk Arkadiusz Skrzypczak, Helena Plejczyk i Tadeusz Mytnik oraz przygotowujący się do igrzysk olimpijskich w Alliancie bokser Jacek Bielski. graf

INTERNATIONAL PAPER NIE CHCE MIEJSKICH ŚCIEKÓW

Prezes PWIK ma wypowiedziana swoim biurku. Być może informacja ta nie dotarła do "ratusza" przed rozpoczęciem konferencji prasowej. Prezes PWIK poinformował nas także, że brak reakcji ze strony

IP w sprawie porozumienia na temat owego zrzuca ścieków do oczyszczalni może skończyć się w sądzie. Wiceburmistrz W. Gnietki jest optymistą i uważa, że nie będzie problemów z umową.

Miejmy nadzieję, że wszelkie niejasności wokół ścieków miejskich i najdroższej kwidzyńskiej inwestycji, jaką jest kolektor ściekowy, w końcu znikną. J.K.

STADNINA KONI NÓWA WIOSKA Spółka z o.o.

82-515 Wandowo woj. Elbląg ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż:

	nr. inwent.	cena wywoławcza
1. Kambajn zbożowy BIZON 5050		
rok prod. 1973	7/594	7.600,- zł
2. Kambajn zbożowy BIZON 5050		
rok prod. 1975	1/594A	8.000,- zł
3. Kambajn zbożowy BIZON 5050		
rok prod. 1974	9/594	6.000,- zł

Przetarg odbędzie się w dniu 09.05.95 r. o godz. 10.00 w siedzibie przedsiębiorstwa, Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić do godz. 9.00. Wadium przepada na rzecz sprzedającego w przypadku, gdy żaden z uczestników licytacji nie złożył ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej. Zapłaty dokonuje nabywca w dniu przetargu. Przedsiębiorstwo jest podatnikiem VAT. Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny. Ofertowy sprzęt można oglądać w dni robocze w godz. 8.00-14.00

SPOTKANIE Z MISTRZEM - Z LESZKIEM KUCHARSKIM

Teatr Miejski 3 maja 1995 godz. 14.00
LESZEK KUCHARSKI COMBO THE SOUND WPOKAZIE TENISA STOLOWEGO
Show sportowo-muzyczny Zaskakujący pokaz gry mistrza celuloidowej piłeczki przy doskonałym akompaniamentu muzycznym.
Przed sprzedaż biletów w cenie 3,5 zł i 2,5 zł w kasie Teatru.

INTERTOP

oferuje:
□ rury, prety gładkie i żebrowane, kątowniki, ceowniki, dwuteowniki, płaskowniki, blachy
□ drut spawalniczy i elektrody
□ styropian i wełnę mineralną
□ siatkę ogrodzeniową
□ gazy techniczne
□ usługi ślusarsko-spawalnicze
□ obrabiarki wielomateriałowe stołowe do obróbki drewna

SZKOŁA DLA NIEPEŁNOSPRAWNYCH

W jednym z ostatnich wydań "KK" pisaliśmy o szansach zdobycia zawodu przez osoby niepełnosprawne.

Dzisiaj prezentujemy Zakład Rehabilitacji Zawodowej Inwalidów w Tarnowskich Górach, który przyjmuje osoby niepełnosprawne w wieku od 15 do 35 lat. Wymagana jest zdolność w zakresie samoobsługi. Do nauki nie kwalifikują się osoby cierpiące na czynną gruźlicę, choroby psychiczne, znaczne osłabienie wzroku i słuchu oraz hemofilia. W przypadku epilepsji wymagane jest aktualne zaświadczenie lekarza o częstotliwości i stopniu ciężkości napadów.

Nabór kandydatów do szkoły odbywa się poprzez komisję kwalifikacyjną, na podstawie wcześniej przesłanych wniosków. Wnioski należy przesiać w terminie do 30 czerwca br. Zajęcia szkolne rozpoczynają się 1 września. Osoby przyjęte będą miały zagwarantowane miejsce w internacie. Oprócz nauki zawodu Zakład Rehabilitacji Zawodowej Inwalidów zapewnia swoim wychowankom opiekę lekarską i rehabilitacyjną.

Wymagane dokumenty
Kandydaci, którzy chcą zostać przyjęci do ZRZI muszą do 30 czerwca przesać podanie, zkończony 2 zdjęcia, świadectwo ukończenia szkoły podstawowej

(lub wyciąg ocen z I półrocza w kl. VIII) wraz z opinią pedagogiczną, zaświadczenie lekarskie opisujące dokładnie rodzaj schorzenia oraz kaftę szczepień ochronnych, orzeczenie komisji ds. inwalidzkiej i zatrudnienia (KIZ) zaliczając do jednej z grup inwalidzkiej, wywiad z aktu urodzenia z adnotacją o stałym zameldowaniu i numerem ewidencyjnym (dotyczy osób niepełnoletnich), wywiad społeczny sporządzony przez ośrodek pomocy społecznej.

Czego uczą w Zakładzie Rehabilitacji Zawodowej Inwalidów?
W roku szkolnym 1995/1996 niepełnosprawni będą mogli

kształcić się w następujących kierunkach:

- liceum ogólnokształcące (filia III LO w Tarnowskich Górach),
 - elektromechanik (trzyletnia zasadnicza szkoła zawodowa),
 - ślusarz mechnik (trzyletnia zasadnicza szkoła zawodowa),
 - krawiec (kurs roczny),
 - spawacz (kurs roczny),
 - kurs przysposobienia zawodowego (kurs roczny).
- Adres: ZAKŁAD REHABILITACJI ZAWODOWEJ INWALIDÓW 42-604 TARNOWSKIE GÓRY 4
telefon: 115 34 62 w. 133; fax 185 47 01 opr. J.K.

KOSZENIE SAMORZĄDOWYCH GŁÓW

Jednym z trudniejszych zagadnień w wewnętrznym życiu gminy są zmiany personalne. Znamy ich dwa rodzaje: "koszenie głów" i normalne, konieczne decyzje kadrowe.

"Koszenie głów" jest właściwie dla gmin żyjących w napędzie. Dysjonans i spory, szczególnie, gdy łączy się z płaszczyzną finansową, prowadzą do podziału na zwycięzców i porażonych.

W miastach gminach, w których brak kadry pozwala wytorować najwyżej dwa obozy, postawy politycznych zmian kadrowych, zidentyfikowania jest głównie "dzierzenie steru", a nie potrzeba przyjęcia jedynych w okolicy intrynatnych stanowisk. Dlatego wymiany kadrowe przeliczają się zwykłe do funkcji prawej i lewej, natomiast nie schodzążniej Pracownicy urzędów w większym i wielkim mieście nie mają w zasadzie powodów, by twóżyć się oswojony. "Koszenie głów" ich, nie śniegine mogą pracować w spokoju.

Zupełnie odrębną problem stanowi natomiast kwestia normalnych zmian kadrowych. Wiadomo, że zarząd gminy z jej zwykłych agendami domaga się sporych kwalifikacji. Szerokość puli potencjalnych wariantów personalnych stoi w odwrótnym proporcji do odległości gminy od centrum województwa. Na tzw. prowincji kierownik jednostek trzeba szukać z przysłowiową świecą. A przy ograniczonym wyborze nigdy nie ma gwarancji, że nie będzie chyboty. Dość często dochodzi do pomyłek i wtedy powstaje problem: odwołać czy nie odwołać? Każda taka

decyzja musi być potężna z namysłem. Po pierwsze: czy są powody i jednoznacznie racje rydakiego rozwiązania? Po drugie: czy mamy szanse wskazać lepszych następców, względnie czy można czekać, aż oni się pojawią? Są to istotne pytania, które należy spójnie i bez emocji postawić.

Bijąca też sytuacja, kiedy nie można zwlekać. Mają one podtekst dyscyplinarny, czasem zagrożony postępowaniem prokuratorskim. Wtedy decyzje muszą być szybkie, a oprócz tego całkowite.

O co chodzi w praktyce? Niejednokrotnie się zdarza, że dane go pracownika kania odwołuje "na raty". Odbiera mu zasadnie funkcyjekierowiczodirektorskie, lecz miłosierdzie zostawia na czasnym, cząstkowym stanowisku. Bo choć jest nieudolny w zarządzaniu, posiada ważkie kwalifikacje merytoryczne, z których opowie gminie nie chcieliby zrezygnować. Bywa też, że gór biorna, litości racje "humanitarne". Trzeba wyraźnie podkreślić, że są to motywy błędne.

Na miłosierdziu, zawsze towarzyszące sprawiedliwości, które z natury rzeczy powoją uprzedzić, jest czas przed podjęciem decyzji. Z chwila gdy dobra sprawa domaga się rozstrzygnięcia jednoznacznie, należy być konsekwentnym. Albo pewnych działań w ogóle się nie podejmuje, albo uznawasz konieczność przeprowadzenia w jej w całości, twardo i bez wahania. Niewydzien zarząd powinien się na niewłaściwie interpretowanym miłosierdziu. Słowizy poczucie krzywdy, a rzadko kiedy udaje się go uniknąć i jednocześnie warunki do artykułowania powstają resentymentów. Złote słowo miłosierdzia leczy, a rozuczulenia. Sprawy kłopotliwe zawsze są sprawą niemiłą budzącą co najmniej niesmak, czasem niepokój sumienia. Nikt jednak nigdy nie twierdził, że sprawowanie władzy musi na wszystkich odłankach łączyć się z przyjemnością. Nie oznacza to jednak że tylko żąły autokratyczne mają rację być... ajc

WZPOW - PO...

Pozwoli to - zdaniem Z. Piotrowskiego - na czytelne, konkretne określenie struktury własnościowej zakładów, która będzie podstawa do prowadzenia dalszych rozmów z inwestorem strategicznym i finansowym przedsiębiorstwa. Pozwoli to także na stosunkowo bezbolesne i bezszkodne dalsze przekształcenie WZPOW.

Nowo utworzona spółka zatrudnia ok. 700 pracowników, którzy w ubiegłym roku z dostarczonych przez 1.200 plantatorów surowców wytworzył ponad 18 tys. ton produktów o wartości ok. 280 mlrd zł, tj. o ponad 40% więcej niż w 1993 r. W tym roku planowane jest utrzymanie podobnego do ubiegłorocznego arealu upraw, czyli ok. 3 tys. ha nie tylko wśród plantatorów indywidualnych, ale także wśród załóg byłych PGR-ów, którzy dzierżawia grunty od Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa. W tym roku planuje się - o ile dopisze pogoda -

zwiększenie obrotów o ok. 20%. "Warmińskie" planują, nad czym pracują obecnie technolodzy, zaskoczyć - jak to było w ubiegłym roku - zasnadzić z soją w puszkach - rynek nowymi produktami.

Według Z. Piotrowskiego, najważniejszym zadaniem jest jednak znalezienie odpowiedniego inwestora strategicznego. Obecnie prowadzi się szereg rozmów m.in. ze znanymi w tej branży producentami światowymi, ale na tym etapie trudno mówić o konkretnach. WZPOW szukają takiego inwestora, który - obok tego, że miałby podobne doświadczenia w branży przetwórczej - miałby dla przedsiębiorstwa nowe rynki zbytu lub rozszerzenie, którego "Warmińskim" w chwili obecnej brakuje dynamicznej strategii marketingowej. Nie ma natomiast żadnych zastrzeżeń co do jakości wyrobów. W tej dziedzinie należałoby tylko uzupełnić lub rozszerzyć asortyment oraz wprowadzić nowe urządzenia zapewniające większą wydajność i energooszczędność.

Przeza WZPOW bardzo niepokoi regres, a nawet w ostatnim kwartale 1994 spadek zainteresowania wyrobami branży przetwórczej. W tym roku przedsiębiorstwo musi ustawić swoje możliwości produkcyjne w zależności od zbytu, gdyż w innym wypadku dojdzie do sytuacji, jaka panuje obecnie - magazyny są pełne.

Poświęteczne remanenty CHCIAŁEŚ ZAJĄCĄ, BARANIE!

Nakwidzyńskim marhantanie w dzień targowy takie słyszy się rozmowy...

- Tego wzmieniemy!
- Czyś ty oszalał? Wiadziamskiemu zająć z takim zębami?
- Zdegustowana kobieta po kazuje palcem.
- Takie zuby ma tylko nasza sąsiadka (tu pada nazwisko), to z drugiego piętra, spod dzie wiatki. A (ponownie pada nazwisko) nie chce na święteczne stole - mówi i sięga po intry.
- Ten albo zażen - wyrokuj. Mężczyzna posłusznie sięgając do kieszeni.
- Chwila koncentracji i krzyk - Rety! (słowo nieuczelnie: rabnelni mi portfel! (ponownie pada słowo nieuczelnie: rabnelni publicznie uznane obraźliwe).
- Czernieza ze wściekłości kobieta nie traci zimnej krwi. Każde dokładnie przeskukukieszienie. Na próżno.
- Ile tam było pieniędzy?
- 50 złotych - szepci rozdygotany osobnik.
- To nie pieniądz! - oddycha z ulgą kobieta.
- Rozum ci odjęto! Pięćset tysięcy to nie pieniądz!
- Pięset tysięcy? Ty baranie zająca ci się zchciało!

zajączki z kolorową kokardką

PROGRAMY KOMPUTEROWE DLA: PRZEDSIĘBIORSTW, FIRM, HURTOWNI...
FK, PŁACE, KADRY, ŚRODKI TRWAŁE, FAKTURY, REJESTRY VAT, MAGAZYN
Przekaz i przelew z komputera: cena 35,- zł
Pracownia Informatyczna "GRAVIS"
TEL. (058) 484-425; 245-201

KONFERENCJA PRASOWA

Na sesji 27 kwietnia burmistrz przedstawił informację na temat stanu prac nad opracowaniem strategicznego planu rozwoju miasta. R. Bera powiedział, że władze miejskie chciałyby wprowadzić na czerwono sesję (przed okresem wakacyjnym) uchwałę na temat tego planu strategicznego. Zdaniem przewodniczącego jest już najwyżej czas, by ten plan powstał. Sesja 27 kwietnia to także uchwała w sprawie udzielenia absolutorium Zarządowi Miasta za rok 1994.

Na konferencji przewodniczący Roman Bera poruszył sprawy związane z przetargiem na prowadzenie prac wykopaliskowo-archeologicznych na terenie Starego Miasta. Z sześciu firm wyłoniono dwie, które - zdaniem komisji - są najbardziej godne uznania. Dla władz miasta bardzo ważną jest sprawa jak najszybszego przystąpienia do dalszych prac związanych z przekazaniem inwestorom terenów, co wiąże się także z jak najszybszym rozpisaniem konkursu urbanistycznego. Przewodniczący stwierdził, że jeżeli archeolodzy nie znajdą wielu ciekawych obiektów, to chcącymi wziąć udział w konkursie urbanistycznym mogą już zostać przekazane wszystkie materiały 30 września.

Wiceburmistrz Wiesław Gnitecki dodał, że projekt odbudowy Starówki zmierza nie do odtworzenia konserwatorskiej, ale do zachowania dawnego charakteru Starego Miasta. Oznacza to, że budynki będą odzwierciedlać dotychczasowe, jak wyglądały przed zniszczeniem. Po tej wypowiedzi padły pytania dotyczące odbudowy Starówki. Pytano, czy sprzedaż działek inwestorom nie spowoduje, że każdy z nich zamieszkuje różne rodzaje i budowa poszczególnych kamienic może przetrwać się w czasie.

W Gnitecki powiedział, że ponisł odbudowę Starówki jest zapozyczone z Ełbąga - od sposobu, w jaki odbudowywano tam Stare Miasto. W Ełbągu kamienice budowali różni inwestorzy. Zdaniem burmistrza należy znaleźć taki sposób, by prace były prowadzone równocześnie. Stwierdził, że nie będą to inwestorzy biedni i będzie im zależało, by wybudować i jak najszybciej użytkować. Jednak jednak, że będzie to problem do zastanowienia się.

Pytano o postać ratusza, czy będzie wyglądał tak jak przed zniszczeniem? Przewodniczący Roman Bera odwołał się do wstępnego projektu, jakoby odbudowany ratusz miał być w stylu, w jakim siedziba władz miejskich. Na urząd miejski taki ratusz - jak powiedział przewodniczący - byłby po prostu za mały. Sprawa przyszłego wizerunku ratusza pozostawiona będzie właścicielom inwestorom. Jak będzie wyglądał ratusz po odbudowie na razie nie wiadomo. Wiceburmistrz W. Gnitecki powiedział, że ratusz będzie jednym z ostatnich elementów odbudowy Starego Miasta.

Poruszono sprawę kontroli prowadzonej przez Regionalną Izbę Obrachunkową z Gdańska. Pytano, czy zmiany personalne, które miały miejsce w ostatnim czasie w Urzędzie

Miejskim związane są z ową kontrolą. Przewodniczący Roman Bera odpowiedział, że na temat zmian personalnych zostało wysłuchane powiadzenie na sesji. W tym celu w tej chwili chciał coś powiedzieć, byłoby to zbyt dłużej powiadzenie - dodał R. Bera. O kontroli RIO powiedział tylko, że trwa, a o jej wynikach przedstawiciele prasy zostaną poinformowani po jej zakończeniu. Przewodniczący dodał, że osobie jest za długi, że drzewa w lesie wymagają stałej opieki, przy czynie, odnotowić czy przedbudowę drzewostanu. Bardzo często zapominamy, że drzewa stają się starsze, powiększając co roku swoją masę, kilkakrotnie większą niż ilość drzew w tym samym roku wyciętych.

Przedstawiciele władz miastopowiatowych zaskarżyli Remontowej, który - oczytny informowaliśmy - został przejęty przez spółkę "Pensjonat", a faktycznie zlikwidowany. Zakład, o którym mowa, był rentowny i otrzymał w ubiegłym roku dotację w wysokości 300 mln zł. W pierwszym kwartale tego roku z budżetu miasta dopłacono do ZGR o 600 mln zł. Pytania nawiązujące do wcześniejszej wypowiedzi jednego z wiceburmistrzów - Polityka dotycząca sprzedaży ZGR polega na racjonalnej i jak najszybszej sprzedaży majątku przyrzecznych nakładach - na czym polega ową korzyścią polityka sprzedaży ZGR, skoro do chwili obecnej dopłacono do ZGR 900 mln starych zł. Wiceburmistrz W. Gnitecki powiedział, że podając informacje w prasie powinno się korzystać z informacji zasłyszanych. Wyjaśnił, że owe 300 mln zł, które początkowo były pozyczką, później stały się dotacją przeznaczoną na materiały. Zdaniem wiceburmistrza należy pamiętać, że ZGR był zakładem budżetowym. Przewodniczący RM powiedział, że korzyść polityka sprzedaży ZGR polega na tym, że miasto do tego zakładu nie będzie dokładać. Zaproponował, by przedstawić komisji "KK" umowę, w której w kwestii polityki związanej z ZGR W. Gnitecki stwierdził, że istotnie ZGR to materiał na osobny artykuł.

Po raz kolejny poruszona została sprawa sprzedaży udziałów miasta w TKK. Do tej pory wiadomo, że nie ma rozstrzygnięcia w tej kwestii.

Poruszono sprawę Kwidzyńskiego Inkubatora Przedsiębiorczości, a także obchodu Dni Kwidzyna. Pytano w współpracy władz miasta w województwie. Przewodniczący poinformował, że wojewoda przekazał miastu plan budowy (nieodpłatnie) szpitala. Mówiono o sprawie tzw. funduszu remontowego. Jak stwierdził W. Gnitecki, sprawa regulaminu funduszu jest - jak to określił - po pierwszym czytaniu. Na pytanie o parady, jak i w tym - powiedział, że ZGM nie będzie korzystał z tego funduszu. W dalszym ciągu opracowywany jest regulamin funduszu. W Gnitecki zwrócił jednak uwagę, że fundusz będzie przeznaczony na remonty konstrukcji budynków, a nie poszczególnych mieszkań.

W tym samym roku odnotowano 3,5 mln na hektar przyrostu mas drewna, co pozwala szacować, że w 1994 r. w kwidzyńskich lasach przyszło 90 tys. m³ drewna. W ten sposób:

WYPRZEDZIĆ PROCES NATURALNY "KK" rozmawia z nadleśniczym Nadleśnictwa Kwidzyn Wiesławem Koseckim

Przeciętnemu śmiertelnikowi wydaje się, że praca leśnikowa ogranicza się głównie do sadzenia drzewek i ich wycinania, ewentualnie walki ze szkodnikami czy kłusownikami. Niewielu z nas zdaje sobie sprawę, że drzewa w lesie wymagają stałej opieki, przy czynie, odnotowić czy przedbudowę drzewostanu. Bardzo często zapominamy, że drzewa stają się starsze, powiększając co roku swoją masę, kilkakrotnie większą niż ilość drzew w tym samym roku wyciętych.

W roku 1994 założono 25 ha gruntów rolnych, odnowiono drzewostan na powierzchni 64 ha i przedbudowano drzewostan głównie sosnowy na powierzchni 34 ha. Ze względu na suszę poprawiono starsze uprawy w wieku do 5 lat na powierzchni 60 ha. Najwięcej posadzone drzew iglastych, mimo że są one najbardziej nieodporne na zanieczyszczenia - mają z kolei najmniejszą wytrzymałość glebową. Najwięcej posadzone sosny - 766 tys sztuk, świerka - 1155 sztuk, modrzewia - 765 sztuk. Z drzew liściastych posadzone 566 tys sztuk bzu szypułkowego, 269 tys sztuk buka, 36 tys szt olchy (sadzonej głównie na terenach podmokłych), 25 tys szt brzozy, 5 tys szt jesionu oraz 2,5 tys szt dębu czerwonego. Posadzone także ok. 1000 sztuk ceremchy amerykańskiej jako gatunek podsyłkowy.

W sadzeniu drzewek kwidzyńskie Nadleśnictwo korzysta głównie z sadzonek wyhodowanych w dwóch własnych szkółkach, które zajmują obszar 15 ha. Obok wyrębów i zalesień pracownicy Nadleśnictwa zajmowali się w roku ubiegłym pracami pielęgnacyjnymi. Pielęgnowano młode, ok. 3-letnie uprawy na terenie ponad 48,5 ha. Prace te polegały m.in. na przycinaniu i młoczeniu.

Czyszczenie wstępne czyli przycinanie młodych, 10-15-letnich drzewostanów odbyło się na obszarze 200 ha, czyszczenie późne w drzewostanach 10-20-letnich odbyło się na obszarze 558 ha, a prace pielęgnacyjne w drzewostanach 20-40-letnich na obszarze 668 ha.

Prace pielęgnacyjne pokazują, że leśnicy nie tylko sadzą i wycinają, ale także dbają o nie przez całe życie drzewa.

Zdaniem nadleśniczego W. Koseckiego na obszarze jednego hektara w zależności od gatunku sadi się 8-14 tys sztuk drzewek, z tego w wieku 100-150 lat w tym samym obszarze pozostaje tylko ok. 400 drzew.

Wyręb - według nadleśniczego - ma zadanie wyprzedzenia

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

W CIENIU ZANIECZYSZCZONEJ ZIEMI

23 kwietnia na całym świecie obchodzono Światowy Dzień Ziemi - na całym świecie, ale nie w Kwidzynie. Myślimy o tym, że w naszym kraju wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

Należy się jednak spodziewać, że wraz z wzrostem gospodarczym i w naszym kraju zwiększy się popył na wyroby papierowe. A ponieważ zasoby naszych lasów są ograniczone i w Polsce - jak to dzieje się w krajach cywilizowanych - wzrosło znaczenie niedocenianej zaplewniakami, jest skupione nadają jednak za potrzebami. W roku ubiegłym przemyśl papierniczy, w tym International Paper Kwidzyn S.A. potrzebował ok. 480 tys ton makulatury. Skupiono tylko ok. 425 tys ton, a ok. 50 tys ton należało kupić z granicy. Odzysk makulatury wynosi w Polsce tylko ok. 30-35%, podczas gdy w krajach Europy Zachodniej średnio 45-47%, a w Niemczech nawet 55%.

W naszym kraju selektywne zbieranie odpadów jest zadaniem gmin. Toteż próbują one własnych metod i same to finansują. Efekty tych starań są niewielkie. Występuje niestety od lat w tym obszarze w skup makulatury. Jest to bardzo cenna in-

formalno-prawne. W ubiegłym roku dostarczono nawet odpowiednio opracowane, mogące przyczynić się do usłownienia przez rząd właścicieli w Europie, a w świecie nasz kraj wyprzedzają nawet kraje Czarnego Łądu i niestety byłego Związku Sowieckiego.

SZYBY SAMOCHODOWE

▲ Naprawa szyb czółowych
▲ Szyby samochodowe wszystkich marek
▲ Sprzedaż montaż
SUPER PROMOCYJNE CENY
CREATIVE-SERVICE MALBORK
autoryzowany warsztat "GLAS-WELDT-SYSTEM" inc. USA
Malbork, ul. Boczna 11, tel. 113 22 115 71

Sprzedaję

węgla i koksu

CENY KONKURENCYJNE

każda ilość

Gwarantujemy bezpłatny dowóz.

KWIDZYN,
ul. Toruńska 36 (WZGS)
tel./fax 32-88 w. 24

Syndyk Masy Upadłości Przedsiębiorstwa Produkcyjno-Handlowego "UNIMARK" - spółka z o.o. w Marezie

oferuje do sprzedaży pełno i niepełnowartościowe artykuły elektryczne, budowlane i meblowe (akcesoria). Artykuły przeznaczone do sprzedaży można oglądać w dniach 27 i 28.04.1995r. w godz. 9.00 - 12.00 w magazynie przedsiębiorstwa. Sprzedaż artykułów jest wolna od podatku VAT. Oferty pisemne kupna wraz z ceną należy składać do Syndyka Masy Upadłości Przedsiębiorstwa w terminie do 31.05.1995r.

O GDAŃSKIEJ TRAGEDII

Fakty są znane. Sąfilarzy, są ranni. Zostali ludzie, którzy w ulamku sekundy stracili doświadczenie. Powierzcie nam, w którym mieszkali nie pozostał nawet ślad. Jest tylko plac, który jeszcze długo będzie przypominał o chwiłach grozy, jakie przyszyłocaleni.

Podajemy numery kont, na które można wpłacać pieniądze dla poszkodowanych w tragicznej, świąteczny poniedziałek.

PKO S.A. O/Gdańsk w Sopocie
519166 4004073-27014-001110
"diafona wybuchu"

WBK S.A. III O/Gdańsk
351808 864 131
"wezwowiec"

CARITAS ARCHIDIECE ZJÍ GDANSKIEJ
BG IV O/GDANSK
301817 99987-132
"wezwowiec"

BANK KOMIINALNY S.A. W GDYNI
619013-212/19-32 113
"diafona wybuchu"

BANK GDANSKI IV OIELBLAG
301602-7307-139-329
"wybuch gazu"

BANK GDANSKI IV OIGDANSK
301817-96449-132
"diafona wybuchu"

Wpłaty dokonywane na te konta zwolnione są z opłat pocztowych.

SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

SPORTOWY WEEKEND

PIŁKA NOŻNA
ELBLĄSKA OKRĘGÓWKA
 29.04.95 (sobota) godz.16.00 UNIA Susz - POGOŃ Prabuty, sędzią p.Łukasiewicz z Elbląga. Boisko w Suszu.
 30.04.95 (niedziela) godz.15.00 RELAX Ryjewo - POWIŚLE Dzierzgoń, s. p.Kochel z Nowego Dworu. Boisko w Ryjewie.
 30.04.95 (niedziela) godz.16.00 TECH-COMPLEX Ryjewo - SPÓJNIA Sadkinki, s. p.Kallowski z Elbląga. Boisko w Rakowie.
WOJ. KLASA "A"
 29.04.95 (sobota) godz.15.00 POJEZIERZE Prabuty - TĘCZA Szary, Boisko przy Sanatorium w Prabutach.
 29.04.95 (sobota) godz.18.00 OLIMPIA Kisielice - POWIŚLE Starý Targ.
 30.04.95 (niedziela) godz. 15.00 POGOŃ Gardeja - LZS Pastwa.
 30.04.95 (niedziela) godz. 15.00 BŁYSKAWICA Postolin - LZS Nowa Wioska.
 30.04.95 (niedziela) godz. 14.00 BIAKNO Rodowo - LZS Wąpiewo. Boisko w Mikolajkach.
WOJ. KLASA "B"
 30.04.95 (niedziela) godz. 15.00 WISŁA Korzeniewo - LZS Czarne Doine.
 30.04.95 (niedziela) godz.15.00 LZS Wraclawek - KOSMOS Tychowo.
 30.04.95 (niedziela) godz.15.00 LZS Brachewo - Huragan Olszanica.
 30.04.95 (niedziela) godz.15.00 LZS Maresa - Pomorzę Kanicki.
LIGA JUNIORÓW I MŁODZIKÓW
 30.04.95 (niedziela) godz.10.00 i 11.30 UNIA Susz - POMOWIEC Gronowo.
 30.04.95 (niedziela) godz.10.00 i 11.30 OLIMPIA Szum - Pogoń Gardeja.
REKREACJA
 28.05.95 (piątek). FINAŁY LIGI MIEJSKIEJ W KOSZYKÓWCE. 17.30 - mecz o trzecie miejsce; 18.30 - mecz o pierwsze miejsce; 19.30 - ogłoszenie wyników i wręczenie nagród.
 1.05.95 (niedziela) godz.10.00. OTWARTY TURNIEJ TENISA ZIEMNEGO inagurujący CHALLENGE '95. Korty MOSIR Kwidzyn ul. Sportowa.
 2.05.95 (wtorek) godz.18.00. OGÓLNOODSTEPNY TURNIEJ PAR BRYDZA SPORTOWEGO. Sala : Kameralna MOK Kwidzyn ul.Parkowa.
 3.05.95 (środa) godz.12.00. BIEGI ULICZNE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY. Trasa : wokół kwidzyńskiego : Katedry i Teatru
 3.05.95 (środa) godz.14.00. SHOW SPORTOWO - MUZYCZNY z udziałem mistrza celujodowego piłeczki Leszka Kucharskiego i formacji muzycznej The Sound. WB

Tenis ziemny RUSZA CHALLENGE KWIDZYN '95

W najbliższy poniedziałek tj.1.05.95 rozpoczyna się, na kortach kwidzyńskiego MOSIR-u, ogólnodostępny cykl turniejów tenisa ziemnego : CHALLENGE KWIDZYN '95. Zgodnie z regulaminem imprezy rozgrywki zasadnicze trwać

będą do 1.05 do 2.09.95 i w tym czasie można przystąpić do gry. Na koniec zmagają przewidziany jest TURNIEJ NAJLEPSZYCH. Zapisy przyjmuje i bliższych informacji udziela biuro MOSIR-u Kwidzyn ul.Sportowateł.38-66. WB

COCA COLA SŁODKA DLA SP 9

W sali kwidzyńskiej SP 4 rozegrano turniej o PUCHAR COCA COLI w halowej piłce nożnej dla uczniów klas IV szkół podstawowych. Na starcie jednak zabrakło przedstawicieli SP 1 i SP 8 - czyżby w tych szkołach nie było kilku chłopców grających w najpopularniejszą z gier ? W finale turnieju "dziewiątk" pokonała "dwójkę" 2:1 i odebrała okazały puchar COCA COLI oraz drobne upominki indywidualne. Zwycięskim zespołowi opiewuje się Marek Woronowicz a chłopcy stanowią najmłodszą zaplecze kwidzyńskiego RODŁA. WB

Brydż sportowy NA INAUGURACJĘ ZWYCIESTWO

Udanie rozpoczęli rozgrywki klasy B brydżystów kwidzyńskiego MTS-u. W pierwszej kolejce spotkał, grając w składzie : Prociak - Głowacki, Czarnobaj - Myrcha i Świder - Troper, pokonali w Kwidzynie DOK Dzierzgoń 24:6 i objęli prowadzenie w tabeli. Mecze mistrzowskie rozgrywane w dwóch sesjach po dwanaście rozdań. WB

Z HACZYKIEM W HERBIE

W chwili, gdy numer ten trafi do rąk Kolegów, zostaną już tylko trzy dni do rozpoczęcia najbliższego miesiąca roku - maja. Osobiście uważam ten miesiąc za miesiąc "nowego życia". Buzi on fiores do życia, kłóci i buduje, daje nadzieję i bliższych informacji udziela biuro MOSIR-u Kwidzyn ul.Sportowateł.38-66. WB

godzin wolnego czasu. Czyż warto, pozostawiając odpady, robić na złość właśnie tym Kolegom i sobie. Przecież przebywanie na jeziorach, na czystej trawie jest w pewnością dla każdego znacznie przyjemniejsze niż wśród śmieci. Apeluję więc ponownie o kulturę zachowania na jeziorach i takie zachowanie, które jednoznacznie określi, kto przebywał tu poprzednio. Czyste więc jeziora czekają na nas. I właśnie dziś w imieniu Zarządu NTVW w Kwidzynie informuję Kolegów, że Niezależne Towarzystwo Wędkarskie w Kwidzynie organizuje dla swoich członków i ich rodzin "III Festyn na rozpoczęcie sezonu '95" - jezioro Kamień w Gardel, 1 maja 1995 r.

Program Festynu:
 godz. 10.00-13.00
 otwarte zawody wędkarskie dla dzieci i młodzieży, pań i panów
 godz. 11.00-13.00
 gry, konkursy (zabawy dla dzieci (tych, które nie wędrują)
 godz. 13.00-14.00
 rodzinne zawody "Retro"
 godz. 15.00-16.00
 mecz stulecia w piłkę nożną;
 Wędkarze - Rzeźca Świata
 godz. 16.00
 konkursy rodzinne przy ognisku z pieczeniem kiełbasek
 godz. 17.00-2.00
 wspólna zabawa taneczna
 Przewodniczący liczmany
 Serdecznie zapraszamy do wspólnego spędzenia czasu.
 Chociaż zawody "Retro" były już rozgrywane, chciałbym jednak Kolegom przybliżyć zasady ich rozgrywania. Ocenię zostaną w trzech kategoriach: za najstarszą spręż, za strój i wygląd wędkarza,

za zaangażowanie rodzinie. Spręż i starszy, tym lepszy. Siginijmy do schowków, gdzie być może nasi dziadkowie i pradziadkowie ukryli kije z leżącym, linki z wioślo kołniskowe, spławiki z piór lub korka, haczyki własnej roboty oraz inne bezcenne przedmioty w nowoczesnym wędkiwnianiu akcesoria. Pospejrajmy także w starych lekturach, by zobaczyć, jak ubierał się nasi przodkowie na swoje wyprawy wędkiwnie oraz jak postępowali w czasie wędkiwnia, gdzie przechowywali zwłone ryby i jaki sposób, wreszcie jaką rolę speli składowi członkowie rodzin, uczestnicząc często w zmaganiach z rybą swego meża, ojca czy dziadka. Myślę, że inwencji i pomysłów startującym "retrowcom" nie zabraknie, a główną nagrodą (poza rzeczową) za ten wysiłek będzie śmiech i radość kibiców i uczestników Festynu.

Kalendarz brań:
 piątek z rana zmienne, wtoreczem dość dobre; sobota, niedziela, poniedziałek, wtorek, środa - z rana bardzo dobre, wtoreczem zmienne; czwartek - cały dzień złe.
 Zbigniew Sitko
 P.S. Dotekstu "Z haczykiem w herbie" zamieszczonego w ubiegłym tygodniu wkładsi błąd. Niezależne Towarzystwo Wędkarskie podpisało umowy z prezesami zarządów spółdzielni "Troć" w Tczewie i "Łosod" - a nie "Karaś" (jak podałem) - w Bydgoszczy. Zainteresowanych i Czytelników serdecznie przepraszamy.

W PRZEDDZIENIU PÓŁFINAŁÓW

Zgodnie z wcześniejszą zapowiedzią prezentujemy ostateczne rezultaty ostatnich kolejek ligi strefowej Juniorów młodzieży oraz końcową tabelę gier. Przyominamy, że startujący w tych rozgrywkach zespół kwidzyńskiego MTS-u, trenowany przez Marka Woronowicza, wywalczył drugą pozycję i tym samym prawo gry w półfinałach mistrzostw Polski, które odbędą się już w najbliższym weekendzie Kwidzycy grani w grupie z Wrocławianami i Poznaniem i Łodzią II a turniej odbędzie się w Lubinie. "Piłnie przygotowaliśmy się do półfinałowych występów - mówi w przeddzień wyjazdu M. Woronowicz - rozegraliśmy kilka spotkań sparingowych (m.in. z Warmią Olsztyn i Trusem Elbląg). Na szczęście udało się wywalczyć wszystkie kontuzje i jedziemy w pełnym składzie. Chcemy wywalczyć miejsce premiowane awansem do finału mistrzostw Polski, czyli być w pierwszej dwójce". Inny reprezentant makroregionu górnośląskiego Elbląg Truso półfinał rozegra "u siebie" a za przeciwników będzie miał Łódź I, Poznań II i Wrocław II.

MTS 0:10, Truso I - Cartusia 34:23.

TABELA KOŃCOWA :

1. Truso I	42.2	620-407
2. MTS	38.6	517-367
3. Spójnia	36.8	515-388
4. Sambor	35.9	436-338
5. AZS	23.21	435-422
6. Zatorze	23.21	405-438
7. Truso II	16.28	430-479
8. MKS W	16.28	396-434
9. Cartusia	15.29	401-441
10. MKS In	8.38	322-443
11. Vambresia	8.38	235-453
12. Borowik	4.40	392-584

Klasyfikację NAJLEPSZYCH STRZELCÓW wygrał Paweł Zdanowicz z Truso II - 136 przed Maciejem Klmem z MTS - 135 oraz dwoma zawodnikami Truso - Rafałem Chmielwskim i Marcinem Stpulkowskim po 130 bramek. W rywalizacji FAIR PLAY na czele Borowiak Cezar przed Vambresją Wębrzeczno i Truso I Elbląg. MTS Kwidzyn na miejscu piątym. WB

Teraz oczekujemy na pomysłynie wieści z Lubina i Elbląga.

Wyniki ostatnich kolejek ligi strefowej :
 26.03.95 : Truso II Elbląg - Zatorze Słupsk 17:26, AZS Bydgoszcz - MKS Węlnjerowo 21:16, Spójnia Gdańsk - MKS Inowrocław 23:14, Vambresia Wębrzeczno - Sambor Tczew 0:10, Truso I Elbląg - Borowik Czersk 36:17, Cartusia Kartuszy - MTS Kwidzyn 20:24.
 2.04.95 : Cartusia - Truso II 17:21, MTS - Truso I 22:27 (12:11), Borowik - Vambresia 10:00, Sambor - Spójnia 17:10, MKS In - AZS 24:21, MKS W - Zatorze 16:26.
 9.04.95 : Truso II - MKS W 37:13, Zatorze - MKS In 28:21, AZS - Sambor 16:16, Spójnia - Borowik 31:13, Vambresia -

II LIGA - GRUPA DRUGA. POMEZANIA JUŻ CZWARTA I

Komplet punktów zdobyli piłkarze malborskiej Pomezani w dwóch ostatnich kolejkach spotkań. Najpierw w Malborku, w okresie świąt Wielkiej Nocy, pokonali tamowską Unię 2:1 (bramki Pachucy i J.Tobolski) a w ostatnią niedzielę rozegrali w Kleckach tamtejszych Błękitnych 4:0 (gole: Liszak dwa oraz J.Tobolski i Manuszewski po jednym) i było to druga wyjazdowa wygrana POMEZANI w obecnym rozgrywkach. Może za rok malborskie chybą zdefendowały ostatecznie. Mają siedem punktów przy dosyć bezpiecznym miejscu w tabeli.

Czołówka tabeli :

1. GKS	25	37	42-12
2. Siarka	25	37	37-15
3. Motor	25	29	38-18
4. POMEZANIA	25	29	31-31
5. FC	25	28	31-26
6. Hetman	25	27	29-20
7. Polonia	25	27	24-18

III LIGA POMORZE. ELBŁĄSKIE W ODWROCE

Trzy porażki i remis to mizerny dorobek piłkarzy z okręgu elbląskiego w dwóch ostatnich kolejkach rozgrywek o mistrzostwo III ligi POMORZE. Elbląska Polonia po ciężkiej porażce w Inowrocławiu z Gopłania 0:4, jakos się pozbierała i w Elblągu zdobyła jeden punkt remisując z Gedanią 1:1 (bramka Graczyk). Nie do pozazdrośczenia staje się sytuacja zespołu z Ornety. Dwie wprawdzie minimalne ale porażki po 0:1 z Gryfami słupskimi i wejrowskimi chyba zadowolowały ostatecznie. Mają siedem punktów przy dosyć bezpiecznym miejscu w tabeli.

Pogoń Leńbork - Gopłania Inowrocław 1:1, Bytów Bytów - Chojniczanka Chojnice 2:0, Gryf Słupsk - Sparta Brodnica 3:2, Wda Świecie - Lechia II Gdańsk 1:0, Chemik Bydgoszcz - Wisła Tczew 1:0, Wierzyca Starogard - Elana Toruń 1:0, Legia Chelmża - Polonia Gdańsk 0:2

1. Polonia Gd	25	42	63-15
2. Elana	25	35	59-22
3. Chemik	25	33	39-26
4. Gopłania	25	29	40-31
5. Polonia El	25	28	37-38
6. Gryf W	25	27	29-30
7. Legia	25	26	29-25

8. Pogoń 25 25 33-32

9. Gedania	25	25	30-40
10. Wda	25	24	35-40
11. Wisła	25	24	37-47
12. Gryf S	25	23	43-48
13. Wierzyca	25	22	44-50
14. Chojniczanka	25	22	29-40
15. Lechia II	25	16	31-33
16. Błękitni	25	16	29-54
17. Sparta	25	15	44-58
18. Bytów	25	14	29-63

ELBŁĄSKA OKRĘGÓWKA. BUKIJO SIĘ WYSTRASZYŁ ?

Juz siedem punktów przewagi mają piłkarze kwidzyńskiego RODŁA nad rywalami w zmaganiach o trzecią ligę. Kolejnych przeciwników gladko pokonują i skrajnie gromadzą punkty. Niektóre zespoły wprost boją się przyjeżdżać do Kwidzyna. I ostatnio bliźni strach padł na Pomornia i jego trenera Józefa Bułkę - do niedawna jeszcze opiekuna kwidzyńskiego. W Gronowie uzdłuz, że lepiej przegrać walkowerem 3:0, zapłacić w sumie niewielką karę niż iść się do Kwidzyna i dostać srogię baty. Można i tak ale czy to ma sens. Co na taką niesportową postawę, oprócz kary finansowej, Elbląski Okręgowy Związek Piłki Nożnej? Z zainteresowaniem oczekwać będziemy na jego stanowisko. Chyba juz

XVII Kolejka : Powiśle - Zalew 1:1, Pogoń - Relax 2:2, Przebój - Unia 1:2, Spójnia - Barkas 0:1, Żuławy - Tech-Complex 4:1, Rodło - Pomowiec 7, Olimpia - Jurand 0:0

1. Rodło	16	29	67-12
2. Przebój	17	24	35-13
3. Olimpia	17	24	41-24
4. Powiśle	17	20	37-20
5. MGKS	17	17	31-24
6. Pomowiec	16	17	25-22
7. Pogoń	17	17	28-30
8. Żuławy	17	17	32-43
9. Spójnia	17	16	16-21
10. Jurand	17	16	29-34
11. Relax	17	14	27-40
12. Zalew	17	12	22-44
13. Unia	17	11	22-40
14. Tech-Complex	17	10	16-61

Tego Sybilla nie przewidziała KONIEC ŚWIATA - SABLEX OUT !

Kilka dni przed ówczarnymi ligi miejskiej koszykówki, snułymi w poczekalni Pogotowia Ratunkowego (nasze dzieci zmogła grupa) i z, prowadzącym w tabeli najlepszych strzelców ligi miejskiej ROMANEM BRZEZIŃSKIEM, rozważania na temat: czy ktoś jest w stanie powstrzymać w bieżącej edycji rozgrywek SABLEX. Wniosłem wspólny i jeden : NIKT. Jak bardzo się myliliśmy. W ostatni piątek SABLEX, który gry występne przeszedł jak burza wysoko pokonując kolejnych rywali, znalazł pogromców. UCZNIOWIE nie ułگی się "mistrzów" i w ten sposób doszło do jednej z największych sensacji kwidzyńskiego sportu w tym roku. Nie waham się użyć takiego sformułowania mimo, że są to rozgrywki "tylko" ligi miejskiej. Gromadzi ona jednak na starcie wielu dobrych zawodników, widowiska zawsze jest pełna kibiców a gra się jak najbardziej na serio. W tej sytuacji porażka SABLEXU (trochę osłabionego bowiem za "język" nie mógł zagrać Wojciech Myszyk) urosła do sensacji. Uczniowie rozpoznać go bardzo mocno koncentrowani i niespodziewanie objęli prowadzenie. W pewnym momencie był już 18:11. Teraz jednak stanął i Sablex, głównie za sprawą Potulskiego i Kamirskiego, zdobył znowu sensację punktów po kole (1) i objął pewne prowadzenie 27:18. Tuż przed końcem pierwszej połowy Baranowski zmniejszył przewagę do 27:21. W przerwie

jednak mało było kibiców którzy wietrzyli sensację. Tym bardziej, że zaraz po wznowieniu gry Sablex powiększył przewagę do 32:21. O tego momentu jednak świetnie zaczął grać Rafał Kwiecierz. Przechwyli kilka podań i umiejętnie drywował kolegami. Przewaga Sablexu topniała w oczach. Siedem minut przed końcem 46:38 dla Uczniów ! W sali tułumt a boiska zagubiony i zmęczony Sablex. Jeszcze próbował odwrócić losy gry Mirek Potulski, ale razy który umyślnie sfalował i przy kompanianie gwizdów publiczności musiał opuścić boisko. Jeszcze Andrzej Demidowicz rzucił z daleka ale nie trafił nawet w tablicę. Końcowy gwizdek : 52:42 dla

UCZNIÓW i Baranowski, Kwiecierz, Mróz, Świętoślowski, Kluczewski i Szajner mogli odtańczyć taniec zwycięstwa. Po takich emocjach dwa następne spotkania nie dostarczyły większych wrażeń. IP SA było za mocne dla Kompapu a Nauczyciele wyprzedzili Barolo niecelnie zracujący ZSMR. Dopiero końcówka ostatniego meczu wieczoru znowu ożywiła kibiców. Grający przez całe spotkanie w czołówkę BEN I SPÓŁKA o mało nie doprowadził do dogrywek w meczu z LATAJACYMI KOŚIARAMI.

Poweska i jednak w ostatniej sekundzie rozstrzygnął sprawę. Po ówczarnych goni "NAJLEPSZYCH ZA TRZY PUNKTY" Antek Tynda (IP SA). W meczu z Kompapem wykazał świetną dyspozycję rzutową, tak trafił aż pięć razy i awansował na trzecie miejsce. Równie celnie w piątek rzucił lider Piotr Wlekoń - też trafił pięć razy, ale już skutecznie swoje występy. Co na to wszystko doładował wystrzał "za trzy" Bogdan Zamożny ? Chyba nie powiedział jeszcze : pas. Wyniki ówczarnich : SABLEX - UCZNIOWIE 42:52, IP SA - KOMPAP 57:21, ZSMR - NAUCZYCIELE 36:47, LATAJACI KOŚIARY - BEN I SPÓŁKA 55:53. W półfinałach gra : IP SA - NAUCZYCIELE oraz LATAJACI KOŚIARY - UCZNIOWIE. WB

STARÓWKĘ KOPIĄ ARCHEOLODZY Z GRUDZIĄDZA



Komisja do drugiej tury zakwalifikowała dwie firmy: Przedsiębiorstwo Projektowo-Budowlane PROBUDEX z Grudziądza oraz Pracownię Archeologii i Dokumentacji Architektonicznej Konserwacji Zabytków z Malborka, której szefuje obecny kierownik kwidzyńskiego muzeum Antoni J. Pawłowski.

Ostatecznie prace archeologiczne na Starym Mieście w Kwidzynie, na które samorząd zaplanował w tegorocznym budżecie ok. 100 tys. zł, a które mają być zakończone pod koniec września, będzie wykonywała firma z Grudziądza.

Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że obie firmy prezentowały poziom równorzędny, a wybranie firmy grudziądzkiej zdecydowała m.in. bardziej kompleksowa działalność - od projektu poprzez badania archeologiczne, aż po sprawy budowlane i wykonawcze. Firma z Grudziądza posiada także spore doświadczenie w pracach archeologicznych i zaplecze archeologiczne.

Prace na kwidzyńskiej Starówce mają potrwać do 30 września, później działki zostaną sprzedane i wkrócą inwestorzy, którzy zgodnie z zaleceniami konserwatorów i urbanistów zrewaloryzują Starówkę, co nie oznacza, że będzie ona taka jak przed 1945 rokiem. **ajc**



MASONERIA W KWIDZYŃNIE

Masoneria - wolnomularstwo. Ruch ten pochodzi od angielskich średniowiecznych bractw wędrownych murarzy - budowniczych katedr, którzy używali tajnych znaków, by nie dopuścić robotników spoza bractwa do pracy. Dopiero później zaczęli do swojego związku dopuszczać ludzi z zewnątrz.

W XVII w. masoneria przekształcała się w ruch parareligijny o charakterze tajnego stowarzyszenia. Od bractw średniowiecznych masoni zaczęli symbolikę: fartuszek murarski, rękawice, pion, duto, młotek i klepka, nazwy: bracia, loże (od angielskiego lodge) istopnie: uczeń, czeladnik, mistrz, a także tajne znaki, obrzędowości i tajemniczość. W Kwidzynie masoneria zawitała wraz z napływem dużej liczby urzędników, kiedy to nasze miasto zostało w 1772 r. stolicą rejencji. Do Kwidzyna przybywali urzędnicy, głównie z Berlina. Oni też w latach 1777-1778 próbują założyć pierwszą lożę wolnomularską. Działania onej jednak bardzo krótko i dokładnie nie wiadomo, dlaczego została rozwiązana. Prawdopodobnie przyczyną były trudności lokalne oraz fakt, że założenie takiej nie miało czasu na otworzenie w Kwidzynie stolicy rejencji czy choćby przedwcześnie. Obszar był trydny, urzędnicy mieli bardzo duży wpływ i mało czasu na spotkania i działalność w loży.

Na pamiętkę dawniej loży, nazwaną "Pod Złotą Harfą". Od 27 kwietnia 1805 r. siedzibą wolnomularzy był dom starosty, który później został zamieniony na Szkołę Fryderykańską (obecnie klub muzyczny) przy ul. Bata-

likański i mieszczansko-radykalny. W Polsce loże masonie powstały w XVIII w., a rozwinęły się w drugiej połowie wieku XVIII, za panowania Stanisława Augusta Poniatowskiego - król sam należał do masonerii - i po rozbiorach. W 1822 r. carat rozwiązał wolnomularstwo. Odrodziło się ono w końcu XIX w. i funkcjonowało w powstaniu w okresie dwudziestolecia międzywojennego.

W Prusach, w granicach których znajdował się Kwidzyn, ruch wolnomularski po Wielkiej Rewolucji Francuskiej przybrał charakter humanitarno-wychowawczy. Do Kwidzyna masoneria zawitała wraz z napływem dużej liczby urzędników, kiedy to nasze miasto zostało w 1772 r. stolicą rejencji. Do Kwidzyna przybywali urzędnicy, głównie z Berlina. Oni też w latach 1777-1778 próbują założyć pierwszą lożę wolnomularską. Działania onej jednak bardzo krótko i dokładnie nie wiadomo, dlaczego została rozwiązana. Prawdopodobnie przyczyną były trudności lokalne oraz fakt, że założenie takiej nie miało czasu na otworzenie w Kwidzynie stolicy rejencji czy choćby przedwcześnie. Obszar był trydny, urzędnicy mieli bardzo duży wpływ i mało czasu na spotkania i działalność w loży.

Ponownie loża wolnomularska powstała w 1803 r., a jej głównym założycielem i fundatorem był przez sądy Oeichrichs. Na pamiętkę dawniej loży, nazwaną "Pod Złotą Harfą". Od 27 kwietnia 1805 r. siedzibą wolnomularzy był dom starosty, który później został zamieniony na Szkołę Fryderykańską (obecnie klub muzyczny) przy ul. Bata-

lińców Chłopskich). Później loża masonieka wynajmowała pomieszczenie przy dawnej Alen Schutzenstrasse (obecnie Starozamkowa), być może by to budunek bractwa, na fundamentach którego zbudowano Technikum Wileńskie. Członkami kwidzyńskiego wolnomularstwa byli głównie wszystkich szczebli urzędnicy. W 1820 r. kwidzyńscy masoni zakupili posesję na rogu Hinderburgstrasse i Backermuher (obecnie róg Warszawskiej i Piastowskiej), tzw. Kozie podwórce - dwór. Zbudowano w tym miejscu obszerny budynek z wieloma pomieszczeniami, mieszkaniem administratora i wygodną werandą. Przy budynku założono park. Później jeszcze doszedł pięknie położony kort tenisowy. W sumie była to reprezentacyjna budowla, gdzie w niedziele spotykali się kwidzyńscy wolnomularze z całym rodzinami i przyjaciółmi. Podczas I wojny światowej w salach budynku masonerii znajdował się szpital wojskowy.

Powojnie masoneria użytkowała obiekt do 1935 r. - masonie, po dojściu Hitlera do władzy, byli tępieni, podobnie jak przez Kościół. Faszyści zajęli budynek w 1935 r. wraz z inwentarzem. Znalazła tu siedzibę partia faszystowska NSDAP. Przejęcie budynku odbyło się tak szybko i gwałtownie, że masonie nie mogli zabrać nawet swoich prywatnych rzeczy.

Po II wojnie, kiedy to Kwidzyn znalazł się w granicach państwa polskiego, w siedzibie loży masoniekiej Joanicjki "Pod Złotą Harfą" znalazły się siostry bezdedykcyjne - misjonarki, które są gospodarzem budynku do dzisiaj. **ajc**

HOROSKOP

Baran (21 marca - 20 kwietnia)
Postaraj się starannie zaplanować tegoroczny urlop. Wybierz miejsca, które Ci najbardziej odpowiadają i tym razem postaw na swoim. Solidny wypracowany się Ci niezbędny do regeneracji sił.

Byk (21 kwietnia - 21 maja)
Nie poganiaj i nie spiesz się. Wobec sytuacji społecznej działania nie do końca przemyślane, a zatem nierozważne, mogą Ci bardzo zaszkodzić. Ważnym dniem będzie środa.

Blizneta (22 maja - 21 czerwca)
Nie masz czasu na dogłębną analizę sytuacji. Reaguj stanowczo, natychmiast ukończ te języki. Wokół Ciebie jest wiele rzeczy, które są zdemotywane. Nie baw się w subtelności, chodzi o Twoje dobre imię.

Rak (22 czerwca - 22 lipca)
Bądź dobrą myślicielką. Kłopoty których masz dużo, skńczą się. Pamiętaj, że po okresie chudym zwykle przychodzi łąka, tylko nie trać serca. W Twoim bliskim otoczeniu jest ktoś, kto Ci pomoże.

Lew (23 lipca - 23 sierpnia)
Twoje rozgarnięcie coraz bardziej utrudnia Ci życie. Wszystko dzieje się za szybko, nie masz czasu na nową rzeczywistość. Nie zbliżaj się wazna roznicza, o której tym razem nie możesz zapomnieć.

Panna (24 sierpnia - 22 września)
Przekonujesz się po raz kolejny, jak okrutna może być ludzka przewrotność. Wierzysz w lojalność i sprawiedliwość, a jednak zostajesz oszukany. Przeklinaj ją gorzko pigułka i wycajmy wnosi.

Waga (23 września - 23 października)
Starannie doberasz zgodny przyjaciół i nie jest łatwo zdobyć Twoje zaufanie. Dobrze, że tak się dzieje, gdyż właśnie w tym tygodniu potrzebne Ci będzie wsparcie osoby bliskiej i dyskretnej.

Skorpion (24 października - 22 listopada)
Ten tydzień to dla Ciebie trudny czas. Uwikłasz się w jakieś niepotrzebne intrygi i możesz nawet uczestniczyć w nieprzyjemnych sycjach. Hamuj się i nie dopuść do głosu negatywnych emocji.

Strzelec (23 listopada - 21 grudnia)
Musisz ostro się postawić, by z konfliktu, w jaki włączasz się w tym tygodniu, wyjść bez szwanku. Ważne będzie poparcie rodziny, możesz liczyć również na zrozumienie w pracy.

Koziorożec (22 grudnia - 20 stycznia)
Starasz się zawsze działać przy otwartej kurtynie i bardzo boli Cię ludzka nieojaralność. Właśnie teraz doświadczysz, jak trudno pogodzić się z niesprawiedliwym osadem. Bądź ponadto, to jedyny wyjście.

Wodnik (21 stycznia - 20 lutego)
Najbliższy tydzień upłynie Ci na zbieraniu laurów, za ostatnie dokonania. Jednak dla Ciebie ukoronowaniem wysiłków będzie uznanie i podziw ze strony osoby, na której Ci specjalnie zależy.

Ryby (21 lutego - 20 marca)
Ulokowane uczucia nie tam, gdzie powinieneś. Takie omyłki się zdarzają, ale zdej sobie z tego sprawy i nie brnij dalej w ten beznadziejny układ. Na horyzoncie nowa fascynacja.

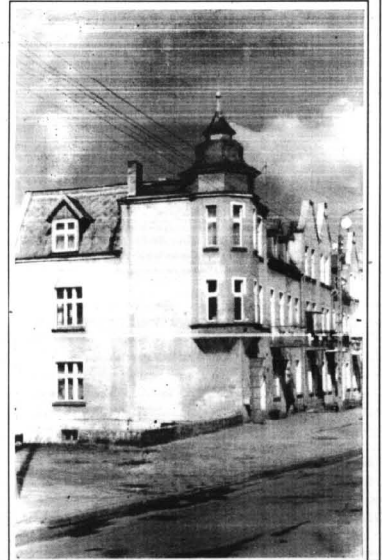
CZY ZNASZ SWOJE MIASTO? KONKURS NR 137

W dzisiejszym numerze rozwiązanie konkursu nr 135. Zdjęcie nr 135 przedstawiało budynek położony w Kwidzynie przy ul. Zamkowa Góra 6. Zagadkę prawidłowo rozwiązało 29 osób, a nagrodę wylosowała pani Halina Zdaniewicz zamieszkała w Tychnowach.

Za tydzień rozwiązanie konkursu nr 136. Odpowiedź konkursu nr 136 i 137 prosimy przysłać na adres redakcji lub przynosić osobiście. Kwidzyn ul. Bratstwa Narodów 46 tylko na kartach pocztowych i pocztówkach z zaznaczonym numerem konkursu, którego odpowiedź dotyczy. Odpowiedzi zamieszczone nie na kartach pocztowych, a w listach czy na zwykłych karteczkach, nie będą brały udziału w losowaniu nagród. Zyczymy miłej zabawy. Zapraszamy do redakcji po odbiór nagrody.

UWAGA KRZYŻÓWKOWICZE!

Rozwiązanie krzyżówek z nr 10 i 192 brzmi: "Nie ma dymu bez ognia". Nagrodę wylosował pan Tadeusz Rutecki zamieszkały w Kwidzynie.



PIKAR PO DO MACZKI	CEBIE SKORU	D 12	DANIEL UTWÓR SŁOWNIA	JEDNOSTKA LEPI KOŚCI KRETYCZNEJ MIEZISZNA CIĘPŁA NABŁONOCZNA	M	DO NAWI JANA NICI	L	FLOEM		
GEOL ZRAB	O, R		12	NAGŁY RUCH WIATRU	10	DOŚ	14	WIELKOBY		
K	A	K	A	D	O	I	T	A	K	A
ZELCZA ZAPARZA	R	U	M	A	K	Z	E	Z	O	L
WIEBZ CHWIEC										
DOJAWIA SIĘ ANGIELSKIEGO	L	A				R	K	O	A	L
OKREŚLA ZŁOTY W	P	O	K	A	R	S	Y	N	L	E
15										16
NAD NIA RZĄDZA	A	R	A	B		5	K	A		D
RACZY RUMAK										W
PONDŹ 18 LAT	R	K	A	M	A	T	M	A	S	A
										Z
M	A	T	U	Z	A	L	E	M		A
NA SZY BŁYTA	K	O	R	A	L	S	Z	A	S	A
SAMEC KOZY										K
G	A	P								
DANNA STOLICA GÓRNEJ BRAMY	A	N								
ZMIANA MIEJSCA										
P	R	Z	E	S	K	O	K			
MIEJSCIE MIEJSTWA W KARA BOW	Z	O	B	A	R	C	E	L	N	A
L	E	N								
ZBRDJA NA PIERS	K	I	R	Y	S					
BICZ										
B	A	T								

Rozwiązanie należy nadesłać w ciągu 14 dni na adres redakcji.

N 1, I 2, C 3, N 4, O 5, N 6, E 7, G 8, Q 9, P 10
O 11, D 12, S 13, K 14, O 15, N 16, G 17, E 18, N 19

Ukryte skarby polskich piratów (str. X)

DZIENNIK POMORSKI

ISSN 1232-3713
Nakład 85 tys. egz.

Regionalne Pismo Pomorza Nadwiślańskiego

Nr 17 (106) GDAŃSKIE • ELBLĄSKIE • TORUŃSKIE 27.04.1995 r.

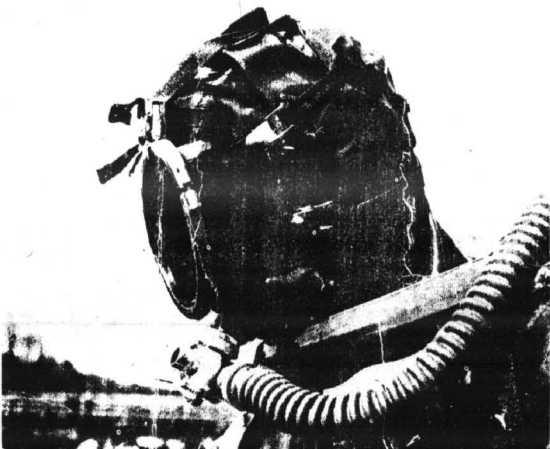
Przebywanie w głębinach może dać nurkowi wprost niewystawione szczęście. W przeróżnych opowieściach często powtarza się, iż ludziom pod wodą chce się krzyknąć i śpiewać z ogarniającej ich wielkiej radości. Zdarzało się, że płetwonurkowie wypylwali wówczas ustniki swych aparatów tlenowych, w przekonaniu, iż są im już zbędne. Jeśli trzeźwość nie wracała w porę - ginęli...

POD WODĄ UMIERAJĄ SZCZĘŚLIWI

Bardzo długo zjawisko to przypisywano "ślim nieczystym", niewyllumacziennemu oddziaływaniu wodnych toni na organizm człowieka. Stosunkowo niedawno ustalono, że ów narkotyzujący wpływ na nurków podwodnych jest nadmiernym wzrostem zawartości azotu we krwi, wskutek nazbyt długiego pozostawania pod wodą.

Tak "znarkotyzowany" płetwonurek gotów jest nie tylko odrzucić ustnik aparatu tlenowego. Zaczynając wcześniej odstępować od podstawowej reguły przebywania w głębinie, jaką jest konieczność dekompresji podczas każdego wynurzenia się z większych głębokości. Niezrządki nieumiejętne, zbyt szybkie wynurzenie się z wody może odbywać się bez rytmicznych, gwałtownych objawów tzw. choroby kesonowej. Częściej nieostrożni płetwonurkowie narażają się na utratę przytomności lub nawet rozzerwanie płuci raptowną wycieczką, gdy pomoc nie nadziejcie na czas. Natomiast lekceważący obowiązek dekompresji zawsze przyczyni do późniejszego zmian w stawach, co jest równoznaczne ze spędzeniem ostatnich lat życia na inwalidzkim wózku.

Niedawno środowisko profesjonalnych nurków zbliżowało przypadek pewnego lekarza (1), płetwonurka-amatora, który zmarł na podwodną wyprawę w Dolinę Pięciu Sławów. Popisując się przed zgromadzonymi gapiami, podczas którego z kolei wynurzenia z kilkudziesięciometrowej głębokości, stracił przytomność. Życie zawdzięcza bardziej doświadczoneму lekarzowi z... Górnego Pogotowia Ratunkowego. Ratownik ten byskawicznie zorientował się, że ma do czynienia z poważnym przypadkiem choroby kesonowej. Zawezwał na pomoc śmigłowiec, który przewiózł pacjenta na pokład stojącego w gdyńskim porcie statku PRO "Jantar", wyposażonego w komorę dekompresyjną. Jeszcze przez dwie godziny nie było pewności, czy z nieostrożnego nurka nie ujdą płuca. Dopiero w



trzeciej godzinie niebezpieczeństwo minęło. Gdyby śmigłowiec leciał o kwadrans dłużej, dowódzby trupem.

Niedługo potem, tak wręcz cudownie uratowany od śmierci lekarz, wystąpił w telewizji, jako doświadczony płetwonurek - amator. W stanowiących słowach zementował plotki o "rzekomych" niebezpieczeństwach, czyhających na początkujących miłośników sportowego zmagania się z głębiną. Śmiertelne zagrożenie chorobą kesonową uznał za... wytwór fantazji zawodowych nurków.

Można by stwierdzić, że tego rodzaju postawa jest doskonałą ilustracją ogólnego stanu wiedzy i pojęcia społeczeństwa o pracy i sportowym wycieczce pod wodą. A że zapotrzebowanie na wykonanie różnego rodzaju robót podwodnych jest coraz większe, zaś nurkowanie amatorskie - coraz mniejsze, niepokojąco mnożą się przypadki gwałtownej śmierci płetwonurków. Problem ten na dzień dzisiejszy

szty jest tak poważny, że wymaga szybkiego i jednoznacznego rozwiązania w skali całego kraju.

Doniedawna właściwie jedynym wykonawcą prac pod wodą było Polskie Ratunkowe Okręgowie. Od czasów zakończenia wojny skupiało ono i skupia spora grupę doświadczonych nurków klasycznych, zdolnych sprawnie wykonać niemal każde podwodne zadanie, od podniesienia wraku statku, po roboty budowlane na dowolnej głębokości. Zarazem doskonała organizacja pracy sprawia, że od roku 1945 na palcach jednej ręki można by ogółem zliczyć przypadki śmierci podczas wykonywania akcji pod wodą. Wszystkie z nich spowodowane były trudnymi do przewidzenia okolicznościami, na przykład zatrzaśnięciem się stalowymi drzwiami - pułapką na wraku hilerowskiego pancernika.

Z biegiem lat, wraz ze zmieniającym się zapotrzebowaniem na roboty podwodne, do nurków klasycznych dołączyli płetwo-

nurkowie. Od kilku lat wykonują oni większość typowych prac pod wodą. Niezastąpieni są w akcjach ratowniczych na morzu. Tymczasem do dnia dzisiejszego brakuje podstawowych norm określających prawa i obowiązki płetwonurka - półprofesjonalisty, a także przepisów wyznaczających warunki bezpieczeństwa i higieny pracy w tym zawodzie.

W jednostkach PRO, przy organizowaniu pracy płetwonurków, sięgnięto do wyrobionych przepisów bhp nurków klasycznych. Aby zostać zatrudnionym w charakterze płetwonurka na kilonymś ze statków PRO należy więc przede wszystkim legitymować się świadectwem ukończenia specjalistycznego kursu organizowanego przez Marynarkę Wojenną oraz dodatkową kwalifikacją marynarza. Umiejętności te jeszcze nie wystarczają, aby uzyskać prawo do wykonywania tego zawodu w PRO.

cd. na str. IV

Jest problem

"MŁOT" NA ZMORĘ TYSIĄCLECIEGIEG GDAŃSKA

Jeszcze do niedawna popioły z elektrociepłowni dawały się we znaki nie tylko mieszkańcom Gdańska. Zaspływały nimi Żuławy, a dokładniej - małownicze starorzecze Martwej Wiśły w rejonie Przegaliny. Odpady z EC transportowano rurociągami napiewną na odsączalnię w Gdańsku Leśnicy (niedaleko Nowego Portu), a stamtąd - samochodami wywozili - na Nabrzeże Szczecińskie, skąd przesypanymi na barki płynęły na wysypiskowe miejscowości Przegalina. Około 170 tysięcy ton w ciągu roku, na odległość 24 kilometrów. Ponownie nawodnione, wypompowywano w starorzecze. Teraz - transportowych korowodów - stop! Zmora tysiąclecnej miasta i okolic skończyła się!

U "producenta" uciążliwych popiołów - w Zespole Elektrociepłowni Gdańskich - od dawna analizowano różne warianty rozwiązań. Przyglądano się jak to robią za granicą. W Holandii, na przykład, jest zabronione składowanie popiołów na otwartej przestrzeni. Po długich dyskusjach zdecydowano w Gdańsku, że najlepszym sposobem uwolnienia gdańszczan i mieszkańców z plaży popiołów, będzie metoda sprawdzona na Zachodzie - przez Holendrów i Anglików. Stosują oni technologię o nazwie: ltytag. Polska jej wersja to politytag.

FIABRYKA NA PALACH

"Pierwszy w powodzenie przedsięwzięcia uwieryzył Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej i Jesienią 1993 roku udzielił kredytu - mówi prezes zarządu PPH Politytag S.A., Romuald Zębrowski. - W grudniu rozpoczęto budowę, a za 12 miesięcy już zakład był gotowy. Dzięki pomocy NFOSiGW mogliśmy się starać kredyty w bankach. Inwestycja kosztowała około 10 mln dolarów. To nie jest tanio, ale część instalacji sprowadziliśmy z Zachodu. Budowaliśmy w nietrywialnych warunkach. Obiekty trzeba było stawiać na palach, które

wykonywała Hydrobudowa. Tyle samo, co fabryka kruszywa, kosztowały urządzenia po stronie elektrociepłowni, która musiała dostosować proces produkcyjny do potrzeb politytagu. Mamy wyłączność w stosowaniu tej metody w Polsce, przez 5 lat.

Jaka kwota wsparcia na niski procent inwestycji Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej? Prezes Romuald Zębrowski nie chce mówić. To sekret firmy.

Mamy doświadczenia - dodaje dyrektor ds. technicznych, Zbigniew Ornowski - Następnie instalacje tego typu będą tańsze, bo krajowych materiałów. Możemy podzielić się naszymi doświadczeniami. Żałoga została przeszkolona w Holandii - 16 osób, pracujących na zmiany przy obsłudze urządzeń. Razem - w politytagu zatrudnionych są 34 osoby.

Z popiołów można produkować kruszywo, nadające się do betonów lekkich. W krajach Europy zachodniej ltytag jest powszechnie stosowany. W zakładach prefabrykacji cieszy się dużym zainteresowaniem dzięki wysokiej wytrzymałości, trwałości i lekkości. Jego cena jest konkurencyjna w stosunku do cen innych kruszyw lekkich, a także naturalnych - żwirów. Pozwala zaoszczędzić 20 proc. na koszt wytworzenia 1 m³ betonu (ze względu na lekkość i bliski transport).

OSZCZĘDNE GRANULKI

Politytag jest lekkim kruszywem wytworzonym z popiołów lotnych. Powstaje w wyniku granulowania i suszenia ich w temperaturze 1200 stopni Celsjusza. Podczas tego procesu tworzą się brazowe ziarna o porowatości około 40 proc. Z politytagu można wytwarzać beton o gęstości, która jest mniejsza o 25 proc. od betonu zwykłego. Budowie przestają odzwagat same siebie - jak mówią w dyrekcji spółki

cd. ze str. II

Pomorskie życiorysy: Eugeniusz Wasilewski

BEZ POWROTU

Mówił, że jest jeden z nielicznych zawodów, w którym mężczyzna może się sprawdzić. Pisał, że "to raz, zakosztował gorzkiej morza, ten pojździe już za nie ślępo i do końca". Pisał, że morze jest jak dawno poślubiona żona, "wiedziała sam, co bierziesz, to terażkochaj i milcz". Mówił, że morze nie lubi lipy i wyczuwa każdy fałsz. Pisał, że "morze urzeka i morze kłamie". Ze zagraża włóczgą i depresją. Pisał: "od lat statki wracają do rodzinnego portu na krótkie pirzywlanie i wciąż odchodzi na długie rozstania, odciek matros pogardził spokojem bytowania na niszczątkośnitym łądzie, gnany wiecnią tęsknotą za daleką przysianą i nieokreślona przycgoda".

Od paru lat był na emeryturze, a jednak wciąż jeszcze wracał do "ojca" "dawno poślubionej żony", której kochał bardzo, choć - jak widać - przeczeć nie milczącego. - Wreszcie, psakikrew, w domu - zwykł mawiać do witalających go z szacunkiem i honorami marynarzy, gdy o jakichś czas, przeciętnie co dwa lata, obejmował dowództwo jednostki. A potem, gdy niktynio z mroku światła Świnoujścia czuł serca i ten "ciągly niepokój", towarzyszące nieustannie od pierwszego w życiu rejsu.

Dalekie światy

- Nie będzie z ciebie, Wasilewski, ani oficer, ani kapitan - powiedział przefabrykował jeden z wykładów szkoły Teżewskiej. - Nie nadajesz się do tego fachu, a na domiar złego masz fatalną dykcję. Tu miukaktas wyrośnie, jeśli w ogóle zostaniesz marynarzem - uderzył palcem wskazującym w wewnętrzną stronę dłoni.

Został marynarzem! Było to marzenie z najwcześniejszego dzieciństwa. Echa owy tęsknoty znał: można w ostatnim już zbioru opowiadań - "W kilwaterze wspomnień".

Szkółę powieszczą konczył w Carynie (znanym jako Stalngard i wreszcie - Wolgograd), gdzie osiedliła się rodzina Wasilewskich, uciekająca na wschód przed działaniami i wojny światowej. Miało jego chłopczy lat piętyrzo się na wysokim stępowym brzegu Wołgi.

Na wiosnę, gdy z ogromnym gromotem ruszały wołańskie lody, po powrocie ze szkoły biegłmy na brzeg rzeki, robiąc bliższe i dalsze przejażdżki na wielkich krach sunących majestatycznie do Kaspjskiego Morza. Ta niezbyt bezpieczna zabawa w matośność odbywała się codziennie. Kapitanem "statku" był zawsze autor wspomnień.

W 1919 rodzina Wasilewskich opuszcza Caryny. Wracą do Polski i osiedliła się w Suwałkach. Szkoła Teżewska wypuszcza właśnie pierwszych absolwentów, gdy Eugeniusz Wasilewski został jej słuchaczem. Przedtem jeszcze odwił wspaniałny rejs kandydanta na "Lwowie", opisany później w licznych opowiadaniach.

Szkoły morskiej jednak nie ukończył. "Zaliczył" tylko rok pierwszy. Miał odejść z rzeczywistości z powodu nie najlepszej dykcji. Z biegiem lat po wadze wymowy nie pozostało śladu, ale wówczas wymagano od przyszłych kapitanów poprawnego artykułowania dźwięków. Mogli wprawdzie przzenieść się na wydział mechaniczny, ale nie chciał, choć nigdy nie uważał ludu z maszyną za nęcej gorszą od pokładowej.

cd. na str. II

WYDIERZAWIMY pomieszczenia dla hurtowni oraz lokale biurowe dla firm. Zapewniamy telefon F. H. „BOA” MALBORK, al. Wojska Polskiego 91, tel. 33-48; 33-49 1993

NORMALL®

ODDZIAŁ GDAŃSK
ul. Wielopole 7
tel./fax (058) 43-22-05

STAL Kwasoodporna NIERDZEWNA

HT Tczew, ul. Polna 1
tel./fax (069) 31-11-41

FIRMA HINC - TRADE
IMPORT - EXPORT - HANDEL HURTOWY
zaprasza codziennie od 9.00 do 17.00
w soboty od 9.00 do 14.00
OFERUJEMY W HURCIE I DETALU:

- ◆ WYKŁADZINY DYWANOWE importowane (Belgia, Holandia, USA) o szerokości 2, 3, 4, 5 m,
- ◆ DYWANY I CHODNIKI
- ◆ WYKŁADZINY PCV krajowe i importowane (2, 3m)
- ◆ DZIEWIARSTWO
- ◆ KONFEKCJA

UWAGA! W tym miesiącu kupisz w naszym sklepie wyjątkowo o 20% TANIEJ!

ZAPEWNIAMY BEZPŁATNY TRANSPORT W PROMIENIU 20 KM

PIWO ŻYWIECKIE

z magazynów fabrycznych ZP ŻYWIEC oferuję GOLDEN TRADE bezpośredniego dystrybutora Gdynia, ul. Przemysłowa 9 tel. 23-03-43

BARY, PUBY, RESTAURACJE:

Chcesz postawić na jakość i tradycję dobrego PIWA z NALEWAKA ZADZWOŃ 23-03-43 dostaniesz również doskonałą reklamę!

ŻYWIEC - ON WIE, CO DOBRE

"MŁOT" NA ZMORE

cd. ze str. I

Pozwala to uzyskać oszczędności w zbrojeniu, deskowaniu i rusztowaniach pomocniczych, fundamentach (szczególnie jest to ważne w przypadku stawiania obiektów na gruntach o mniejszej nośności). Można stosować większe rozpiętości między podporami, łatwiejszy montaż.

Beton z politytagu posiada ponadto lepsze niż zwykły właściwości izolacyjne oraz dobrą mrozoodporność.

Jednym ze "straszaków" zniechęcających do tej metody był problem radioaktywności popiołów, a następnie elementów budowlanych z nich wyprodukowanych. Okazuje się, że wcale nie jest tak źle. Sprawdziły to instytucje naukowe i potwierdziły swym autorytetem. Popiół z Elektrociepłowni Gdańsk może być stosowany do produkcji kruszywa, używanego głównie na wznoszenie obiektów mieszkalnych. Takie opinie wydały m. in. Państwowy Dozór Bezpieczeństwa Jądrowego i Ochrony Radiologicznej, Centralne Laboratorium Ochrony Radiologicznej, Doc. Tadeusz Nowiński z Instytutu Fizyki Jądrowej w Krakowie napisał: zastosowanie nawet w największych ilościach popiołów i zieli z Zespołu Elektrociepłowni Gdańsk nie może stanowić zagrożenia radiologicznego - podkreśla prezes zarządu Politytag S.A.

ULGA DLA ŚRODOWISKA

Użyć bezstrasznie przed przynajmniej niespodziankami, spółka sprawdza, czy opał jest właściwej jakości, by pochodził z kopalni o niskiej radioaktywności i zasiercać wentylację w normie.

Teoretycznie można przerobić na kruszywo wszystkie gdańskie popioły. Co prawda "moc" licencyjna jest nieco mniejsza i wynosi 160 tysięcy ton rocznie, ale władze spółki uważają, że uda się przerobić więcej. Latem surowca, czyli popiołu, może brakować. Planowane jest pobieranie "zapasów" z wysypiska w Gdańsku Letnicy a także dowóz z Gdyni. Okazuje się, że popiół staje się towarem poszukiwanym, a jeszcze niedawno nie wiadomo, co z nim zrobić. Niemcy nawet importują ten odpad z Polski. Do zaspokojenia potrzeb na kruszywo nie wejdzie w gdańskim jesszce będzie daleko. Politytag zaspokoi zaledwie 10 proc. popytu. Będzie to jakaś ulga dla środowiska, ograniczone zostanie wydobywanie ziwno w cenny pod względem walorów krajobrazowych, złóżach pojezierza. A jeszcze nie tak dawno snuto plany wydobywania zwiuru także z dna morza, na Ławicy Słupskiej. Miało to być ratunkiem dla budownictwa mieszkaniowego.

Największym jednak pożytek, co bardzo odciąża mieszkańców Gdańska Letnicy i rejonu Przegaliny na Żulawach, to koniec z wysypianiem popiołów i rozpoczęcie rekultywacji tych składowisk. To ma większe znaczenie społeczne niż pobudowanie politytagu - podkreśla prezes.

-Idealnym rozwiązaniem byłoby produkowanie ciepła bez pozostawiania odpadów paliwa - mówi zastępca dyrektora Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Gdańsku, wojewódzki konsenator przyrody, Jacek Rolbiecki. - Technologia politytagu ma same plusy. Jest nieagresywna. Powstaje produkt bezpieczny, posiada atesty. Do niektórych rodzajów budynków jest bardzo dobry, bo lepszy od innego kruszywa. Zakład nie byłby dany, ale powstałby szybko. Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska te ma w nim swe udziały. Wyraża swe poparcie nie tylko odpowiednią kwotą pieniędzy. Posa sytuacją typu awaryjnego, wszystkie popioły będą przerabiane. Władze tamtą zakład za granicą. Politytag to angielski mój kapitał, który posiadał przez Polskę w Holandii. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej chętnie ją kupi, chociaż bardziej obojętne wspiera inwestycje o charakterze ponadnarodowym.

Próby granulacji popiołów podejmowane w Polsce już wielokrotnie. Doświadczenia prowadzono m. in. w Elektrociepłowni II w Łodzi. Kruszywo nie było jednak tak dobre jak litytag. Megadex dodawał cement do popiołów, ale do wypalania trzeba było zużyć trzy razy więcej energii. Istnieje technologia ardelitu, wdrżana przez spółkę Pentol. Na Śląsku czyni próby Energompar, granulując popioły, by wykorzystywać je do wypełniania wyrobisk kopalnianych. Pojawia się też gralit, lecz jego produkcja jest energochłonna.

-Pozytywnie oceniamy działalność Politytagu - mówi moderator Franciszkańskiego Ruchu Ekologicznego, przewodniczący Gdańskiego Forum Ekologicznego, dr Jerzy Jaskowski. - Idea jest godna naśladowania. Nareszcie popioły zostaną zagospodarowane.

□ □ □

Czy w Gdańsku zamiast hałd popiołów powstaną hałdy kruszywa, czy będzie na politytag popyt? Analiza marketingowa wykazała, że na rynkach budowlanych trójmiejskiej aglomeracji zakład produkujący kruszywo lekkie jest bardzo potrzebny. Spółka Politytag posiada umowy kupna-przedaży, zawarte na 10 lat z przedsiębiorstwami budowlanymi, na całą produkcję (180 tys. ton kruszywa z popiołów).

Realizatorom inwestycji "pod klucz" jest konsorcjum składające się z dwóch firm. Elektrim S.A. z Warszawy oraz EEG sp. z o.o. w Gdyni. Wykonawcą dokumentacji jest Biuro Projektów "Poltegor" we Wrocławiu. Opracowało ono plan realizacji w studium ochrony środowiska oraz inne projekty niezbędne do otrzymania pozytywnych opinii władz wojewódzkich i miejskich z pozwoleń na budowę włącznie. Kierownictwo spółki Politytag podkreśla szczególnie dobrą atmosferę, jaką stworzyły jej inwestycje władze Gdańska. Akcjonariuszami politytagu są: Zespół Elektrociepłowni Gdańsk S.A. - 44,85 proc., Elektrim S.A. w Warszawie - 40 proc., Elektrim Energoelek sp. z o.o. w Gdyni - 9,2 proc., Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska w Gdańsku - 5 proc., Poltegor-Projekt sp. z o.o. we Wrocławiu - 0,8 proc., Gravel S.A. w Gdańsku - 0,15 proc.

Inwestycja została sfinansowana przez: kapitał zakładowy Politytag S.A. - 22 proc., pożyczkę z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej - 28,4 proc., kredyt z Polskiego Banku Inwestycyjnego S.A. w Warszawie w ramach konsorcjum z Polskim Bankiem Rozwoju S.A. - 49,6 proc.

Wytwórca polskiego kruszywa produkowanego na holenderskiej licencji, gwarantuje jego trwałość, nieszkodliwość i dobrą jakość, potwierdzoną atestami. Otrzymuje je wraz z instrukcją stosowania, opracowaną przez Instytut Techniki Budowlanej i zakłady odbiorca kruszywa. Stała współpracą z Katedrą Materiałów Budowlanych Wydziału Budownictwa Lądowego Politechniki Gdańskiej pod kierunkiem doc. Stanisława Bastiana, potwierdza rzetelność wykonanych atestów.

Kazimierz Netka

W ręcz przeciwnie - najserdeczniej jego przyjacielem pozostał do ostatnich dni kolega ze szkoły licealnej, a potem z Polskiej Żeglugi Morskiej, mechanik okrętowy i klasy Kazimierz Stepniński.

- Naładzie jest wiele ciekawych zawodów - powiedział senior Wasilewski, gdy rozgoryczony i zrozpaczony syn przyjechał do Suwałk. Ale on nie chciał tego słuchać. Nie przejął się też zbytnio starą angielską łodzią, w której wyczał, że "marnyż jest to indywidualizm i nie chce się pisać i używać tytułu". Pojechał do Gdyni z książeczką żeglarską, którą dostał po kandydacie na "Lwowie". Pojechał i cierpliwie czekał na okrąg, "Jakoż nadarzyła się, choć niebyszy szybko: zamustrował w charakterze chłopca okrętowego na łodziwską "Kaupo".

I tak zaczęła się jego "morska wędrówka", tak otworzyła się przed nim owe "światy dalekie", opisane błędnie w trzech tomikach opowiadań i gawęd morskich. Tak zaczęła się bardzo trudna droga po kapitałskie galony. Ciężko muje przyszło zdobywać, ciężiej niż w innym kolegom z przedwojennej Gdyni. Dlatego owe szlify szanował bardzo i wysoko cenil.

NA BRUKU

- Gdyni nie lubi - wspominała pani doktor Hanka Wasilewska, żona kapitana - Obrząz tego miasta przewija się często w opowiadaniach, a jednak naprawdę go nie lubi. Mówi dlatego, że Gdynia kojarzyła mu się z jednym z najtrudniejszych okresów w jego życiu? Z nieustannym oczekiwaniem na zamustrowanie, na pracę? Na początek lat dwudziestych szło niewiele, a takich jak mój mac - brakuwały poszukiwaczy pracy - wielu.

Więc w przerwach między rejsami - marnował ulicę Starowiejską - po cztery złote dzińdwa i Nowogrodzką - po trzy złote. I "brukował swoją pamięć - na kluchach lat czterdziści".

Było więcej wzniesień bruku, było "Kaupo", potem wiele statków polskich i obcych. Powoli, krok po kroku, wspiął się coraz wyżej po drabnicę matroskiego awansu. Morska przygoda zaczęła się w 1924 r. Nie tylko przecież przygoda. Przede wszystkim - twarzą i wierna służba morzu. Ta służba trwać miała równo lat sześćdziesiąt. Przerwała ją tylko II wojna światowa.

Był akurat na urlopie, gdy niemiecki pancernik rozpoczął ostrzelanie Wybrzeża. Ale Eugeniuszowi Wasilewskiemu nie dane było walczyć w jego obronie. Drugą wojnę światową rozpoczyna jako kawalerzysta Armii "Kraków" - zgodnie z zapisem w karcie mobilizacyjnej. Krótka była ta wojna, jednak wyniósł z niej Krzyż Walecznych.

Po koniec wroźnia dostaje się do niewoli a potem ucieka z niej w przebraniu chłopca białoruskiego - przez Ukrainę - do Suwałk. W tym czasie tworzą się tutaj pierwsze grupy partyzanckie. Wasilewski jest żołnierzem oddziału kapitana Stanisława Bielińskiego. Parę miesięcy później, na skutek wielkiej wpyły, wpada kot. Bieliński i jego żołnierze. Dowódca zostaje rozstrzelany, jego żona Wanda - skierowana do transportu do Ravensbrück. Eugeniusz Wasilewski staje przed niemieckim sądem; jako mieszkańca Suwałk uznano go za Prusaka wschodniego. Jest oskarżony o zdradę stanu i skazywany na karę śmierci. Jego ostatnie słowa brzmią: "Jak można zdradzić nie swoją Ojczyznę?"

- Milczę! - krzyczy sędzia - jest pan Prusakiem!
Ale kara śmierci zostaje zamieniona na 15 lat więzienia. Odsiadując ją - aż do wyzwolenia - w Koronowie. Gdy Niemcy ewakuują więźniów w popłochu, bo zbliżają się front, znów udaje mu się uciec. Znajoma pracownica więzienna ukrwa go w piwnicy, pod węglem. Kiedy pod Koronowem staje Armia Czerwona, Wasilewski opuszcza kryjówkę. Biegnie w stronę mostu, za którym stoją już czolgi.

- Przejeżdżajcie - krzyczy - Most nie jest zaminowany!
Wieżyczka piewszego czolgu otwiera się. "Jak nie zaminowany! To choć do nas! - wrzeszczy rosyjski tankista. Polski marynarz rusza ostrym sprintem w kierunku czolgu. A potem jedzie piewszemu do centrum Koronowa. Do końca życia będzie opowiadał przyjaciołom i bliskim, jak osobiście wzywał to miasto. Chyba w nagrodę za cenną informację zostaje pierwszym komendantem wojskowym Koronowa skąd przeniesiono go do Potulic, Złotawy i Leszna, gdzie kolejno pełnił funkcję szefa obozów jenieckich dla SS-manów. Zwalnia się jednak z pracy w rezerwie Ministerstwa Bezpieczeństwa Publicznego. W 1946 r. w acia do zawodu.

POWROTNE SZLAKI

- No, do cholery, wreszcie jeden po drugim jak muchy do g... ściąganie na stare śmieci - komandor Krzycki z Biura Rejestrowania Marynarzy przy Urzędzie Morskim w Gdyni witał w ten sposób wszystkich polskich matrosów, powracających z obozów i wojennej tułaczki. Wasilewski opuszcza biuro z zaangażem na pilota portowego w Gdyni. Szper morski i klasy nie bardzo jest ją propozycja zachwycony. Ale cóż robić? Dobrze i

to. Półtora roku będzie uprawiał nawigację wśród wraków w Gdyni a następnie w Kołobrzegu i Szczecinie.

"...Kapitan - pilot portu kołobrzegi Eugeniusz Wasilewski, korzystając z wolnego od służby czasu, odpoczywał na brzegu morskim. Niespodziewanie zawiadomiono go, że w miejscu, gdzie ostroga drewniana budowana jest w morze (200 metrów od falochronu wejściowego) tonie człowiek. Nie tracąc sekundy czasu kpt. Wasilewski koczy do wody i dopłynął do wyzycerowanego łańka z żywiołem słowacka. Z narazem wsiadłszy w łódź wydobytą z tonięcego, którym okazał się profesor miejscowej 11-latk. Jan Drewnowski".

W 1950 r. Eugeniusz Wasilewski musi na pierwszy swój powojenny statek - ms. "Pułaski", na którym płył do Chin. 65 lat później dowodzi "Dunajcem". Dypłom kapitański uzyskuje rok później - w swoje 50. urodziny. W tym samym pływali na statkach ponad 40 lat. Nie dla złotych pasków, nie dla biznesu. Po prostu - z zamiłowaniem.

W KILWATERZE WSPOMNIEN

Lubił opowiadać. Opowiadał przy tym żywo i barwnie o ciekawstwach o przygodach znad Wólgi, o czasach w kawalerii - mówił dr Zofia Kaniewska, wiolelona przyjaciółka rodziny Wasilewskich - Bawił nas, grono swoich znajomych przyjaciół, pełnymi humoru i dowcipu anegdotami i historiami na każdym rejsie. Zabawiał nas śmiechem i muzyką. A umiał grać na wszystkich instrumentach, był wreszcie muzycznym samoukiem. Był duszą towarzystwa i umiał dogadać się z każdym, z którym chciał się porozumieć. Nawet z ludźmi i okrętowców różnych poglądach politycznych rozstawał się jak zabiwał.

- Przez wiele lat zabawiał słuchaczy swoimi gawędami, aż wreszcie wykładowca z Państwowej Szkoły Morskiej w Gdyni, komandor Konstanty Ochman namowić meza do pisania i Giemek zaczął pisać. Co tydzień w prasie lokalnej ukazywały się jego opowiadania. A gdy czekali się już zbierało dzwoniło do nas znajomi i nieznajomi: przychodzili do domu

prosil, by znów sięgnął po pióro. Pierwszy zbiorek gawęd morskich poświęcił Autor "Kolegom starym i bosmanom kaszubskim, wychowawcom pierwszych pokoleń polskich marynarzy", trzeci - zionie "Wyroczynie powierzone miokiem marynarskich wspomnień". Drugi natomiast - synowi Piotrowi.

Piotr Wasilewski, pierwszy oficer na ms. "Mława" wrocił właśnie z Irlandii.

- Czy trudno nosić te flocie PMH nazwisko Wasilewskiego? - zastanawia się chwilę. - Czasami nawet bardzo, gdyż jest w niej cenzurowany. Ale myślę, że pracuję wyłącznie na swoje konto.

Ciężka choroba wyłaczyła kapitana z czynnego wicaz życia. Wasilewski nie parę dni przed śmiercią marzył się, czyżby PZM dostawał na czas jego zwolnienie lekarskie. W "swoim" przedsiębiorstwie pracował bowiem nadal - jako inspektor. Także zasiadał wciąż jeszcze w Izbie Morskiej w Szczecinie, jako delegat ministra, czyli "morski kuporator".

24 stycznia 1984 roku odszedł w swój niepowrotny rejs. Trumna ze zwłokami Zmarłego spoczęła w Alei Zasłużonych na Cmentarzu Centralnym w Szczecinie, obok miejsca wiecznej wachty "kapitanów kapitanów" Konstantego Maciejewicza i Antoniego Ledóchowskiego, jego wychowawców i bohaterów opowiadał.

W.M.

szybko samochodowe:

do aut osobowych, dostawczych, ciężarowych i autobusów

dachy uchyłne: sprzedaż montaż

na życzenie
montaż szyb u klienta

furgon: montaż szyb bocznych

23100/05

AUTO GLAS

Gdańsk - Olwa
ul. Grunwaldzka 487
tel. 52-22-31, fax 52-28-41

novita[®] MARKET S.A.

WYKŁADZINY

- Wykładziny dywanowe (szer. 2 i 4 m)
- Wykładziny PCV (szer. 2,3 i 4 m)
- Dywany i chodniki

SALONY SPRZEDAŻY WYKŁADZIN

GDYNIA-Chylonia, ul. Rozewska 1, tel. 23-09-78

pon.- pt. 10.00-18.00, sobota 10.00-14.00

GDĄŃSK, ul. Mostek 2/8 tel. 31-92-64, tel. 31-91-53

pon.-pt. 9.00-17.00, sobota 9.00-13.00

HURTOWNIA FABRYCZNA - SKLEP

GDĄŃSK-Suchanino, ul. Schuberta 104, tel. (058) 32-17-13, 32-52-68/9 wew. 214

pon.-pt. 8.00-16.00, sobota 9.00-13.00

RENAULT

OFERTA

TRWINGO



KONTINGENT
RZECZOWY
'95

NOWOŚĆ
18.42%
ROZCZYNI KOSZT
KREDYTU

TRWINGO - oferta specjalna
Taniej o około 20.000.000
CENY OD 24.200,- przy kursie DM 17.05 zł
(ilość samochodów ograniczona)



Renault
24h
SERWIS
(02) 699-1-699

Andrzej Bosowski, Elbląg, ul. Nowodworska 20b, tel. (050) 32-70-75

Grzegorz Czekanski - VEI, Sopot, ul. Wiospoldęboci 643, tel. (050) 61-92-80

TRWINGO, CLIO, 19, LAGUNA, SAFRANE, ESPACE i dostawcze



RENAULT
TO PEŁNIA ŻYCIA

WYDAWNICTWO POMORSKI

SIEDZIBA REDAKCJI I REDAKTOR NACZELNY: ul. Lipowa 5/6, 83-110 Tczew, tel. (069) 31-31-18, fax (069) 31-25-70. ODDZIAŁY: Gdańsk, tel. (058) 31-46-22, Tczew, (069) 31-10-44, Wejherowo, (058) 72-48-20, Starogard, (069) 253-30, Elbląg, (050) 32-77-51, Kwidzyn, (0555) 30-59, Malbork, (056) 27-63, Gduzdziad, (051) 222-22. Współpraca: Puck, (058) 73-29-52, Kartusy - Żukowo, (058) 81-43-33. DZIAŁ REKLAMY I OGŁOSZEŃ: Gdańsk, tel./fax (058) 31-46-22, Tczew, tel./fax (069) 31-25-70 oraz telefony we wszystkich oddziałach. WYDAMCA: Wydawnictwo Pomorskie, ul. Lipowa 5/6, 83-110 Tczew, tel./fax (069) 31-25-70. SKŁAD I DRUK: Drukarnia im. J. Czyżewskiego, ul. Sadowa 5, 83-110 Tczew, tel./fax (069) 31-36-24, 31-66-89.

DZIENNIK POMORSKI

AUTO MOTO



SAMOCHOODY dla przedsiębiorczych

LUBLIN, ŻUK Polonez-Truck STAR

CENY FABRYCZNE, RATY, LEASING

BIURO HANDLOWE

LEW S.C.

Gwarancja: 1 rok bez limitu kilometrów

Punkty sprzedaży:
Gdańsk, ul. Arkońska 3, tel./fax (0-58) 52-19-18 52-12-26, wew. 221

Punkty informacyjne:
Elbląg, ul. Browarna 87a, tel. (0-50) 34-24-91, wew. 24
Słupsk, ul. Piłsudskiego 80, tel. (0-59) 44-33-71

Auto Moto

Dział Marketingu



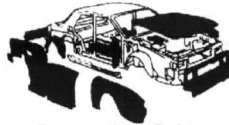
80-886 Gdańsk
Targ Drzewny 37
tel. (058) 31-50-41
wew. 285,
tel./fax (058) 31-46-22

W. Z. H.



sp. z o.o.

83-110 Tczew, ul. Warsztatowa 2
tel. (069) 31-20-66, fax (069) 31-53-96



elementy karoserii, reflektory, lampy, zderzaki, atrapy, chłodnice

do samochodów marki:
Audi, Opel, Mercedes, Fiat, Ford, Volkswagen i innych

SURREM
rok zař. 1988

ZAKŁAD REMONTÓW WÓZKÓW TRANSPORTU WEWNĘTRZNEGO
Skoroszewy, ul. Kościelna 7 (SKR) 101.88-22-21

OFERUJE:
REMONT, SKIPI I SPRZEDAŻ WÓZKÓW PALETOWYCH, WIDLOWYCH ELEKTRYCZNYCH, SPALINOWYCH
SPRZEDAŻ CZĘŚCI ZAMIENNYCH
PRZYWÓZ I ODWÓZ NASZYM TRANSPORTEM
NA NASZE USŁUGI UDZIELAMY GWARANCJI

FIAT

126 el. Cinquecento, Uno

przedaż w systemie ratalnym

AUTOTAK

TAK KUPISZ SAMOCHÓD
Teatr "Wybrzeże"
Dom Towarowy "Sezam"
41 40 21 wew. 56
Hala "Zaspa", ul. Jana Pawła II
Pawilon Motoryzacyjny
Gdańsk-Oliwa
ul. Grunwaldzka 487, 52-30-31,

PRZYPYKI NIEWIADÓW

Gdańsk, ul. gen. Hallera 132, tel. (058) 41-30-62, 41-51-31
Elbląg, ul. Giermków 6, tel. (058) 32-59-87
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 487

Service/Części zamienne

NOWA ASTRA '95 1.4 MPI GL

MPI - SILNIK Z TEMPERAMENTEM



'95
GÓTÓWKA
RATY
LEASING

CORSA
TIGRA
ASTRA
VECTRA

OMEGA
CALIBRA
FRONTERA
COMBO

SERWIS * CZĘŚCI ZAMIENNE * AKCESORIA
BLIŻEJ CIEBIE! **OPEL**

BAXIMA
ul. Stoczniowa 2, bud. A6
82-300 ELBLĄG
tel./fax (050) 32-51-21, tel. (050) 39-11-42

CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW CIĘŻAROWYCH



Auto Art

- elementy pneumatyki - Polmo / rarszka
- amortyzatory - FA Krcsnc
- filtry - WF Sędziszów
- okładziny cieme - Fomar Marki
- akumulatory - ZAP Piastów
- paski klinowe - Stomil Sanok

POLECA HURTOWNIA REJONOWA
Polmo Praszka
80-531 Gdańsk, ul. Sucha 15
tel. 43-04-25, tel./fax 43-26-20, tlx 0513141
Filia: Kościerzyna, ul. Mała kolejowa 21
tel. (058) 86-31-91

AUTO EURO

HURTOWNIA CZĘŚCI SAMOCHODOWYCH
ul. Piłsudskiego 80, tel. (0-59) 44-33-71

UKŁADY KIEROWNICZE LEVI ORDER	AMORTYZATORY KYE	CZĘŚCI ZAWIESZENIA SOPAP	PASKI KLINOWE I PRZEDZI Continental
AMORTYZATORY Bendix	FILTRY clean filter	AMORTYZATORY KOLACER	PANEŁKI Autolite
HAMULCE RUVILLE	HAMULCE Lockheed	HAMULCE JURID	HAMULCE REINZ
ROZTAKA KIEL	HAMULCE	HAMULCE	ROZTAKI Autolite

AUTOSALON BIMET S.A.

Wytwórnia Łożysk Ślizgowych

ROVER

W KONTYNGENCJI BEZCŁOWNY 1995

Zapraszamy do odwiedzenia nas na targach MOTOEXPO'95
Gdańsk 30.03-03.04.1995r

FSD

Polonez Caro

AUTOSALON BIMET S.A., autoryzowany dealer FSD proponuje pełną gamę samochodów FSD Polonez, "od ręki" i w konkurencyjnych terminach dostaw w przypadku specjalnych życzeń.

NAJWIŹSZEJ JAKOŚCI ŁOŻYSKA ŚLIZGOWE ORAZ CZĘŚCI DO REMONTÓW SILNIKÓW

BIMET S.A.
SLIDE BEARING FACTORY

ADRES: 80-550 GDAŃSK - OLWA
ul. Grunwaldzka 487
TELEFON: (0-58) 52 50 11
TELEFAX: (0-58) 52 50 11
FAX: (0-58) 52 50 83

AUTO MOTO

... plus telefon komórkowy gratis!
tylko w kwietniu

RENAULT

Renault 19

ODBIÓR NATYCHMIASTOWY

REWELACYJNY KREDYT RENAULT DLA CIEBIE

RENOBIT Co. Ltd. - koncesjoner
ul. DĄBROWSKACZAKÓW 18
tel. (058) 57-05-02
fax 57-25-47

RENAULT
TO PEŁNIA ZŁCIA

Autoryzowany Dealer HUSQVARNY i ENDRESSA
 oferuje sprzedaż hurtową i detaliczną

- agregaty produkcyjne 0,8 kW - 15 kW
- agregaty - spawarki spotwowe
- pompy wodne
- w. do 300 litrów - 1700 min/min

Dla indywidualnych odbiorców bardzo tanie raty!

Przewodzący profesjonalny serwis silników firmy "HUSQVARNA". BRIGGS & STRATTON, TECUMSEH
 Starogard Gd., ul. Gdańska 12, tel./fax (069) 240-28
 Zapraszamy w godz. 8.00 - 16.00 od poniedziałku do piątku

Firma "ARTRAF"
 proponuje:
MEBLE pokojowe i kuchenne
wyroby własne
(w cenie już od 440 zł)
sprzedaż hurtowa i detaliczna
ZAPRASZAMY
 do sklepu meblowego przy ul. Kopernika 1 (nad pralką),
 lub do Zakładu przy ul. Świętojańskiej 4
 w Starogardzie
 tel. (069) 240-49

SOLAR

ORYGINALNA OFERTA
ODZIEŻY DAMSKIEJ
NA WIOSNĘ I LATO '95

NASZ DYSTRYBUTOR
 hurtownia **GRUTEX**
 GDAŃSK, ul. Czarny Dwór 4a,
 tel. 53-12-71 wew. 349

"EWA" Tczew, al. Solidarności 14
 Przedstawiciel Kopalni
SUPERCENY
WĘGLA - MIAŁOWY - KOKSU

Tczew, tel. (069) 31-51-17, 31-11-02, 090-50-56-61
 Gdańsk, tel. 43-10-95 do 97 wew. 61
 Pelplin, tel. 090-50-10-33

TRANSPORT BEZPŁATNY DO 100 KM

Przedsiębiorstwo Prywatne

CWA

Tczew, al. Solidarności 14, tel./fax 31-51-17
 tel. 090-90-56-61

TRANSPORT WYWROTKI • KOPARKI
ROBOTY ZIEMNE

BURSZTYNOWY HIT!

AMBER
 BROWAR BIELKÓWKO
 k. Gdańska

Bielkówek, ul. Gregorkiewicza 1, 83-050 Kolbudy tel. 82-24-21 tel./fax 82-31-50

POD WODĄ UMIERAJĄ SZCZĘŚLIWI

cd. ze str. I

Potrzebna jest nadto 3-letnia praktyka, podczas której kandydat przyswaja sobie rozmaite techniki i narzędzia do pracy pod wodą, jak również tajniki nowoczesnego, profesjonalnego sprzętu nurkowego i pletwonurkowego. Dopiero po pomyślnym zakończeniu tej nauki i ponownych badaniach lekarskich może zejść pod wodę. Oczywiście - pod nadzorem kierownika robot podwodnych, czuwającego min. nad całym zestawem aparatów ubezpieczających trudną pracę człowieka, w głębinach morza, jeziora czy też na dnie jazu, zbiornika elektrowni wodnej lub śluzy. Jeśli prace te wykonywane są na głębokościach poniżej 12 metrów (zagrożenie chorobą kesonową), obecny jest przy nich także lekarz.

Profesjonalnego sprzętu dla pletwonurków w Polsce właściwie się nie produkuje. Na świecie jest bardzo drogi. Profesjonalne usługi podwodne także więc muszą być drogie. Z chłuchą wprowadzenia wolnej konkurencji istotnie stało się, że PRO pracuje bez opłat, a nawet to, że powierzone roboty wykonuje fachowo, dokładnie i z gwarancją. Klienci zaczęli rozglądać się za wykonawcami tańszymi.

Właściciele bodajże większości nowych firm prywatnych zatrudniają amatorów, studentów, uczniów, początkujących sportowców, którzy - najczęściej nie zdając sobie sprawy, że ryzykują życiem i na trwałe niszczą zdrowie - schodzą na znaczne głębokości dla dorywczych zarobku. Problem jest tym

poważniejszy, że nawet absolwenci kursów pletwonurków, organizowanych przez specjalistyczne kluby sportowe, nie mogą wykazać się dostatecznymi umiejętnościami i podstawową wiedzą o regulach swobodnego nurkowania. Głównie dlatego, że poziom szkolenia w tych klubach jest wyjątkowo niski. Daje ono tylko ogólnikową wiedzę o stosowaniu sprzętu, a żadną o wykonywaniu choćby najprostszych prac podwodnych.

Wymownym, ale też także tragicznym, na to dowodem może być rezultat pewnych ćwiczeń praktycznych dla pletwonurków - amatorów, zorganizowanych przez klub "Nemo" w Gdyni. Kilka metrów od łądu, na głębokości zaledwie 1,8 m utopiło się dwóch młodych kursorów. Zawezwani na pomoc nurkowie z PRO wydobyli zwłoki. Stwierdzono, że przyczyną obu utonięć był... brak podstawowych umiejętności w posługiwaniu się sprzętem pletwonurkowym.

Zatrudniająca te kluby "fachowców" nowe firmy usług podwodnych posługują się - na domiar złego - niema wyłącznie sprzętem pochodzącym z... wyprzedzących wybrakowanych lub zużytych resztek kombinatów i aparatów do nurkowania, jakich co jakiś czas pozbywa się choćby wojsko. Kupujących informuje się, iż nadają się one jedynie do teoretycznych ćwiczeń na... łądzie.

Mówiąc krótko: koszty wykonania podwodnych robót przez szereg firm kooperujących z PRO są bez porównania mniejsze od kosztów, jakie ponieść musi PRO,

zakładając tylko minimalne zyski. Stąd, i ceny usług świadczone przez "prywatniarzy" są znacznie atrakcyjniejsze od cen PRO. Zaś rozkwit prywatnych firm pletwonurkowych spowodowany został wyłącznie faktem, że mimo stosowania przez nie cen konkurencyjnych tak uzyskują zyski, dla których nie wahają się ryzykować życiem... Najczęściej zresztą - cudzym życiem, gdyż sami właściciele prywatnych firm podwodnych przeważnie w ogóle nie potrafią pływać...

Skulki są wręcz przerazające. Tylko jedna firma Kwapisiewicz z Warszawy zanotowała aż siedem śmiertelnych wypadków pletwonurków. Niewiele mniej utonięła na swoim koncie kilkanaście dalszych firm usług podwodnych. Przy czym mowa tu wyłącznie o topielcach, o których oficjalnie wiadomo, że ponieśli śmierć podczas pracy pod wodą. Wzrost przypadków "utonięć" podczas kąpiel w miejscach niedozwolonych - to jest w jazach złuchów itp. - gdzie "przypadkowo" prowadzone są prace budowlane lub remontowe, również daje sporo do myślenia.

Juz nie tragicznym, ale także istotnym skutkiem zatrudnienia niektórych półamatorskich, półhochsztaplerskich firm prywatnych do precyzyjnych prac podwodnych, bywa również konieczność... ponownego przeprowadzenia tych samych robót.

cd. na str. IX

SALOMONOWE RADY
 UBEPIECZENIE NALEŻNOŚCI CELNO-PODATKOWYCH

O tym jakim problemem może okazać się konieczność zapłaty cła lub innych należności celnych już w momencie przekraczania granicy przez towar wprowadzany do polskiego obszaru celnego nie muszą chyba nikogo przekonywać. Od kłopotów takich można się uwolnić składając w urzędzie celnym stosowne zabezpieczenie, czy to w formie kaucji, depozytu, gwarancji bankowej czy też gwarancji ubezpieczeniowej. Tej ostatnią można uzyskać zawierając z jednym z kilku już prowadzących to ubezpieczenie ubezpieczycielem umowę ubezpieczenia należności podatkowo-celnych, lub o wielokrot już podkreślałem zlecić załatwienie tej sprawy firmie brokerskiej. Na mocy takiej umowy ubezpieczenia ubezpieczyciel zobowiązany jest do udzielenia poręczenia ubezpieczającemu, że w przypadku nie wykonania przez niego swoich obowiązków płatności wobec urzędu celnego on należy uregulować kwotę w uzgodnionym terminie.

Zaznaczam jednak, że o przyjęciu tej nie innej formy zabezpieczenia oraz o przyjęciu w ogóle jakiegokolwiek zabezpieczenia w miejsce terminowej zapłaty należności decyduje zawsze urząd celny, który podejmuje indywidualną decyzję w każdej sprawie.

Alte przyjmijmy założenie, że urząd celny przyjmie ten rodzaj zabezpieczenia i zastanówmy się w jakich sytuacjach może nam się przydać ubezpieczenie należności podatkowo-celnych, jakie są z tego korzyści oraz co należy zrobić aby posiadać poręczenie firmy ubezpieczeniowej.

Na posztyk naszych rozważań stwierdzić należy, że idąc tego ubezpieczenia jest zapewnienie podmiotom gospodarczym dokonującym obrotu z zagranicą płynności tegoż obrotu poprzez zwolnienie ich z obowiązku niezwłocznego urochamiania środków finansowych na zapłatę cła i podatku lub z obowiązku zamrażania gotówki w formie depozytów lub kaucji wymaganých przez urzędy celne.

Ubezpieczyciele udzielają gwarancji z tytułu ubezpieczenia należności podatkowo-celnych w zakresie:

1. prowadzenia Agencji Celnej
2. złożenia towaru w składce celnej
3. wprowadzenia towaru do polskiego obszaru celnego na czas określony
4. wprowadzenia towaru (maszyn, urządzeń) do polskiego obszaru celnego celem jego używania w formie dzierżawy, leasingu
5. wprowadzenia towaru do polskiego obszaru celnego celem jego przetworzenia i wyeksportowania (import dla eksportu)
6. przewozu towaru przez polski obszar celny - tranzyt
7. w bardzo rzadkich przypadkach wprowadzenie towaru do polskiego obszaru celnego celem obrotu w Polsce (odprawa ostateczna).

We wszystkich tych przypadkach ubezpieczyciel może udzielić gwarancji, a urząd celny może ją przyjąć jako zabezpieczenie przyszłych należności.

Udzielając gwarancji ubezpieczyciel zobowiązuje się do bezwarunkowej zapłaty należności podatkowo - celnych powstałych w związku z określoną działalnością ubezpieczającego. Rodzaj działalności oraz towarów i ich przeznaczenia są ściśle określone w umowie ubezpieczenia.

Aby zawrzeć taką umowę z ubezpieczycielem należy wystąpić do wybranej firmy ubezpieczeniowej z wnioskiem o zawarcie umowy ubezpieczenia zawierającego do niego stosowne dokumenty niezbędne dla właściwego określenia zdolności finansowej ubezpieczającego.

Bez głębszego wnikania w różnice pomiędzy ubezpieczycielami stwierdzić należy, że do podstawowych dokumentów jakie należy dostarczyć należą:

- wywiąg z rejestru handlowego lub z ewidencji działalności gospodarczej
- zaświadczenie WUS o wpisale do "REGON"
- opinia bankowa
- zaświadczenie z Urzędu Skarbowego o braku zobowiązań wobec skarbu państwa
- pełnomocnictwo oraz karta podpisów
- sporządzenie o przychodach, kosztach i wyniku finansowym (F 01)
- oświadczenie o wielkości zadłużenia.

Niezależnie od ww. dokumentów ubezpieczyciel może zażądać jeszcze wielu innych dokumentów i wyjaśnień przed podjęciem decyzji o udzieleniu poręczenia.

Ponadto ubezpieczyciel zażąda zabezpieczenia swoich rozszereń wobec ubezpieczającego na wypadek zrealizowania się ryzyka i zapłaty przez ubezpieczającego powstałych w okresie ubezpieczenia i zapłaconych przez ubezpieczyciela należności podatkowo - celnych.

W zależności od wysokości poręczenia oraz kondycji ubezpieczającego ubezpieczyciele mogą zażądać zabezpieczenia w formie:

- wkładu in blanco poręczonego lub nie
- zastawu na ruchomościach należących do ubezpieczającego, lub innego podmiotu gospodarczego lub nawet osoby fizycznej
- ustanowienie hipoteki na nieruchomości.

Umowa ubezpieczenia zawierana jest na czas określony nie dłuższy jednak niż 12 miesięcy. Z reguły jest to okres półroczny. W przypadku bezskądowego przebiegu ubezpieczenia nie ma większych problemów z przedłużeniem umowy na dalszy okres.

Z reguły istotnych należy jeszcze zaznaczyć, że w ubezpieczeniu tym nie ma żadnych możliwości rozłożenia zapłaty składki na raty. Cała składka musi być opłaconą jednorazowo przed udzieleniem gwarancji.

Możliwe jest również otrzymanie promesy udzielenia gwarancji o jest wymagane w przypadku ubiegania się o zezwolenie na prowadzenie składu celnego lub agencji celnej.

CENTRUM MASZYN DO SZYCIA
GDYNIA, ul. Starowiejska 42
 tel. 20-50-93
 Autoryzowany dealer:

JUKI, PFAFF, SINGER ŁĄCZNIK, HUSQVARNIA

Zapraszamy na zakupy!

WEST EAST

Import Export
 East & WEST INTERNATIONAL
 Sp. z o.o.

HURTOWNIA OBUWIA
 80-557 Gdańsk, ul. Narwińska 2,
 tel. (058) 43-28-00

Bezpośredni importer

OBUWIE WŁOSKIE I BRAZYLJSKIE
 Damskie, męskie,
 dziecięce wizytowe

Możliwość dostawy towaru do klienta
Godziny otwarcia 8.00 - 16.00

SM SALOMON
 MAKLER UBEPIECZENIOWY

- o KREDYT KUPIECKI
- o WYKUP NALEŻNOŚCI EKSPORTOWYCH
- o FINANSOWANIE LEASINGU
- o GWARANCJE CELNE

Nikt nie doradzi lepiej niż
SM SALOMON!

81-345 GDYNIA TEL. 20-21-04, 20-69-34
 AL. ZJEDNOCZENIA 1 FAX 20-31-28

Firma działająca na rynku niemieckim i w kraju

RADOX

Produkuje i montuje
doskonale technicznie

OKNA - DRZWI - FASADY WITRYNY - OGRODY ZIMOWE - ŚCIANKI DZIAŁOWE

z profili ALUMINIOWYCH
renomowanej firmy europejskiej REYNAERS
SZKLENIE

- szyby float zespolone izotermicznie, antywłamaniowe, kuloodporne
- nlepkujące płyty poliisolowane typu LEXAN, MARGARD i THERMOCLEAR
produkcji General Electric Plastics

Istnieje możliwość realizacji zamówień na zasadach ratalnych.

PRZYJMOWANIE ZAMÓWIENI:

83-110 Tczew, ul. Jagiellońska 55 a - siedziba RADOX-u, tel. 069/33-73; 33-74-30;
tel. fax 069/31-03-11

81-341 Gdynia, ul. T. Wendy 15 - Centrum Turystyk-Wystawienne WTC „EXPO”
tel. fax 058/28-62-01

80-382 Gdańsk, ul. Beniewskiego 5 - Międzynarodowe Targi Gdańskie, hala L, stoisko 150
tel. fax 058/52-00-71 wew. 2395

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAŁ gospodarstwo 7,10 ha w Zelgoczu Jan Kolaśka - Zelgocze - Wybudowanie 85 gmina Lubichowo 210881

SPRZEDAŁ działka letniskowa w miejscowości Koncyszka - Bielkowo 39 gmina Lubichowo 210875

SPRZEDAŁ gospodarstwo o pow. 12,3 ha wraz z budynkami Elżbieta Prochut - Bielkowo 32 lub Starogard (069) 250-2116 wew. 146 210874

SPRZEDAŁ dom Starogard ul. Traugotta 7 210850

DZIAŁKI budowlane - sprzedam 200000 210871

WIJĘCIE działka po 2000 m² w miejscowości Starogard 210871

WIJĘCIE działka po 2000 m² w miejscowości Pelplin tel. (069) 36-16-94 210864

MIESZKANIE 4-pokojowe na 2-pokojowe zamieni podlicznikiem Starogard tel. (069) 232-629 210306

SPRZEDAŁ dom w Starogardzie Starogard ul. Lubichowska 73 tel. (069) 281-334 210862

NIERUCHOMOŚĆ zabudowaną w miejscowości Starogardzie Gd. ul. Starogardzka 70 sprzedam lub zamienię na 2 pokoje z dopłatą Starogard, ul. Gdańska 70 od godz. 19:00 210852

Kupię hale konstrukcji stalowej o szerokości 18 m i dowolnej długości. Informacje pod tel. (52) 15-871 Świecie u p. Hanny Piór.

CONTRACTUS - mieszcząca domy, działki Starogard, ul. Gimnazjalna 11/3, tel. (069) 232-89 210306

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

SPRZEDAŁ kioski spożywcze 3,50 x 4,50 Rybka Bożena - 82-500 Kwidzyn, ul. Górki 168 180421

DZIAŁKA uzbrojona - centrum Kwidzyna, pod zabudowę mieszkalno-handlowo-usługową - tano sprzedam, Kontakt tel. (055) 180420

SPRZEDAŁ dom jednorodzinny ul. Szosa wadażka 0,96 ha, Ryjewo, ul. Szosa wadażka 23 180417

ZAMIEŃCIE mieszkanie spółdzielcze M-5 (22 m²) w Śadlinkach na mieszkaniu w Kwidzynie, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180416

ODDAM w dzierżawę sklep spożywczy 40 m² w centrum Kwidzyna Kwidzyn, tel. 41-74 180414

SPRZEDAŁ działkę budowlą przy dworcu PKP Kwidzyn, tel. (055) 33-13 180292

SPRZEDAŁ dom w zabudowie szeregowo przy ul. Staffa w Malborku, Wiadomość: Ebląg, tel. 34-49-26 (w godz. 18:00) 180291

KUPIĘ kawalerkę Malbork, tel. 27-83 180289

SPRZEDAŁ dom, zamienię na mieszkanie (Malbork, Trójmiasto) z dopłatą Malbork, ul. Michalskiego 26 180285

SPRZEDAŁ mieszkanie 3-pokojowe w starym budownictwie 54 m² na podłobie w nowym. Możliwość spójny kłody Malbork ul. Słowackiego 59 m 3 180284

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy 95 m² na działalności dowolna Malbork, ul. Wroblewskiego 10, 180283

ODDAM w dzierżawę sklep w Sztumie, Wiadomość Malbork, ul. Wejherowa 55 180281

SPRZEDAŁ mieszkanie własnościowe w bloku w 70 m² działka 5 arów budynek gospodarczy, Nowy Staw, os. Stawiec 11/2, tel. 15-02 180279

DZIAŁKA budowlana - budownia (470 m²) - sprzedam lub zamienię na mieszkanie ewentualnie na samochód Malbork, tel. 36-41 180278

ZAMIEŃCIE pol. domu bez wygód na własnościowe w bloku, Wiadomość Malbork, ul. Lubelska 15 180277

SPRZEDAŁ działkę z budynkiem, Wiadomość Malbork, ul. Michalskiego 48 (po 17:00) 180232

SPRZEDAŁ dwa budynki na rozbiórce (wysokość 300 000 zł) Malbork, tel. 116-86 180233

SPRZEDAŁ dom (165 m²) bud. gosp. 300 m² na działce 1,500000 uzgodniona Tel. (055) 113-05 180234

WYNOJĘ mieszkanie male (26 m²) - własnościowe, umebowane z telefonem i odnowione Malbork, pl. Narutowicza 12/b Malbork 180244

KUPIĘ dom Malbork, tel. (055) 21-16 180243

SPRZEDAŁ rozpoczętą budowlą Malbork, tel. (055) 34-21 180249

SPRZEDAŁ działkę ziemniczną-budowlaną w Malborku, Wiadomość Malbork, ul. Szeffera 47, 180248

"ROM" - nieruchomości, kupno, sprzedam, wynajem Starogard ul. Traugotta 2, tel. (069) 232-17 (10.00-17:00) tel. 215-03 bezpł. 10.00-12:00 Złogozna pogodzie 180229

SPRZEDAŁ działka ogrodnicza z atanką (za targowiskiem) Wiadomość Tczew, ul. Stoczniowski 19 040841

SPRZEDAŁ działkę budowlaną w Malborku Tel. (055) 119-05 040852

"MICHAŁ" - Biuro Obrót Nieruchomościami - kupno, sprzedam, zamiana Tczew, ul. Dąbrowskiego 6 - pon. piątek 12.00-16.00, tel. 31-36-37 Zapewniamy fachową, szybką i kompleksową obsługę 040853

SPRZEDAŁ działka budowlana Starogard ul. Kosciuszki 71B 210915

MALY domek na wsi z działką lub z 5 ha ziemi - sprzedam Wacław, ul. Szeffera 47, 180222

SPRZEDAŁ działkę budowlaną na okolicy Stępnawa Tczew tel. 31-61-14 030450

SPRZEDAŁ dom pod budowlą w miejscowości PKP-u Tczew, tel. 33-72-39 030501

DOMEK parterowy o pow. 100 m² z ogrzewaniem - sprzedam Tczew, tel. 31-26-77 030502

KUPIĘ mieszkanie 3- lub 2-pokojowe z zaopiekowaniem (przebieg drog w banku), Ebląg, tel. 34-05-56 030023

KUPIĘ mieszkanie 1- lub 2-pokojowe w Eblągu, tel. 34-46-19 030022

DZIAŁKĘ budowlaną o pow. 930 m² na osiedlu Staszica - sprzedam Tczew, tel. 31-47-35 (do godz. 20:00) 040876

SPRZEDAŁ rozpoczętą budowlą obiektu handlowo-usługowego z górną częścią mieszkalną, na wydziele o pow. 517 m² Tczew, ul. Traugotta 55, tel. (069) 232-629 040875

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy w Tczewie, Tel. 31-20-51 040869

SPRZEDAŁ budynek gospodarczy dokonywał na hurtownie lub warsztacie, Fiermg. J. - Subkowy Włocławek (po 17:00) 040868

SPRZEDAŁ mieszkanie 4-pokojowe na 2-pokojowe zamieni podlicznikiem Starogard tel. (069) 232-629 210306

SPRZEDAŁ dom w Starogardzie Starogard ul. Lubichowska 73 tel. (069) 281-334 210862

NIERUCHOMOŚĆ zabudowaną w miejscowości Starogardzie Gd. ul. Starogardzka 70 sprzedam lub zamienię na 2 pokoje z dopłatą Starogard, ul. Gdańska 70 od godz. 19:00 210852

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

SPRZEDAŁ kioski spożywcze 3,50 x 4,50 Rybka Bożena - 82-500 Kwidzyn, ul. Górki 168 180421

DZIAŁKA uzbrojona - centrum Kwidzyna, pod zabudowę mieszkalno-handlowo-usługową - tano sprzedam, Kontakt tel. (055) 180420

SPRZEDAŁ dom jednorodzinny ul. Szosa wadażka 0,96 ha, Ryjewo, ul. Szosa wadażka 23 180417

ZAMIEŃCIE mieszkanie spółdzielcze M-5 (22 m²) w Śadlinkach na mieszkaniu w Kwidzynie, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180416

ODDAM w dzierżawę sklep spożywczy 40 m² w centrum Kwidzyna Kwidzyn, tel. 41-74 180414

SPRZEDAŁ działkę budowlą przy dworcu PKP Kwidzyn, tel. (055) 33-13 180292

SPRZEDAŁ dom w zabudowie szeregowo przy ul. Staffa w Malborku, Wiadomość: Ebląg, tel. 34-49-26 (w godz. 18:00) 180291

KUPIĘ kawalerkę Malbork, tel. 27-83 180289

SPRZEDAŁ dom, zamienię na mieszkanie (Malbork, Trójmiasto) z dopłatą Malbork, ul. Michalskiego 26 180285

SPRZEDAŁ mieszkanie 3-pokojowe w starym budownictwie 54 m² na podłobie w nowym. Możliwość spójny kłody Malbork ul. Słowackiego 59 m 3 180284

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy 95 m² na działalności dowolna Malbork, ul. Wroblewskiego 10, 180283

ODDAM w dzierżawę sklep w Sztumie, Wiadomość Malbork, ul. Wejherowa 55 180281

SPRZEDAŁ mieszkanie własnościowe w bloku w 70 m² działka 5 arów budynek gospodarczy, Nowy Staw, os. Stawiec 11/2, tel. 15-02 180279

DZIAŁKA budowlana - budownia (470 m²) - sprzedam lub zamienię na mieszkanie ewentualnie na samochód Malbork, tel. 36-41 180278

ZAMIEŃCIE pol. domu bez wygód na własnościowe w bloku, Wiadomość Malbork, ul. Lubelska 15 180277

SPRZEDAŁ działkę z budynkiem, Wiadomość Malbork, ul. Michalskiego 48 (po 17:00) 180232

SPRZEDAŁ dwa budynki na rozbiórce (wysokość 300 000 zł) Malbork, tel. 116-86 180233

SPRZEDAŁ dom (165 m²) bud. gosp. 300 m² na działce 1,500000 uzgodniona Tel. (055) 113-05 180234

WYNOJĘ mieszkanie male (26 m²) - własnościowe, umebowane z telefonem i odnowione Malbork, pl. Narutowicza 12/b Malbork 180244

KUPIĘ dom Malbork, tel. (055) 21-16 180243

SPRZEDAŁ rozpoczętą budowlą obiektu handlowo-usługowego z górną częścią mieszkalną, na wydziele o pow. 517 m² Tczew, ul. Traugotta 55, tel. (069) 232-629 040875

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy w Tczewie, Tel. 31-20-51 040869

SPRZEDAŁ budynek gospodarczy dokonywał na hurtownie lub warsztacie, Fiermg. J. - Subkowy Włocławek (po 17:00) 040868

SPRZEDAŁ mieszkanie 4-pokojowe na 2-pokojowe zamieni podlicznikiem Starogard tel. (069) 232-629 210306

SPRZEDAŁ dom w Starogardzie Starogard ul. Lubichowska 73 tel. (069) 281-334 210862

NIERUCHOMOŚĆ zabudowaną w miejscowości Starogardzie Gd. ul. Starogardzka 70 sprzedam lub zamienię na 2 pokoje z dopłatą Starogard, ul. Gdańska 70 od godz. 19:00 210852

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

ZAMIEŃCIE kawalerkę z wznęsa 34 m² na Zatorze II lub M-4 - kupię Kwidzyn, tel. 89-87 (4) 1000 180363

SPRZEDAŁ sklep Kwidzyn, tel. 23-35 180447

SZUKAM samodzielnego mieszkania lub domu dwupokojowego, jedna osoba Kwidzyn, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 180446

WYNOJĘ lokal o pow. 45 m² w telefonii, na działalności Kwidzyn, tel. 32-08 180441

SPRZEDAŁ lub zamienię na mieszkanie dom wólnostojący Kwidzyn, tel. 38-63 180439

WIJĘCIE domek jednorodzinny - sprzedam przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe, lub młwy domek, Kwidzyn, tel. 32-08 180431

SPRZEDAŁ podłogi z ogrodem 7 arów w Prubutach, Wiadomość Pruby ul. Żeromskiego 7 180429

SPRZEDAŁ mieszkanie wznoszące się w Kwidzynie Kwidzyn, tel. 41-10 180424

SPRZEDAŁ działkę budowlą z rozpoczętą budową na os. Bajkowskim Kwidzyn, tel. 41-10 180422

SPRZEDAŁ "Hala Stawowa" o pow. 700 m² / 500 m² Tczew, telefon 36-77-23 (do godz. 17:00) Tczew, tel. 36-76-79 (po godz. 17:00)

ZAMIEŃCIE spółdzielcze lokum 10250 dwupokojowe na większe Tczew, tel. 33-86-39 030481

ZAMIEŃCIE M-4 (Suchostrzyg) na dwie kawalerki Tczew, tel. 31-31-23 (10.00-18.00) 040861

M-2 WŁASNOŚCIOWE zamienię na większe lub sprzedam Tczew, tel. grzeź 21-14 (w godz. 19:00-21:00) 040861

TZEW M-4 60 m² sprzedam Tczew, tel. 33-83-60 030483

ZAMIEŃCIE mieszkanie w katunkach 102 m² na dwa oddzielne Tczew, tel. 31-71-13 040874

ZAMIEŃCIE mieszkanie własnościowe dwupokojowe 43,5 m² na większe Tczew, tel. 31-57-30 040881

WYNAJEM

WYNOJĘ dwa pomieszczenia na działalności handlową i usługową na os. Kopernika w Starogardzie, Oddam ul. Reymonta 5 210880

SPRZEDAŁ w czynie mieszkanie 4-pokojowe Starogard, tel. (069) 240-56 210867

DO WYNAJĘCIA lokal na sklep - hurtownię centrum Kwidzyna ul. 15 sierpnia 25, tel. 33-49-180449

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy 95 m² na działalności dowolna Malbork, ul. Wroblewskiego 10, 180283

POMIESZCZENIE o pow. 160 m² nadające się na magazyn lub hurtownię w centrum Pelplina oddam w najem Pelplin, tel. (069) 29-75 180441

POMIESZCZENIE o pow. 160 m² nadające się na magazyn lub hurtownię w centrum Pelplina oddam w najem Pelplin, tel. (069) 29-75 180441

POSZUKUJĘ osobę letniskowego z wygodami na sezon letni Starogard w najem Pelplin, tel. (069) 29-75 180441

POMIESZCZENIE w miejscowości Kwidzyn, ul. Traugotta 55, tel. (069) 232-629 040875

POSZUKUJĘ osobę letniskowego z wygodami na sezon letni Starogard w najem Pelplin, tel. (069) 29-75 180441

POMIESZCZENIE w miejscowości Kwidzyn, ul. Traugotta 55, tel. (069) 232-629 040875

POSZUKUJĘ osobę letniskowego z wygodami na sezon letni Starogard w najem Pelplin, tel. (069) 29-75 180441

POMIESZCZENIE w miejscowości Kwidzyn, ul. Traugotta 55, tel. (069) 232-629 040875

KUPNO

BETONIARNA na 220 Starogard, tel. (069) 231-20 210872

KUPIĘ mały BMX Kwidzyn, tel. 11-10 180425

KUPIĘ przyczepę kempingową Kwidzyn, tel. 38-16 180437

KUPIĘ drewno-papierówkę Malbork, tel. (055) 113-22 180222

SKUP sprzęt RTV (patnie) najemchat gołkowską, Tczew, ul. Okrzei 16 030452

SKÓRY futer, krowki, skórcz, tel. (069) (02) 47-22 210833

RADIO przy ul. Władysława Gajewskiego, Kwidzyn, tel. 33-88-54 040796

KUPIĘ numer telefonu w Malborku, Tczew, tel. 31-23-30 (po 20:00) 030479

KUPIĘ spawarkę Tczew, tel. 31-04-37, apo 17:00 tel. 31-50-42 040836

KUPIĘ maszynę szwalniczą najlepiej z porównaniem lub podwójnym transportem, Wejherowo, ul. Pucka 35, tel. 72-88-88 460052

PRACA

SPRZEDAŻ w/w 1988 Starogard tel (069) 285-75-16 201906

PASAT combi - 42 min, audiot. 62 min Tel (069) 33-71-28 (p.17) 00

KURKI 5-godzinowe Przymujemy zamowienia Malbork ul Szeroka 5 tel 39-36 150356

MEBLE 2 kónca XIX wieku - rzeźbione, rzeźne komoda stol. 6 krzesel Cena do uzgodnienia Starogard ul Skłodowskiej 72 tel 31-10-97 002462

"BUDEX" s.c. - Tczew, ul H Haas 52, tel 33-76-63 (w godz 7.00-17.00) oferuje wykonawstwo robót budowlanych budynków mieszkalnych jednorodzinnych i innych obiektów kompleksowo lub etapami oraz robót wykończeniowych - tynki wewnętrzne i zewnętrzne, posadzki oraz roboty malarskie. Roboty wykonujemy solidnie i terminowo. Wystawamy (14) VAT. 040073

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG TECHNICZNYCH Tczew ul. Solidarności 15, tel 31-60-65

-SZEROKI ASORTYMENT KAS RESTRUKCYJNYCH -AUTORYZOWANY SERWIS KAS -SERWIS KOMPUTERÓW PC projektowanie systemów, konfiguracja, rozbudowa, naprawy, konserwacje, pogotowie komputerowe

SPRZEDAŻ ośmiu samochodów ciężarowych skóde 1973, volkswagen 13, 28 diesel Starogard tel (069) 295-74 210991

SPRZEDAŻ fiata 126 p - 1987 r. Starogard tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ toyota corolla 1987 r., silnik 1.8 diesel Starogard, tel (069) 257-19 210997

KAMERA "B" Hitachi VME 54E 200 24x - nowa Tczew, tel 31-10-97 002462

NAPRAWA pralki lodówki zamrażarki Zbigniew Rasmus - Tczew, tel 31-01-51. 040733

oferuje: gitarę akustyczną i klasyczną wraz z akcesoriami mandolino parklowe do gitar klasycznych i akustycznych (szycemy również na zamówienie) SPRZEDAŻ DETALICZNA I HURTOWA! ZAPRASZAMY W GODZ. 8.00 - 17.00

OFERUJE P.J.U.K. „KOMKAS” Jerry Zimnicki ul. Słowackiego 81b/3 82-200 MALBORK tel. (055) 36-41 wew. 646 Przedstawiciel handlowy API s.p. z o.o.

SPRZEDAŻ mazdę 626 diesel pierwszy właściciel, kupiony w Polsce, 1991 r. Zbiewo, tel (04) 373

SPRZEDAŻ fiata 126 p - 1984 r. Starogard tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p "Elegant" na granat, stan idealny Tczew, ul Spodzielca 35, po 16.00 040666

KOLUMNY Altus 140W, Tel (069) 33-85-78 040833

NAPRAWA sprzętu elektronicznego - montaż anten telewizyjnych oraz satelitarnych Tczew, telefon 31-21-02 (po 16.00) 070231

PRZEWIJOZĄ za granicę Tczew, tel 31-56-93 040781

• GRZEJNIKI ŻELIWNE I PANELOWE • ŻELWO KANAŁIZACYJNE • PVC KANAŁIZACYJNE • WŁAZY CIĘŻKIE LEKKE • Kształki stalowe i żelazne • OGRZEWACZE WOCY • KUCHNIE GAZOWE I ELEKTRYCZNE • INSTALACJE SANITARNE PCV, PCVP • WANNY I BATERIE • ZLEWCOZYWKI • FAJANS SANITARNY

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1979 r., silnik 82 Marianne Pastrogowa Zakład Ryni - Lichnowy PGR 040864

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ srebrenymoney 1000 zł i Papierze 1 50 000 zł z Piśmismu Malbork, tel 36-41 wew 118 (po 15.00) 150508

KAMERA "B" Hitachi VME 54E 200 24x - nowa Tczew, tel 31-10-97 002462

BIOLOGICZNE oczyszczalnie ścieków Tczew, tel (069) 31-48-98 030477

MASZYNOPISANIE komputerowe drukarką atramentową Tczew tel 33-83-91 030402

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., silnik 1.8 Diesel Starogard, tel (069) 247-57 w godz 17.00-21.00 210992

SPRZEDAŻ magnetowid Sony SLV X55 PS, 650 zł Malbork, ul Jagiellońska 5b/8 150536

SPRZEDAŻ meble młodzieżowe Tczew tel 33-87-26 070253

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WYPOZYCZALNIA naczyń stołowych Tczew tel (069) 31-11-93 430018

WODNOKANALIZACYJNE C.O. kafelekowne, malarskie, slusarskie Tczew tel 33-70-02 040851

SPRZEDAŻ robura - 1987 r. plus drugi rozbiór - 1984 r., stare zatrudnienie, cena 85 mln lub zamiana na osobowy Tel (069) 31-09-80 040870

P. W. ARGON Narkowy tel. 368-631 oferujemy: - gazy techniczne - opryskiwacze rolnicze od 450 do 2500 litrów.

ROZÓNE

NADZÓR bhp szkolenia regulaminy Tel (069) 33-71-10 po godz 17.00 070263

JAK uzyskać prywatną rentę? Jak zabezpieczyć na przyszłość dzieci? Informacji udzieli osobiscie lub pisemnie Barokowa, 82-500 Kwidzyn, ul Polna 1E/2 210999

NAGRODA za wskazanie miejsca pobytu Grzegorz Modziszera, zamieszkałego w Malborku ul Sienkiewicza 58/12 informacje Tel (058) 21-45-26

APARATY słuchowe PHILIPS Tel (058) 20-39-32 270030

LOMBARD RTL - Tczew, Suchobrzizki ul. Żwirki 49 tel 31-56-49 Najkorzystniejsze pożyczki pod zastaw jednych lub odtwarów w soboty 110125

SKUP - sprzedasz książki. Antykwariat - Gdyni, ul Świętojńska 83, tel 20-56-67 Gdynia, ul Armii Krajowej 13

OPAKOWANIA jednorazowe sztućce Tel (069) 232-73

POSIADAM piwny i sprządowny 3 gody do pozbycia - 1200 kilogramów Tel (058) 72-32-30 460046

STYLISTKA dobrane makijaż, fryzury, garnetóre Tel 31-67-02 030493

LOMBARD - najniższe odsetki Tczew ul Jarzebnicka 1, tel 33-82-82 040064

SPRZEDAŻ

WYLEGARNIA piaski "Zarodek" oferujemy kurczki ogólnoużytkowe, jednorodnie oraz odchowane po atrakcyjnych cenach w miesiącach kwiecień - maj, Szpegałów 43a, tel (069) 214-55 210879

TORF Szpegałów, tel (069) 214-07 210870

KAZETA jednorodnie i starsze - Józef Kujawski - Grabowo gmina Bobowo, tel (069) 257-40 10899

KOMPLET mebli drewnianych stołowych Starogard tel (069) 250-78 210855

FISHARMONIUM, 14-registrowy, Ciegłina 37, tel 20-21 000217

POŁONEZ 1500 - 1988 rok, garazowany - sprzedam Tczew, tel 31-20-91 (po 19.00) 030504

SZUKAM kupca (na białych) mebli, 2000 r. rocznik 1982, stan idealny, opł 1.8 - rocznik 1989, czarny, elektryczne szczy, dach ABS, hak, Tczew, tel 31-47-08 w godz 17.00-21.00 030503

FORD escort - 1981 r., poj 1300 Tczew ul Jedności Narodu 4a/4 (17.00-20.00) 070266

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1979 r. Tczew ul Warskiego 536 (17.00-20.00) 070266

SPRZEDAŻ fiat ufo, poj 1108-1993 r. Starogard, tel (069) 281-72 210926

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1986 r., fiata 126 p - 1988 r. Koteze 2, tel Starogardu po godz 16.00 210925

SPRZEDAŻ fiat 126 p - 1987 r., stany metala 88/89, szychard, central, zamak tablica, digtal, 3.500 USD, biale tablice, Tczew, tel 31-11-27 070265

MOTOCYKLOWY profesjonalny, no wy kombinizon (jednoczynoscowy, skórzany), na szczytu osobę ok 175 cm wzrostu, cena 4 mln - sprzedam Tczew, telefon (069) 31-42-27 000219

SPRZEDAŻ nissana sunny sedan 1.7 diesel - rok prod. 1986, cena 90 mln Tczew, tel 31-06-27 030520

MOTOCYKLY jawa 350 TS - sprzedam stan b dobry, cena 8 mln Tczew, ul W Polskiego 26/7 000219

SPRZEDAŻ fiat 132 - 1979 r. skóde 100 S - 1973 r. oraz fiat 126 p - 1988 r. po wypadku Tczew tel 36-96-18 lub 33-82-09 070264

SPRZEDAŻ opka kadet 1.7 D - rok 1989 Tczew, tel 31-22-27 030520

SPRZEDAŻ pinne fiat 126 p - rok 1990 (składak), stan b dobry, tel (069) 36-92-96 070265

SPRZEDAŻ skóde 105 - 1984 rok, w/w golf - 1979 r. 1300 ccm, w/w golf - 1981 rok 1100 ccm Tczew, ul Naobrzezna 22, tel 31-07-06 070271

SPRZEDAŻ formę do wytryskiarki poziomą wraz z produkcją Kwidzyn tel 49-44 lub 73-89 - sprzedam GARAż mieszczący 5 x 3 m - sprzedam Kwidzyn tel 23-49 - 180436

SPRZEDAŻ hapornik samochodowy na dwa rowozy, ok 1000 cm3, ok 1000 cm3 (fidzy) Kwidzyn tel 31-09-00 180446

KWALIFIKOWANE NASIONA ROŚLIN ROLNICZYCH - ZBOŻA, TRAWY MOTYLKOWE, BURAKI i inne - ZIEMNIANKI - SZADENIANKI - POKARM - DLA PTAKÓW - DLA PIEKARNI: MAK, SOJA, LEN

POLECA: PRZEDSIĘBIORSTWO OBROTU NASIONAMI "AGROL" PRUSZCZ GD. ul. GRUNWALDZKA 62 tel. 82-32-03

SZNAUCERY szary, Malbork tel (055) 21-15 210827

SPRZEDAŻ szafę emalowaną 3-letnią na się Malbork, tel (055) 21-15 210827

AUTOMAT do lodow wloski. Pata broge stan dobry Cena 3000zł ul Wiadomości skupa Obawa, Malbork, ul Dworcowa 4 150553

ODZIEŻ bywana sort. 4złik, Tczew tel 31-73-95 040858

SPRZEDAŻ automat do lodow "Carpanig" DL 303/PSP Tel (069) 31-57-62 (po 16.00) 030507

SPRZEDAŻ okryczone komputerem, modore C-64 ze stacją dysków, literaturą i oprzyrządowaniem Tczew, tel 31-17-30 000216

KAMERA panoramiczna 30-300, sprzedam Tczew, tel 31-34-03 070252

PRZEDŁATE uplatka 14 rat na samochód "Cinquecento" - 900 Starogard, tel (069) 214-09 do godz 18.00 210827

PUSTAKI - szliskowe, betonowe - produkcja, sprzedaż, sofy 3, 2, 1 - produkcja, sprzedaż, Starogard, tel (069) 286-19 210202

BOAZERIA Subkowy, tel 36-85-51 (14.00-18.00) 040252

AUTO-Szyby do samochodow osobowych, ciężarowych, dostawczych - sprzedaż, montaż, Starogard Gd. ul. Jana Pawła II 71B, tel (069) 255-37 210666

ROTTWEILERY - szczytlenia rodoowowe Tel (069) 214-94 040814

MAXON II

**mocniejszy
sprawniejszy
nowocześniejszy**



Skala 1:1

ciężar: 335g, moc: ok 1,5 W

czas trwania rozmów do 50 min

czas gotowości 50 godz.

wyświetlacz alfanumeryczny

Zestaw podstawowy telefonu Maxon II:

telefon z nowym oprogramowaniem

bateria 1200

antena 1/4 fali wraz z konektorem

ładowarka sieciowa

pasek

a wciąż taki mały!

Od 18.04.95. - promocja: podstawka do ładowarki stacjonarnej i uchwyt samochodowy ZA DARMO!

Oferta ważna do momentu wyczerpania pakietów promocyjnych, nie dłużej jednak niż do 31.05.95.

Salon Sprzedaży CENTERTEL Gdańsk ul. Okopowa 7,

tel: (58) 31 00 21, tel: (58) 31 14 14, tel: (0) 90 556677, fax: (58) 38 13 21

Informacja handlowa: **0-90 234567**

CENTERTEL®
TEN TELEFON ZARABIA NA SIEBIE

Wierzyć - nie wierzyć

BIONICZNE UCHO

Mariaż medycyny z techniką nie jest rzeczą nową. Obie te dziedziny od dawna współpracowały ze sobą, by nieść pomoc cierpiącym i uzupełniały Natury tam, gdzie nie była ona w stanie już nic zrobić - jak w przypadku kalectwa.

Już pierwsza, wystrugana z drewna proteza, mogła być uważana za wyzwanie rzucone ślepeму przeznaczenu. Jednak prawdziwa droga do pełnej rehabilitacji ludzi kalekich zaczyna pojawiać się dopiero teraz. Pierwsze nieśmiałe próby ze sztucznymi organami trudno jeszcze zaliczyć do sukcesów, ale początek został zrobiony.

Ostatnie osiągnięcia medycyny są ściśle związane z rozwojem elektroniki. Poziom miniaturyzacji układów elektronicznych pozwala już na konstruowanie pierwszych "mądrych" protez, reagujących na naturalne polecenia organizmu, czy urządzeń stymulujących pracę serca, kontrolujących zawartość insuliny we krwi itp.

Postęp elektroniki stworzył wreszcie pewne nadzieje milionom ludzi, których los skazał na życie w ciszy. Od lat w różnych ośrodkach naukowych na całym świecie prowadzone są prace nad sposobami przewyżczania głuchoty.

Duża część ludzi niesłyszących utraciła zdolność recepcji dźwięków na skutek uszkodzenia małego organu zwanego "ślimakiem", znajdującego się w uchu wewnętrznym. W jego wnętrzu znajdują się tysiące mikroskopijnych włosowatych

komórek, które przekształcają fale akustyczne w sygnał elektryczny, przesyłany poprzez nerw słuchowy do mózgu. Jeżeli na skutek jakiejś choroby (np. zapalenia ucha), bądź wady wrodzonej, komórki te przestają działać, człowiek głuchnie.

Pomysł usunięcia wady był tyleż prosty, co trudny do zrealizowania: skoro uszkodzony jest "ślimak" to należy sygnał dźwiękowy przekazać do nerwu słuchowego w inny sposób. Jak jednak zamienić cały złożony świat dźwięków na niesłyszalne słabe sygnały elektryczne, zrozumiałe dla ludzkiego mózgu? To był główny problem. Tu właśnie pospieszyła z pomocą elektronika, która próbuje sztucznie dublować funkcje "ślimaka" nie większego od ziarnka grochu.

Sztuczne ucho składa się z mikrofonu połączonego z komputerem "ilumującym" dźwięki na sygnały elektryczne, przesyłane z kolei do kilku miniaturowych elektrod wszczepionych operacyjnie do wnętrza "ślimaka". Mikrofon umieszczony jest pod skórą z tyłu ponad uchem i przez otwór w czaszce połączony jest z nerwem słuchowym. Komputer musi być na zewnątrz, ale - dzięki miniaturyzacji - udało się sprowadzić rozmiar tego urządzenia do wielkości małego, przenośnego radia typu "walkman" - można to zatem nosić w kieszeni, bądź przy pasku.

Operacja wszczepienia elektrod jest trudna i bolesna, ale niedogodności ustępują po kilku dniach, a świat dźwięków zaczyna znowu istnieć.

David Columbus, który ochotniczo poddał się operacji wszczepienia "bionicznego ucha" parę lat temu, rozumie dziś około 70 procent wypowiedzianych słów, choć może rozróżniać tylko jeden głos na raz. Słyszy również muzykę, o ile grana jest na jednym instrumencie. Pracuje on jako doradca w ośrodku dla głuchych w San Diego w Kalifornii.

Odzyskanie słuchu, nawet w sposób niedoskonały, po całych latach niesłyszania, było dla niego ogromnym przeżyciem, ale jeszcze bardziej przeżył ponowną jego utratę, gdy po pierwszym seansie łączności z komputerem kontakt trzeba było przerwać.

Leczenie głuchoty, poprzez stosowanie sztucznego ucha, jest możliwe tylko w sposób ograniczony. Przede wszystkim nie ma ono zastosowania wobec osób, które ogłuchły na skutek uszkodzenia nerwu słuchowego lub mózgu, gdyż wtedy nie można się po prostu "podłączyć".

Dźwięki odbierane za pośrednictwem komputera długo jeszcze - o ile w ogóle - nie będą podobne do tych, jakie słyszy człowiek zdrowy. Poważną przeszkodą w upowszechnianiu tej metody jest również jej koszt. W Stanach Zjednoczonych cena operacji, leczenia i oprzyrządowania przekracza sumę dziesięciu tysięcy dolarów, choć należy się spodziewać, że po podjęciu produkcji "bionicznych uszu" na większą skalę, ulegnie ona pewnemu obniżeniu.

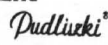
cd. na str. IX

Trawers
HURTOWNIA SPOŻYWCZA

81-029 Gdynia, ul. Północna 10
tel. 23-69-39 www. 38
tel./fax 23-67-11

pon.-pt. 8.00-16.00, sob. 7.00-12.00

Woda ROSA, Soki FORTUNA, Przetwory



Dla odbiorców hurtowych ceny producentów
Towar dostarczamy do sklepów



HOST International

**EKOLOGICZNE PREPARATY DO UPRAWY
I PIELEGNACJI ROŚLIN
PRZEDUŻAJĄCE ŻYWNOCI
GRZYBÓJCZO-PIELĘGNAJĄCE
ODMŁADZAJĄCO-WZMACNIAJĄCE
STYMULUJĄ ODPORNÓŚĆ ROŚLINY**



80-001 Gdańsk
ul. Jedności Robotniczej 293
tel. 0-58 39-42-62, fax 0-58 53-74-78

WIOSNA w... BUDOWNICTWIE

DZIENNIK POMORSKI

DROZD F.H. AG. ul. Fabryczna 3, tel. (050) 32 66 58
34 75 31 wew. 340 lub 347, fax (050) 32 58 49

- * WYROBY HUTNICZE
- * KOLANA HAMBURSKIE
- * ARMATURE PRZEMYSŁOWA
- * ARMATURE INSTALACJI DOMOWEJ
- * NARZĘDZIA GRZEJNIKI, ŁOŻYSKA
- * MATERIAŁY ELEKTRYCZNE I INNE
- * URZĄDZENIA TECHNICZNE C.O., GAZ, WODA I INNE
- * ARTYKUŁY SANITARNE
- * ARTYKUŁY USZCZELNIAJĄCE
- * ZŁOŻENIA TECHNICZNE

KOMPLEKSOWE ZABEZPIECZENIE MATERIAŁOWE INWESTYCIJ

KOSZT WYK. MATERIAŁÓW

oliva << Polifarb Oliva >>

informuje, że uruchamia sprzedaż patronacką swoich wyrobów w Starogardzie Gd.
DYSTRYBUTOR: PHU „SÓRGÓ”
ul. Hallera 13 ☎ 239-52
ul. Reymonta 7 ☎ 254-08

Ceny fabryczne!

Najtańsza farba emulsyjna już od 1,25 zł (12.500 zł/1).

PRODUCENT OKIEN PCV

- system PANORAMA
- system niemiecki KBE

posiadamy inne materiały budowlane oferujemy sprzedaż ratalną

MALBORK (Piaski)
ul. Saperów 13
tel. 36-06 wew. 25

PLYTY WIÓROWE
laminowane oraz zwykłe w grubości od 12 do 22 mm

PLYTY PILśniOWE
(miękkie oraz twarde - zwykłe i lakierowane)

PLYTY MDF

OBRZEŻA BOAZERIE

PANELE BOAZERYJNE
(na własne i obce pióro-pióra lustrzane)

PODLOGI

PARAPETY

BLATY

Pracujemy na wynajem

promotor
Starogard Gd., ul. Kościuski 114
☎ (069) 240-76 wew. 23

SAKOR

Sklep czynny: 8.00-17.00 - pn. - piątek
9.00-13.00 - sobota

83-110 Tczew, ul. Zwirki
TEL 31-05-64
TEL/FAX 31-62-37

polecamy:

**FARBY
LAKIERY
BEJCE
IMPREGNATY
ROZPUSZCZALNIKI**

firmy "NOBILES" - Włocławek
oraz wyroby innych renomowanych firm.

Ponadto proponujemy bardzo szeroką gamę art. sanitarnych w niskich cenach

REMAL TECHNOLOGIA

MALBORK, ul. KOSZYKOWA 9
TEL. (0-55) 27 07

PRODUKCJA • SPRZEDAŻ • MONTAZ

OKNA • DRZWI • AMTRYNY • ROLETY •

BOAZERIE • PARAPETY • SZYBY ZESPOLONE •

PRODUKCJA STOLARKI BUDOWLANEJ Z PCV

- ☐ rolety zewnętrzne i wewnętrzne
- ☐ parapety
- ☐ montaż, demontaż

PPHU **ELEKTRO SERVICE S.P.A.**
83-200 Starogard Gd., ul. Zielona 22
tel./fax (069) 230-58



KOTŁOWNIE

VIESMANN VAILLANT BLOWTHERM
WODNE • PAROWE • OLEJOWO-GAZOWE - 17 - 2.500 kW

- Projektowanie i wykonawstwo, serwis (gwarancja i pogwarancja)
- Palniki gazowe, olejowe i olejowo-gazowe „RIELLO”
- Instalacje MIEZIANE i z polietylenem REHAU i ALPHACAN
- Ogrzewanie grzejnikowe, podłogowe i mieszane
- Automatyka Danfoss, Honeywell, ciepłomierze
- Sprzedaż i montaż zaworów termostatycznych, przepływowych podgrzewaczy wody AEG, grzejników elektr. AEG

Electro - Cal - Nowoczesne Systemy Grzewcze
Tczew, ul. Gdańska 32, tel./fax (069) 31-66-70

Gdańsk - Wrzeszcz
ul. Pnińskiego 3 tel. 41-18-60
w godz. 11 - 19 soboty 11 - 15
kolo Manhattanu

gama 2001

Gdynia
ul. Jana z Kolna tel. 21-69-51
w godz. 9 - 17 soboty 9 - 13
kolo hali targowej

Gdańsk ul. Gen. J. Hallera 132 (teren polmożbytu) | tel./fax 41-30-64 tel kom. (090) 50-19-01

INDYWIDUALNE ZESTAWY, BEZPŁATNA KONSULTACJA PRZYSTĘPNA CENA, DRZWI CZKI NA ZAMÓWIENIE.

WYROBY Z DREWNA
LISTWY, BOAZERIE, DESKI

Meble dla każdej kuchni!

ART. GOSP. DOMOWEGO

NACZYNNIA ZE STALI CHROMOWO-NIKLOWEJ 18/10 DO GOTOWANIA BEZ WODY I TŁUSZCZU W KOMPLETACH I NA SZTUKI
Na zamówienie telefoniczne wysyłamy katalogi ofertowo - reklamowe

Hurtownia Artykułów Ściennej i Technicznych

ADRO

Tczew, ul. Chopina 12/13
tel. (069) 31-24-53

- ▲ tarcze do cięcia i szlifowania metali oraz betonu,
- ▲ ściernice płaskie i kształtowe,
- ▲ ściernice diamentowe i obciążacze,
- ▲ ściernice i parapy do listwin,
- ▲ trzpieniówki i oszki,
- ▲ piasek korundowy,
- ▲ narzędzia do cięcia i szlifowania glazury,
- ▲ replawice, ubrania i sprzęt ochronny,
- ▲ papier ścierny,
- ▲ pasty polerskie,
- ▲ środki czystości.

Zapraszamy w godz. 8.00 - 16.00 w soboty w godz. 8.00 - 12.00.

Najniższe ceny, możliwość dowozu na koszt firmy!

Pamiętaj - jakość kosztuje tylko raz

Firma Handlowa SKAT
Roman Sawicki
Hurtownia - Sklep
83-338 Gdańsk
ul. Obrębowa Wybrzeża
tel./fax (058) 53-16-51

SKAT II (Hurtownia)
83-200 Pruszcza Gd. ul. F. Nowomiejskiego 24a
tel./fax: 82-20-51
tel.: 82-22-40

Bezpośredni importer
LITEX Kol

Ceresit, Atlas, Kreisel

- kleje dla budownictwa (także techniczne), do glazury, kamienia, marmuru, styropianu, korka, parkietu i inne
- fugi (17 kolorów, także techniczne)
- wylewki samopoziomujące
- silikon

grzejniki - mrozoodporne, odporne na kwasy, znoszące najcięższe warunki klimatyczne i techniczne - płytki podłogowe i przeciwślizgowe, parapety, stopnie schodowe

CIMONE - ceramika, płytki klinkierowe i elewacyjne

H Klinkerwerk Hagemeister

- płytki podłogowe (granitogresy)
- pokrycia dachowe

SMOV

- glazura, terakota
- baterie i akcesoria sanitarne
- grzejniki - suszarki łazienkowe
- kostka drogowa

Wiele innych materiałów budowlanych i wykonawczych.

Skład fabryczny wykładzin "Novita" - w Pruszczu Gdańskim

MonoPolar
Jednowarstwowe bitumiczno - poliestrowe pokrycie dachów płaskich

FJELDHAMMER NORWEGIA

DACHÓWKI BITUMICZNE FJELDHAMMER Z NORWEGII

SPRAWDZONE W SUROWYM KLIMACIE SKANDYNAWII.

Tworzą lekkie i trwałe dachy w harmonii z naturą, ale odporne na jej kaprysy.

- Osnowa - 120 g włókna szklanego
- Unikawki system klejono - uszczelniający
- Elastyczne w bardzo niskich temperaturach

INTERDOM WYŁĄCZNY IMPORTER I PRZEDSTAWICIEL W POLSCE

NOWE TECHNOLOGIE W BUDOWNICTWIE
80-017 Gdańsk
ul. Jedności Robotniczej 223/225
tel. 058 39-02-20 wew. 289, 205
tel./fax 058 33-08-14

WYKONUJEMY PRACE DEKARSKIE

Uczestnik Targów GDAŃSKA WIOSNA BUDOWLANA'95

PRZEDSIĘBIORSTWO

Gdańsk, ul. Narwicka 4, tel./fax 43-18-44, tel. 43-10-70

OFERUJE W CENACH FABRYCZNYCH

- kuchenki elektryczne i gazowe ("Wrozamet" - Wrocław)
- zlewomywaki nierzdzewne w szerokim asortymencie
- baterie mieszacze Firmy "Unitas" i "ARMAL"
- grzejniki żeliwne typ TA-1 i T-1 (wysoka jakość)

BEZPOŚREDNI IMPORTER ZAWORÓW TERMOSTATYCZNYCH
oventrop

- armaturę i ceramikę sanitarną
- szeroki wybór wanien, brodzików i kabin prysznicowych
- podgrzewacze wody stałe i przepływowe
- baterie produkcji krajowej i z importu
- rury i kształtki PCV
- rury stalowe ocynkowane i czarne (pełen asortyment)

OFERUJEMY USŁUGI SKŁADU CELNEGO zapewniamy atrakcyjnie NISKIE CENY
Zapraszamy do współpracy: firmy budowlane, hurtownie, sklepy

SPRAWDZONYM FIRMOM UDZIELAMY KREDYTÓW

APARATURA KONTROLNO-POMIAROWA AUTOMATYCZKA PRZEMYSŁOWA PRODUKCJI POLSKIEJ

ATA-TECH S.C.

EXPORT IMPORT

manometry
- K.F.T. Włocławek

termometry
- K.F.T. Włocławek

zawory regulacyjne
- POLINA Przemysł

rejestatory
- KFAP, LUMEL

przetworniki
- KFAP, Falenica

wodomierze
- METRON, POWOGAZ

ciepłomierze
- METRON, POWOGAZ

przekładniki
RELPOL, REFA

styczniki
RELPOL, REFA

złącza, listwy
- POKÓJ Łódź

kołowości
- kablowe

olszyn
- oznaczniki

POKÓJ Łódź
- lampki, przyrządy

PROMET Sosnowiec
- przetworniki

ZADZWOŃ, PRZYJEDŹ, ZOBACZ, KUP

SOPOT, ul. 3 Maja 6A (od podwórka)
☎ /fax (0-58) 51-54-32

NOWOSC

American Building Products
Autoryzowany dealer
Zakład Usługowo-Handlowy
ul. Nowolipie 29A, 86-133 Gdańsk, tel./fax (058) 32-37-54, tel./fax (058) 32-98-23

AREM

Poleca w sprzedaży i montażu:

- okładziny elewacyjne VINYLWŁÓWE - SIDING
- rynnę ceglę, rury spustowe aluminiowe
- dachówki bitumiczne
- izolacje
- stłowe pokrycia dachowe

10017

TG

80-557 GDAŃSK / baza WPRWIK/
ul. Narwicka 17 tel. 43-00-81
43-00-82 wew. 49

83-200 ELBLĄG / baza GS /
tel. 32-53-49

86-300 GRUZIADZ / skład opału nad Wisłą/
ul. Portowa 12 tel. 217-75

TOWARZYSTWO GOSPODARCZE - najlepsze wyroby polskich hut

- ❖ BLACHY OCYNKOWANE I CZARNE do 2,5
- ❖ STAL ZBROJENIOWA do ø18 mm
- ❖ WALCÓWKA ø5 - ø8
- ❖ CEOWNIKI I DWUTEOWNIKI DO 120 mm
- ❖ PROFILE ZAMKNIĘTE
- ❖ KĄTOWNIKI I PŁASKOWNIKI
- ❖ RURY STALOWE CZARNE do 6" i OCYNKOWANE do 3" z /sz

CENY KONKURENCYJNE

MOGĄ WYSTĘPOWAĆ OKRESOWE NIEDOBORY W ASORTYMNENCIE

16/29

82-200 Malbork
al. Wojska Polskiego 90A
tel./fax 33-01, 33-02,
33-03-03

83-130 PEŁPLIN
ul. Sirzeńska 5
tel./fax (049) 36-14-49

14-510 ORNETA
ul. Dworcowa 2
tel./fax (setr) 089 16-09-01
tel. cent. 13 lub 246 157467

Agroma UDANE ZAKUPY

MATERIAŁY BUDOWLANE

- CEMENT P-35 Portland - CEMENTOWNIA OZARÓW
- STOLARKA okienna i drzwiowa - Stolbud Sokółka
- PAPA Izolacyjna, podkładowa i wierzchnia - Izolacja - Zdunska Wola
- IZOLACJA - Rockwool
- OKNA do poddaszy Velux
- GAZOBETON, CEGŁA
- STYROPIAN PS-15, PS-30
- WAPNO WELNA MINERALNA

ZAPRASZAMY
CODZIENNIE W GODZ. 7.00-16.00
SOBOTA W GODZ. 7.00-13.00

1004

METRON

ODDZIAŁ
82-300 ELBLĄG
ul. Ogólna 17 A
tel. (0-50) 32-14-49

FEST

80-389 GDAŃSK PRZYMORZE
ul. Śląska 66, tel./fax (058) 53-47-15

Znana firma z dużym doświadczeniem w dziedzinie oszczędności i pomiaru zużycia energii (ciepłej) oraz wody użytkowej poleca:

- automatyki węzłów ciepłowniczych, zawory termostatyczne,
- termostaty programowane (DANFOSS)
- wodomierze mieszkaniowe (METRON)
- wodomierze przemysłowe (POWGAZ)
- ciepłomierze Metronic i Supercal (METRON, POWGAZ, MEINECKE, GWF)
- podzielniki kosztów ogrzewania (ISTA)
- zawory termostatyczne
- zawory do regulacji pionów (ORAS)
- pompy obiegowe (GRUNDFOS)
- stalowe zawory kulowe (VEXVE)
- mosiężne zawory kulowe (BUGATTI)
- manometry i termometry (KFM)
- profesjonalne elektronarzędzia i narzędzia (REMS)
- proponowane naczyńa wzbiornicze (REFLEX)
- magnetyzery, zawory zwrotne, osadniki siatkowe.

DORADZTWO TECHNICZNE, PROJEKTOWANIE,
KOMPLETACJA DOSTAW, SPRZEDAŻ I MONTAŻ

Gamrat

ZAKŁADY TWORZYW SZTUCZNYCH
36-200 JASŁO ul. Mickiewicza 106
tel.: (0-18) 20-21, fax: 73-80; tel. 063-31 279

SKŁAD FABRYCZNY
Gdynia, ul. Tadeusza Wendy 15
tel./fax: 20-79-56
tel. 20-56-11 wew. 315

oferuje:

PEŁEN ASORTYMENT WYKŁADZIN PCV W CENACH FABRYCZNYCH

DLA STAŁYCH ODBIORCÓW WYSOKIE RABATY.
ODBIORCÓW INDYWIDUALNYCH ZAPRASZAMY DO SKLEPU FIRMEGO
POD TYM SAMYM ADRESEM. TEL. 20-56-11 WEW. 281

Zapraszamy pon.-piątek 8.00-18.00
sobota 9.00-14.00

GAMRAT ZAWSZE JAK NOWY

10003

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE

HOSSA
Na ciele żyjemy!

"Lipowa"

Mały kompleks mieszkaniowy w Gdyni
kameralna zabudowa,
mieszkania z ogródkami

ceny niższe od spółdzielczych
sprzedaż na raty, na kredyt
oraz księżeczki mieszkaniowe

BIURA SPRZEDAŻY:
GDYNIA, UL. ŚLĄSKA 35/37, TEL. 20-92-33, 21-14-06, FAX 21-13-04
GDAŃSK, UL. GRUNWALDZKA 76/78, TEL. 41-12-31 W. 333, 341

Ceresit

Henkel **BUDUJ Z NAMI**

- kleje do glazury i terakoty
- masy samopoziomujące
- zaprawy wodoszczelne i szybkowiązące
- siatka z włókna sztucznego
- farby
- tynki mineralne i strukturalne
- szpachlówki, gipsy do tynków
- kleje do styropianu

HURTOWNIA-PRZEDSTAWICIEL PRODUCENTA:
GDAŃSK, UL. ŁOSTOWICKA TEL. 32-04-23 wew. 35,36
(WJAZD PRZEZ STACJĘ CPN) TEL. 32-48-18
TEL. KOM. 090503119
FAX: 81 87 81

1000

KORBUD

KRAKOWSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO SPECJALISTYCZNE „KORBUD”
KRAKÓW, ul. FATIMSKA 41a
tel. 48-12-81, 48-48-29

ODDZIAŁ GDYNIA
ul. Hutnicza 40
tel. 23-14-16, 23-14-34

ODDZIAŁ ŻUKOWO
DWORZEC PKP ŻUK.-ZACH
ul. Kościerska 14

- WYROBY HUTNICZE
- PRETY GŁADKIE, ŻEBROWANE
- BLACHY CZARNE I OCYNKOWANE
- STAL KSZTAŁTOWA
- LINY STALOWE OCYNKOWANE
- inne

- MATERIAŁY BUDOWLANE
- CEMENT REJOWIEC, CHELM
- WAPNO
- LEPIK

- POKRYCIA DACHOWE
- DACHÓWKI CERAMICZNE
- BLACHY MAXI, TRAPEZOWE, BLACHODACHÓWKI
- PŁYTY ONDULINE
- BLACHY OCYNKOWANE TRAPEZOWE
- PAPY IZOLMAT

- MATERIAŁY OPAŁOWE WYSOKOKALORYCZNE
- WĘGIEL, KOKS

MATERIAŁY BUDOWLANE

W DUŻYM WYBORZE ZA GOTÓWKĘ I NA RATY OFERUJE

SAMBOR

Tczew, ul. 30 Stycznia 44
tel. 31-17-24, fax 31-22-39

Zapraszamy pn. - pt.: 7.00-17.00; w soboty: 8.00-14.00

DODATKOWE PUNKTY SPRZEDAŻY

LEŚNA JANIA SKR TEL. 82-15-78
PSZCZOŁKI, ul. Jana Pawła II, tel. 85
MALBORK AGROPOM, ul. Chrobrego 29
tel. 3001, 2901
LUBICHOWO, ul. Zblewska 22, tel. 85-350

1001

PRODUCENT

WYROBÓW Z BETONU WIELOPRACOWNICZEGO

B - COMPLEX

POLBRUK

OBRZEŻA CHODNIKOWE
KRAWĘŻNIKI DROGOWE
PŁYTA AZUROWA MESA

ZAKŁAD PRODUKCYJNY - Gdańsk Osowa
teren Przesypowni Cementu, ul. Barwicka

tel. 52-73-36 52-72-94 tel. 52-31-12 52-44-13

ZYRANDOLE, PŁAFONIERY, KINKIETY, REFLEKTORKI
SUFITOWE, PODŁOGOWE, NA BIURKO, NOCNE
Z DREWNA, MOSIADZU, TWORZYW SZTUCZNYCH
ZAROWE, HALOGENOWE

ELMARCO
LAMPY DO DOMU I OGRÓDU

ELmarco

PRODUKCJA I HURTOWNIA SPRZĘTU OŚWIETLENIOWEGO:
Gdańsk Osowa, letniskowa 14A i 20, tel. (58) 52 75 34
fax (58) 52 75 36 SKLEP FIRMYWY: Gdańsk Wrzeszcz
Grunwaldzka 56, Dom Towarowy SEZAM tel. (58) 41 40 21

Wierzyć
nie wierzyć

BIONICZNE UCHO

cd. ze str. VII

Obecnie na całym świecie z tego typu urządzeń korzysta już przynajmniej kilkadziesiąt osób. Wszczępane są one w klinikach uniwersyteckich w Australii i Stanach Zjednoczonych. Najmłodszym pacjentem, korzystającym ze sztucznego ucha, jest dwuletnie dziecko, które przyszło na świat z wrodzoną wadą słuchu. Urządzenia i techniki operacyjne są wciąż doskonalone. Nowe, wielokanałowe protezy, pozwalają zwiększyć zakres słyszanych dźwięków i możliwość ich rozróżnienia.

Wśród lekarzy opinie na temat nowej terapii są podzielone, a to głównie z uwagi na ciągle jeszcze eksperymentalny charakter operacji, niedoskonałość stosowanych urządzeń, jak też różnorodność osiągniętych rezultatów. Pacjenci poddani wszczępieniu protezy, reagują na nie rozmaicie. Stosunkowo dobre wyniki uzyskano u osób, które kiedyś słyszały, ale "bioniczne ucho" okazało się również bardzo pomocne podczas nauki mowienia u ludzi głuchych od urodzenia. Okazuje się, że nawet lekkie uchylenie drzwi działających te osoby od świata dźwięków, pozwala lepiej zrozumieć otoczenie, łatwiej się do niego przystosować i intergować się z nim. Spróbujmy sobie wyobrazić - my, ludzie słyszący - jak zculibyśmy się w świecie pozbawionym dźwięków, ludzkiej mowy, śpiewu ptaków, odgłosów zamykanych drzwi, zblizającego się samochodu...

Głuchota jest chybą tak stara jak sama ludzkość, a dopiero teraz dla osób dotkniętych nią pojawia się promyk nadziei na to, że przekroczą wreszcie przekleśta banierę dźwięku. (...)

POD WODĄ

dołączanie ze str. IV

Powodem jest prawie żadne przygotowanie pletwonurków-amatorów do wykonania bardziej skomplikowanych czynności, na przykład betonowania czy spawania na znacznych głębokościach. Coraz częściej więc zdarza się, że klienci wracają do PRO, spierzyszy się na pozornie tanim, ale niefachowym wykonawcy prywatnym.

Celem tego artykułu nie jest jednak doprowadzenie do likwidacji czy szczykanowania nowo powstających firm robót podwodnych. Najważniejszą bowiem sprawą jest doprowadzenie do wydania państwowych przepisów dotyczących bezpieczeństwa wykonywania zawodu pletwonurka, przepisów obowiązujących każdego. A także sprawa operatywności organów powołanych do kontrolowania kompetencji właścicieli wszystkich nowopowstających przedsiębiorstw, w których nadmiar amatorszczyzny i oszczędności oznacza śmierć pracowników.

K.M.

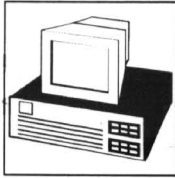
AUDIO VIDEO KOMPUTER

DIS
80-354 Gdansk
ul. Salskiego 13
tel./fax (058) 52-15-81

**SPRZEDAŻ
KSEROKOPIARKI
FAXY**

oraz inne wyposażenie techniczne
biura, materiały eksploatacyjne

**KANON
RICOH
NASHUA
EPSON
TOSHIBA
MINOLTA
PANASONIC**



KOMPUTERY GPTIMUS SA

Drukarki Zestawy multimedialne
 Oprogramowanie CCD - ROM
 Instalacje sieciowe

Przy zakupie podzespołów komputerowych **można gratis!**

SERWIS Wprowadzamy kartę starego klienta

OBNIŻKA CEN OPROGRAMOWANIA Microsoft - 15%

Starogard Gd
ul. Gdanska 4A
tel./fax (069) 224-19

**OPROGRAMOWANIE
EXPERT**

**SPRZĘT KOMPUTEROWY
KASY FISKALNE**

UNIX, NOVELL
PK, APR, ST, KP, HURT
KONZULTORNIANIE
TEL. (058) 470-263
TEL./FAX 470-264
Gdansk, ul. Matejki 6

**FUNDACJA ROZWOJU
WYŻSZEJ SZKOŁY MORSKIEJ W GDYNI**

81-225 GDYŃ, MORSKA 83. TEL./FAX 20-92-18, 21-70-41 w. 633

KOMPLEKSOWA KOMPUTERYZACJA BIUR

◆ SPRZĘT ◆ OPROGRAMOWANIE ◆ SIECI ◆

20-92-18

POLWAR S.C. Tczew, pl. Hallera 5
tel./fax 31-21-19

dealer firmy GPTIMUS SA

oferuje • **KOMPUTERY KLASY IBM**
(ceny w piątkowej „Gazecie Wyborczej”)

Z każdym komputerem - DOS 6.2
od 386 DX WINDOWS 3.1

- sprzęt COMMODORE i peryferia
- drukarki CITIZEN i EPSON
- wielostanowiskowe systemy Lightstone (od 2 do 6 miejsc pracy przy jednym komputerze)
- program handlowo - magazynowy HERMES

RATY bez weksli i żyrantów.

Komputery PC-BIRD

Standardowe wyposażenie: płyta gł. procesor, 4MB ram
AT-BUS IDE, FDD 1.44MB, SVGA 512KB, Mini Tower,
klawiatura

PCB VL3 486SX-40	1.080
PCB VL3 486DX2-66	1.279
PCB VL3 486DX2-80	1.305
PCB VL3 486DX4-100	1.470
PCB PENTHUM 60/8ram	2.380

Monitory: 14" mono 2 10zł, 14" color L.R. 540zł, 14" color L.R. NI 610zł

Dyski twarde: HDD 420MB W.D 462zł, HDD 540MB W.D 590zł, HDD 730MB W.D 652zł

Komputery COMPAQ

Zadzwon. Ceny się zmieniają!

OPTECH ul. Mieszewskiego 12/13
80-230 Gdańsk-Wrzeszcz
tel. 41-00-76 w. 80, 89 fax 41-03-62

Mebłe do biur sklepów, gastronomii

SOPOT
ul. Grunwaldzka 38 a
tel./fax 51-04-07
(gabinet dyrektorski)

SOPOT
ul. Niepodległości 655 A
tel./fax 51-46-97
(058) 51-22-63
(meble sklepowe)

GDANSK - WRZESZCZ
ul. Słowackiego 3
tel. (058) 41-55-41
(salon mebli biurowych)

ELBLĄG
ul. Zw. Jaszczurczego 17
tel./fax 33-61-33
filia

TCZEW
ul. Obr. Westerplatte 12
tel./fax 31-34-49
filia

GRUDZIĄDZ
ul. Groblowa 3
tel./fax 23-531
filia

GDYŃIA
ul. Chwoszczyńska 50
vls-a - vls
Główny Towarowy (magazyn - sklep)

Jeżeli nie masz czasu przyjechać do nas
ZADZWON
Przyjeżdżamy do Ciebie

**RATY
BEZ PIERWSZEJ
WPLATY**

**Nowa Świąteczna Oferta
sprzedaży ratalnej
już od 10.04.1995 r.**

multimix

KOMPUTERY! DRUKARKI! OPROGRAMOWANIE!

ZADZWON, JEŻELI CHCESZ:

- × KUPIĆ KOMPUTER ZA ROZDANE PIENIĄDZE
- × NIE MIEĆ KŁOPOTÓW Z JAKOŚCIĄ
- × OTRZYMAĆ DOBRĄ INFORMACJĘ TECHNICZNĄ ORAZ SZYBKĄ SERWIS I KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ
- × NATYCHMIASTOWĄ REALIZACJĘ ZAMÓWIEŃ

OFERUJEMY SPRZĘT KOMPUTEROWY NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI!

ZADZWON jeszcze dziś do jednego z naszych punktów konsultacyjnych!

**PRACOWNIA INFORMATYKI
ZSŁ PUKK**
mgr inż. Andrzej Kozielec
ul. M. Reja (058) 73-26-02

USŁUGI INFORMATYCZNE
mgr inż. Krzysztof Kochański
ul. Kopernika 3
Starogard Gdański
tel. (069) 249-0E

**INFORMATYKA - MATEMATYKA
USŁUGI**
mgr Zenon Jurczyk
ul. Kopernika 32d/10
Starogard Gdański

STUDIO KOMPUTEROWE
Piotr Czajkowski
ul. Wiejska 46a/12
Elbląg

Pomorskie opowieści niezwykle

Wśród wielu barwnych postaci, jakie przewinęły się przez nasze pomorskie dzieje, mieliśmy również kilku patriotów. Niewiele po nich pozostało pamiętek czy dowodów ich pirackiego zawodu - ale na pewno wiadomo, że dwóch nich pozostawił nie odkryte do tej pory skarby.

Pierwszym z nich był książę stępski, Eryk I. Urodził się jako syn księcia pomorskiego Wracisława VII z linii słupskiej, w roku 1382. We wczesnej młodości został adoptowany przez swoją ciotkę Małgorzatę - królową krajów skandynawskich Danii, Szwecji i Norwegii. Przewidziany był na następcę władcy krajów unii i otrzymał odpowiednie wychoowanie. Po jej śmierci objął tron - królestwo skandynawskie. Jednak jego bytna i awanturnicza natura nie przysporzyła mu sympatii poddanych, zwłaszcza że podkreślał stanowczo i wyraźnie swoje pochodzenie od Słowian pomorskich.

Oliwy do ognia dolał fakt, że Eryk od samego początku objęcia swego urzędu zaczął otaczać się swymi ziemkami, którym roznadawał urzędy i zaszczyty. Jednak najbardziej zabolował Skandynawów, gdy Eryk I ogłosił, że swoim następcą wyznacza Bogusława IX, księcia słupskiego, którego wzorem swojej ciotki Małgorzaty adoptował. Bogusław w tym czasie obłożony był kłopotami państwowymi i nie mógł się skupić na polityce zagranicznej, skupiając się na polityce wewnętrznej. Dwa z nich wpadły na nadbrzeżne skały i zatonęły wraz z całym synem skarbem. Jedynie trzeciemu, na którym był sam Eryk

niewiedzieć raz zasadzili się, aby napadnąć na jego stępski.

Wreszcie Szwedzi oficjalnie zdecydowali Eryka, objęcia Karola Knudsona na swego wodza i króla. Jednym z pierwszych zadań, jakie postawił sobie Karol Knudson, było pozbycie się niewygodnego i niebezpiecznego sąsiada z Gollandu. Mieszkańcy Visby, uciskani już od dawna podziałkami przez Eryka, chętnie podjęli się przygotowania napadów. Co prawda, jego zamek leżący nad zatoką był doskonale obwarowany i pilnie strzeżony - nie obawiał się więc niespodziewanego ataku, ale dłuższego oblężenia nie mógł wytrzymać. Potajemnie więc kazał swoje skarby przenieść na trzy stępski stojące w zatoce i przysposobić je do ucieczki.

Przypomniał sobie rodzinny Darlowe i wysłał zwiady, aby dowiedzieć się, jak przyjmą go mieszcianie Więś o wielkim skarbce Eryka stworzyła przychylną atmosferę, mieszczanie wietrzyliż korzyści, jakie spłyną na gród, jeśli przyjmą z otwartymi rękami swego dziedzicznego władcy.

Tożekże dynd Wisby zapłonęły smolne beczki na znak, że mieszczanie przyszykują atak na zamek. Eryk bez walki zabrał swoją drugą i ostatnią stępski. Niestety, pora nie była sprzyjająca. Nad morzem rozszalał się silny sztorm, spychając stępski wychodzące z zatoki. Dwa z nich wpadły na nadbrzeżne skały i zatonęły wraz z całym synem skarbem. Jedynie trzeciemu, na którym był sam Eryk

do nóg i poprosił o pozwolenie udania się w świat. W Płocku udało mu się dostać (za odrobek) na barkę, którą dopłynął do Gdańska. Tu trafił na statek płynący do Amsterdamu. Tak rozpoczął się jego marynarski żywot. Po wyładunku zboża w Amsterdamie, statek popłynął na Kubę, do Hawany. Nareszcie ten wyznaczony, piękny świat. - Józek zaprzatynowy dno wiata, białki się ulicami nowej miasta i nie zauważył, że jego statek odpłynął. Dzięki pomocy przypadkowo spotkanej Murzynki, która otoczyła go opieką jak synka, dostał się na mały statek, który jechał się potem okazało - trudnił się pirackim procederem wzdłuż wybrzeża Morza Karaibskiego. Zdolny chłopa karzyb poduczył się hiszpańskiego i pracował na pokładzie. Ale nie dane mu było długo pływać - wtedy wpadł czasie walki w ręce innej grupy tym razem handlarzy niewolników. I tym razem dzięki pomocy swojej opiekunki Józek został przelicytowany do zatoki. I tak stał się członkiem zatoki stateku, uprawiającego handel żywym towarem.

W czasie jednego z rejsów z ładunkiem "czarnego hebanu" pod pokładem, statek został zaatakowany przez brytyjski statek strażniczy. Zdradzący poszukiwaczem dział Brytyjskiej floty "Salamandra" zatonał. Z całej zatoki uratowali się jedynie kapłani Józek, który rannego dowódcę wciągnął na pływający kawałek masztu.

Wyловили ich przy brzegach jakiegoś wyspiarskiego i otoczyli opieką. Kapłan powoli przychodził do zdrowia, serdecznie i troskliwe pielęgnowany przez Józka. Kiedy już całkowicie wyzdrowiał wyjawiał swemu opiekunowi, że zna tajemnicę nieszczęśliwego pirata, gdzie zatonął jest pozostały skarb. Razem udali się na poszukiwanie i rzeczywiście znaleźli go, gdzie natrafili na kilka

UKRYTE SKARBY POLSKICH PIRATÓW

starci i politycznych rozgrywek z otaczającymi go sąsiadami, a szczególnie ze znanymi imi handlarzami - co nie sprzyjało rozwojowi handlu państw skandynawskich. To wszystko sprawiło, że rządy jego w krajach Unii Skandynawskiej nie cieszyły się popularnością.

W 1424 r. Eryk udał się na pielgrzymkę do Ziemi Świętej. Po powrocie do Kopenhagi zastał już otwarty bunt. Wiermuu dorozanie z najbliższą drużyną bojową otwarcie doradzają mu usuniecie się z abdykacji. Ale Eryk jest uparty, próbuje jeszcze przekupować swych nadanymi i jednać sobie znaczniejsze rody duńskie. Kiedy to nie pomaga, zabiera swoją najbliższą drużynę i wioząc Cecylię i ucieka na wyspę Gotland. Gdzie osiada w warownym zamku nad brzegiem morza, organizując stąd łupieżcze wyprawy na przyległe wyspy stępski. Specjalnie zarządził sołgał stępski miast hanzeatyckich, uważając, że właśnie Hanza była sprawną podniesioną przeciw niemu buntu.

W niedługim czasie zbudował wcale okazałą flotę. Jego żwinnie i szybko, obsadzone dzielną drużyną, napadały na przyległe wyspy stępski. Eryk, który sam przeważnie dowodził każdą wyprawą, zapuszczał się w cieśniny duńskie, łupiąc przylegające stępski i dokonując wypadów na szwedzkie brzozi. W swojej działalności przeciwko statkom Hanzy znalazł cichego poplecznika w holenderskich gildiach morskich, którym hanzeatycka dominacja na Bałtyku zaczynała być ciężka.

Z tych wypraw zwodził doswego warownego zamku w Visby bogate łupy. O jego bogactwie i zdobytych skarbach krążyły podania i opowieści. Zmęczeni ciągłymi napadami mieszkańcy duńskich cieśnin i szwedzkiej wybrzeży

z Cecylią i przyboczną drużyną, udało się szczęśliwie przedostać na pełne morze i dopłynąć do Darlowa.

Wielki skarb Eryka, o którym krążyły legendy, spoczął wraz z dwoma rozbitymi statkami na dnie głębokiej zatoki. Nikomu dotychczas nie udało się dotrzeć do zatopionych statków - spoczywają na dnie morza i wyspy Gotlandu. Głębokim wiatkiem i wysiłkiem wysiłki poszukiwaczy skarbów okazały się daremne.

Ostatni statek Eryka szczęśliwie dopłynął do Darlowa. To co pozostało ze skarbów, wystarczające jeszcze na dostanie życia. Eryk żył długo na ojczyźnie. Zmarł w podszym wieku, pozostawiając dziedzictwo ukochanego siostrzenicy Zofii ze Słupska.

W 1899 r. w popularnym czasopiśmie "Wędrowiec" ukazał się artykuł napisany przez Metodę Jawłowskiego na podstawie listu, jaki rodzina Józefa Olszewskiego otrzymała od dawno zaginionego syna. W liście tym Olszewski opisywał swoje ciekawe losy, ale równocześnie przesyłał rodzinie dokładny opis miejsca, w jakim ukrył skarby, zdobyte w swoich kilkunastoletnich pirackich przygodach.

A dzieło małego Józka, który uciekł z domu przed niedzą i powiewką były naprawdę ciekawe i niecodzienne.

Rodzina mieszkała koło Płocka w małym zaciątku Józek od najmłodszych lat, wolno od pasania krów i gęsi chwile, spędzał u węgierskiego balakara Tomasa Drzazgi, który przed chciwym wiadomością chłopcom rozczął opowieści o wielkim świecie, o ludziach i sprawach, które w marzeniach młodego chłopca układały się w obraz innego, szczęśliwego świata. Tak więc, gdy ukończył piętnaście lat, starym zwyczajem pokłonił się rodzicom

skrzyń, zawierających złote dublony hiszpańskie i różne kosztowności.

Po kilku dniach powrócił z częścią skarbów. Teraz mogli być spokojnie i dostają. Ale kapitan osłabiony chorobą i przeżyciami na morzu zapadał coraz bardziej na zdrowie. Życie uchodziło szybko. Prawie już umierając zdradził Józkiemu miejsce ukrycia skarbów, przekazując mu prawo do jego zabrania.

Po pogrzebie kapitana Józef Olszewski spróbował zmienić swój dotychczasowy tryb życia. Skarb jaki pozostawił kapitan pozwolił mu na przeniesienie się do Stanów Zjednoczonych, gdzie osiadł w Waszyngtonie, wiedząc, spójność żywota bogatego kupca. Ale awanturnicza żylka nie pozwoliła mu długo być spokojnie. Wpłatał się nieszczęśliwie w milosną awanturę i musiał uchodzić ze swego miejsca pobytu. Przez jakiś czas tał się po prerach Stanów Zjednoczonych, wśród koczujących Indian, później przedostał się do Meksyku i dotarł do miejsca ukrycia skarbów. Zakupił mały statek i na własną rękę rozpoczął proceder handlu niewolnikami. Uprowadził jednak ukrył na jednej z wysp na Morzu Karaibskim resztkę skarbów kapitała oraz swoje zdobyte bogactwa.

Tyle wiadomości, jakie przekazał listem do swych krewnych w Polsce. Raz jeszcze napisał do rodziny, wskazując dokładnie miejsce ukrycia skarbów.

Wątpiąc jednak, czy uboga rodzina z małej wioski koło Płocka mogła zebrać te pieniądze, aby zorganizować wyprawę po skarb. Po tem przyszła wojna i sprawa Józka zapomniała. Pewnie skarb spoczął do dzisiaj tam, gdzie go ukrył Józef Olszewski, pirat, awanturnik i jedyny handlarz niewolników, jakiego odnotowała nasza morską historią.